

2007

VÝROČNÍ ZPRÁVA
ANNUAL REPORT


ČD-Telematika



OBSAH

CONTENTS

04	Poslání, vize a cíle společnosti
06	Profil společnosti
12	Finanční a provozní ukazatele
14	Významné události roku
18	Vedení společnosti
20	Úvodní slovo generálního ředitele a předsedy představenstva
24	Očekávaný vývoj, záměry a cíle
28	Statutární orgány a vedení společnosti
30	Zpráva představenstva o podnikatelské činnosti společnosti a stavu jejího majetku
30	Stručné zhodnocení uplynulého roku
31	Závěry provedené vyhodnocením roku 2007
32	Obchodní politika, marketing
33	Služby
37	Komunikační infrastruktura
40	Zaměstnanecká politika a sociální program
44	Společnost a okolí
46	Finanční situace
50	Zpráva dozorčí rady
53	Finanční část

Company Vision, Mission and Objectives
Company Profile
Financial and Operating Indicators
Highlights of the Year
Top Management
Opening Word by the CEO and Chairman of the Board of Directors
Expected Development, Aims and Objectives
Statutory Bodies and Top Management
Report of the Board of Directors on the Company's Business and Assets
Brief evaluation of the previous year
Conclusions from the 2007 evaluation
Sales policy, marketing
Services
Communications infrastructure
HR policy and social programme
Company and the environment
Financial Situation
Report of the Supervisory Board
Financial Report

NAŠE VIZE, POSLÁNÍ A CÍLE

ČD - Telematika a.s. je společnost poskytující spolehlivá a komplexní telekomunikační, telematická a ICT řešení a služby. Vizí firmy je zajišťovat bezpečný provoz a optimální rozvoj telekomunikačních, informačních a dalších elektronických systémů, včetně vlastní rozsáhlé infrastruktury. Myšlenka každého zaměstnance společnosti se může stát základem dalšího úspěšného projektu.



ČD - Telematika a.s. is a provider of reliable and comprehensive telecommunications, telematic and ICT solutions and services. The company's vision is to ensure the safe operation and optimum development of telecommunications, information and other electronic systems, including its own extensive infrastructure. Any suggestion by any employee may become the foundation for another successful project.

WE CHANGE
OUR DREAMS
TO REALITY



Milánek Janoch (6), Viktorie Habartová (6),
Martínek (2) a Jakub (6) Zehlovi a Vendulka Habartová (5)

POSLÁNÍ, VIZE A CÍLE SPOLEČNOSTI

COMPANY VISION, MISSION AND OBJECTIVES

Společnost

- ČD - Telematika a.s. chce poskytovat spolehlivá telekomunikační, telematická a ICT řešení a služby v nadstandardní kvalitě.
- ČD - Telematika a.s. chce přicházet s novými řešeními a službami a pružně přizpůsobovat své služby měnícím se potřebám a možnostem zákazníků.
- ČD - Telematika a.s. chce být společností se stabilní pozicí na trhu.

Zákazníci

- ČD - Telematika a.s. se chce stát první volbou pro zákazníky, kteří vyžadují bezpečné a spolehlivé služby.
- ČD - Telematika a.s. chce být nepostradatelným partnerem zákazníků na jejich cestě k podnikatelským úspěchům.
- ČD - Telematika a.s. chce neustále sledovat potřeby svých zákazníků a nacházet pro ně nové a efektivní způsoby řešení.

Company

- ČD - Telematika a.s. wishes to provide reliable telecommunications, telematic and ICT solutions and services in above-standard quality.
- ČD - Telematika a.s. wishes to continually introduce new solutions and services and to flexibly adapt its services to the customers' changing needs and possibilities.
- ČD - Telematika a.s. strives to be a company with a stable market position.

Customers

- ČD - Telematika a.s.' aim is to be the first choice for customers who require safe and reliable services.
- ČD - Telematika a.s. wants to be an indispensable partner for customers on their way to business success.
- ČD - Telematika a.s. wishes to continuously monitor its customers' needs and find new, efficient solutions for them.

Zaměstnanci

- ČD - Telematika a.s. chce být preferovaným zaměstnavatelem na trhu díky hodnotám, které společnost a její zaměstnanci uznávají.
- ČD - Telematika a.s. motivuje a uspokojuje potřeby každého zaměstnance individuálně a podílí se na rozvoji jeho kvalifikace. Společnost vytváří každému zaměstnanci prostor pro vlastní seberealizaci s možností přímo se podílet na jejím dalším rozvoji.
- Všichni zaměstnanci si uvědomují svoji důležitost při týmové spolupráci a sdílejí společné hodnoty, kterými jsou spokojení zákazníci, pozitivní atmosféra, odpovědnost vůči budoucnosti a vůle ke změnám.

Strategie

- Orientace na zákazníky z řad středně velkých a velkých společností zejména v oblasti logistiky a dopravy, společností s decentralizovanou správou, na telekomunikační operátory, státní správu a samosprávu v České republice a obchodní příležitosti v zahraničí.
- Naplnění a překonání představ zákazníků při poskytování služeb.
- Poskytování bezpečných a spolehlivých služeb a řešení na základě individuálního přístupu k zákazníkovi, serióznosti v obchodních vztazích a vysokého standardu a kvality.
- Monitorování výkonnosti jednotlivých procesů tak, aby byly efektivní, pružné a umožňovaly zpětnou vazbu od zákazníků, obchodních partnerů a zaměstnanců společnosti.
- Profesionální a proaktivní přístup všech zaměstnanců společnosti při řešení požadavků zákazníků.
- Pravidelné sledování a vyhodnocování spokojenosti zákazníků, které se zpětně promítá do poskytovaných služeb – pro naši společnost je významný každý ze zákazníků.

Personnel

- ČD - Telematika a.s. wishes to be a preferred employer, thanks to values recognized by the company and its employees.
- ČD - Telematika a.s. motivates and satisfies the individual needs of each employee and helps them improve their professional skills. The company provides space for every employee's self-fulfilment and opportunities to contribute to the company's further development.
- All employees are aware how important their part is in teamwork and they share common values: content customers, positive atmosphere, responsibility to the future and the will to make changes.

Strategy

- Focusing on customers from medium and large companies, especially in logistics and transport, companies with decentralized administration, on telecom operators, state administration and local governments in the Czech Republic and business opportunities abroad.
- Fulfilling and exceeding customers' expectations for service delivery.
- Providing safe and reliable services and solutions based on an individual approach to customers, soundness in business relations, and high standards and top quality.
- Monitoring the efficiency of individual processes and ensuring their effectiveness, flexibility and feedback from customers, business partners and company employees.
- Taking a professional and pro-active approach by all employees to customers' requirements and their solution.
- Regular monitoring and evaluation of customer satisfaction, which in turn is reflected in the provided services – each customer is important for our company.

PROFIL SPOLEČNOSTI COMPANY PROFILE

ČD - Telematika a.s. je silnou a stabilní společností na tuzemském trhu, která svým zákazníkům poskytuje komplexní komunikační, telematická a ICT řešení a služby.

Společnost zajišťuje optimální rozvoj informačních a telekomunikačních technologií prostřednictvím:

- jedné z největších ICT infrastruktur v České republice,
- centrálních úložišť dat,
- serverových farem,
- vývojových, servisních a dalších specializovaných pracovišť.

Společnost ČD - Telematika a.s. provozuje přes 3 500 km vlastních optických kabelů po celém území České republiky. Páteří datovou síť s kapacitou STM-16 (2,5 Gbit/s) tvoří šest uzavřených optických okruhů s více než 100 klíčovými uzly.

O kvalitu poskytovaných služeb se nepřetržitě starají

- centrální dohledové centrum (NOC),
- regionální servisní týmy,
- centrální zákaznický servis,
- specializované Help Desky.

ČD - Telematika a.s. is a strong and stable company on the domestic market, that provides its customers with complex telecommunications, telematic and ICT solutions and services.

The company provides for the optimum development of information and telecommunications technology through:

- One of the largest ICT infrastructures in the Czech Republic,
- Central data storage facilities,
- Server farms,
- Development, service and other specialized centres.

ČD - Telematika a.s. operates over 3,500 km of its own fibre-optic cables throughout the Czech Republic. Its backbone data network with the capacity of STM-16 (2.5 Gbit per second) comprises six closed optical circuits with over 100 key nodes.

The quality of the provided services is continuously ensured by:

- Central Supervision Centre (NOC),
- Regional Service Teams,
- Central Customer Service,
- Specialized Help Desks.



Kromě páteřní sítě dlouhé 3 500 km spravujeme metalické kabely v délce 17 900 km a optické kabely v délce 9 900 km.

In addition to the 3,500 km backbone data network we also manage 17,900 km of metallic cables and 9,900 km of optic cables.



Šimonka Tichá (3), dcera technika kabelových sítí,
daughter of cable networks technician

Nejvýznamnějším zákazníkem společnosti ČD - Telematika a.s. jsou České dráhy, a.s. a jejich dceřiné společnosti. K dalším významným zákazníkům patří celá řada telekomunikačních operátorů včetně provozovatele akademické sítě CESNET, subjekty veřejné správy a další významné společnosti převážně s decentralizovanou správou.

Cílem společnosti ČD - Telematika a.s. je aktivně se podílet na vývoji ICT a telekomunikačních řešení, a proto se stala členem mnoha asociací a sdružení. V současné době je společnost ČD - Telematika a.s. členem:

- Asociace provozovatelů veřejných telekomunikačních sítí (APVTS),
- Sdružení pro dopravní telematiku ČR (SDT),
- Asociace podniků českého železničního průmyslu (ACRI), zájmového sdružení právnických osob NIX.CZ (Neutral Internet eXchange),
- zájmového sdružení právnických osob CZ.NIC,
- AFCEA (Armed Forces Communications & Electronics Association).

Czech Railway Company, hereafter referred to as Czech Railways, and its subsidiaries are the company's biggest customers. Other important customers include many telecom operators, including the operator of the CESNET academic network, public administration bodies and other major companies with decentralized administration.

The objective of ČD - Telematika a.s. is to actively participate in the development of ICT and telecommunications solutions, and it has therefore become a member of many associations and professional groups. At present, the company is a member of the following associations:

- Public Telecommunications Networks Operators Association (in Czech abbreviated as APVTS),
- Traffic Telematics Association (SDT),
- Association of the Czech Railway Industry (ACRI), Association of legal persons NIX.CZ (Neutral Internet eXchange),
- Association of legal persons CZ.NIC,
- AFCEA (Armed Forces Communications & Electronics Association).

Historie

- 2007 Zahájení vnitřní transformace společnosti ČD - Telematika a.s.
- 2006 Dokončení konsolidace společnosti ČD - Telematika a.s. po vkladu části podniku Českých drah, a.s.
- 2005 Vklad odštěpného závodu ČD - Telematika a.s. (1. 4. 2005) a rozšíření původní nabídky telekomunikačních služeb o produkty z oblasti informatiky. Změna názvu společnosti na ČD - Telematika a.s. (1. 5. 2005).
- 2004 Zavedení nových telekomunikačních služeb určených hlavně telekomunikačním operátorům působícím na českém trhu.
- 2003 Transformace na akciovou společnost.
- 2002 Zahájení obchodního působení na českém telekomunikačním trhu.

History

- 2007 Commencement of internal transformation of ČD - Telematika a.s.
- 2006 Completion of consolidation of ČD - Telematika a.s. following the incorporation of a part of Czech Railways.
- 2005 Incorporation of ČD - Telematika a.s. branch (1 April 2005) and extension of the original offering of telecommunications services – IT products newly added. The company was renamed ČD - Telematika a.s. (1 May 2005).
- 2004 Introduction of new telecommunications services earmarked mainly for telecommunications operators on the Czech market.
- 2003 Transformation to a joint-stock company.
- 2002 Commencement of the company's business activities on the Czech telecommunications market.

- 1999 Zahájení výstavby vysokorychlostní páteřní optické sítě na základě exkluzivní dohody se společností České dráhy, s.o. o výstavbě ŽVPS (Železniční vysokokapacitní páteřní síť).
- 1994 Založení ČD - Telekomunikace, s.r.o. jako investiční společnosti, jejímž posláním bylo vybudovat digitální telekomunikační síť využívající telekomunikačních kabelů s optickými vlákny a širokopásmových přenosových technologií.

- 1999 Commencement of the installation of a high-speed backbone fibre-optic network on the basis of an exclusive agreement with Czech Railways on the installation of a high-capacity backbone railway network.
- 1994 Founding of ČD - Telekomunikace, s.r.o. as an investment company with the mission to build a digital telecommunications network using fibre-optic cables and broadband transmission technology.

Teritoriální působnost

Společnost se snaží být co nejbližší svým zákazníkům, aby mohla pružně vycházet vstříc jejich potřebám a požadavkům. Tuto snahu podporuje celorepubliková působnost společnosti. Sídlem společnosti ČD - Telematika a.s. je Praha a pobočky se nacházejí v sedmi největších městech (Brno, Ostrava, Plzeň, Ústí nad Labem, České Budějovice, Pardubice, Olomouc). Společnost disponuje více než 80 servisními místy rozmístěnými tak, aby mohla reagovat na požadavky zákazníků kdekoli a kdykoli.

Territory

The company strives to be as close to its customers as possible so it can flexibly meet their needs and requirements. These efforts are supported by the company's nationwide reach. ČD - Telematika a.s. is seated in Prague and its branches are located in the seven largest cities in the country (Brno, Ostrava, Plzeň, Ústí nad Labem, České Budějovice, Pardubice, Olomouc). The company also operates more than 80 service centres which are situated so as to respond to its customers' requirements anywhere, any time.

Poskytované služby

Informatika

Rozsahem poskytovaných služeb z oblasti informatiky patří ČD - Telematika a.s. v České republice mezi nejvýznamnější poskytovatele produktů a služeb, jakými jsou:

- vývoj a provoz aplikací na různých platformách,
- vývoj a provoz databází,
- vývoj a provoz telematických aplikací v dopravě,
- vývoj a provoz internetových a intranetových stránek,
- provoz rozsáhlých úložišť dat,
- servis výpočetní techniky,
- počítačová školení,
- outsourcing.

Provided services

Informatics

With its range of provided IT services, ČD - Telematika a.s. is among the biggest providers in the Czech Republic of products and services such as:

- Development and operation of applications on various platforms,
- Development and operation of databases,
- Development and operation of telematic applications in transport,
- Development and operation of Internet and intranet pages,
- Operation of comprehensive data storage facilities,
- Information technology servicing,
- Computer training,
- Outsourcing.

Telekomunikace

Společnost poskytuje kompletní portfolio služeb elektronických komunikací s vysokou spolehlivostí a garantovanou kvalitou (SLA – Service Level Agreement) zahrnující oblasti:

- datové služby,
- internetové služby,
- hlasové služby,
- doplňkové služby.

Infrastruktura

V této oblasti poskytuje ČD - Telematika a.s. komplexní služby pro různé typy ICT infrastruktur včetně projektování, výstavby, provozu, servisu a nepřetržitého dohledu. Servis je zajišťován týmy dislokovanými na více než 80 místech České republiky. Základními aktivitami jsou:

- plánování infrastruktury,
- projektování infrastruktury,
- výstavba infrastruktury,
- provoz a servis infrastruktury.

Kvalita služeb

Společnost pečuje o kvalitu poskytovaných služeb 24 hodin denně a 365 dnů v roce. K hlavním sledovaným parametrům patří dostupnost, spolehlivost, bezporuchovost, doba obnovení po poruše či doba odezvy po zjištění nežádoucího stavu. Kvalitu služeb zabezpečují specializovaná pracoviště:

- Centrální dohledové centrum (NOC),
- regionální servisní týmy,
- centrální zákaznický servis,
- specializované Help Desky.

Tato pracoviště jsou připravena poskytnout zákazníkům okamžitou pomoc.

Certifikáty

Cílem společnosti je poskytovat zákazníkům produkty a služby na profesionální úrovni a neustále se zlepšovat. Proto ČD - Telematika a.s. zavedla v závěru roku 2005 a v roce 2007 obhájila integrovaný systém řízení (IMS), jehož dokladem jsou čtyři důležité certifikáty:

Telecommunications

The company provides a complete portfolio of electronic communications services with high reliability and guaranteed quality (SLA – Service Level Agreement), including:

- Data services,
- Internet services,
- Voice services,
- Additional services.

Infrastructure

In this field ČD - Telematika a.s. provides complex services for miscellaneous types of ICT infrastructures, including designing, construction, operation, servicing and continuous supervision. Services are provided by teams located in over 80 places throughout the Czech Republic. Key activities include:

- Infrastructure planning,
- Infrastructure designing,
- Infrastructure construction,
- Infrastructure operation and servicing.

Quality of services

The company monitors the quality of the provided services continuously, 24 hours a day, 365 days a year. The main monitored parameters include availability, reliability and failure rate, recovery time after failure and response time after an undesirable condition is detected. The quality of services is ensured by the following specialized offices:

- Central Supervision Centre (NOC),
- Regional Service Teams,
- Central Customer Service,
- Specialized Help Desks.

These sites are ready to provide immediate help to the company's customers.

Certificates

The aim of the company is to provide customers with professional products and services and to continually improve itself. Therefore ČD - Telematika a.s. introduced the Integrated Management System (IMS) at the end of 2005 and recertificated it in 2007; this system is based on the following four important certificates:

ISO 9001:2000	System managementu jakosti,
ISO 14001:2004	System environmentálního managementu,
ISO 27001:2005	System řízení informační bezpečnosti,
OHSAS 18001	System managementu bezpečnosti a ochrany zdraví při práci.

Společnost ČD - Telematika a.s. tím potvrdila, že trvale usiluje nejen o zkvalitňování nabízených služeb, ale také o šetrný vztah k životnímu prostředí, zdravé a bezpečné pracovní prostředí pro své zaměstnance a v neposlední řadě deklaruje svoji schopnost zajistit bezpečnost informací. Certifikátem ISO 27001:2005 společnost výrazně zvýšila vlastní konkurenceschopnost, kredibilitu a zkompletovala tak svou „rodinu“ certifikátů ISO standardů.

Dosažené úspěchy

Společnost ČD - Telematika a.s. se v roce 2007 úspěšně umístila v prestižních soutěžích Czech TOP 100, Českých 100 nejlepších 2007 a v soutěži Asociace podniků českého železničního průmyslu (ACRI). Získaná ocenění představují pro společnost významný úspěch, který je zároveň výzvou k dalšímu vývoji nových produktů, řešení nových projektů a k inovacím.

Partneři

Podnikání v oblasti ICT je v dnešní době nemyslitelné bez partnerství s dalšími subjekty působícími na trhu. Společnost ČD - Telematika a.s. vytváří oboustranně výhodná a dlouhodobá partnerství, ze kterých těží především zákazníci. Díky využívání produktů významných zahraničních společností a spolupráci s domácími firmami a vysokými školami je ČD - Telematika a.s. schopna nabízet kvalitní řešení a uspokojovat široké potřeby zákazníků. Společnost uzavřela partnerství např. se společností HEWLETT-PACKARD s.r.o. (Preferred Partner), IBM Česká republika, spol. s r.o. (Business Partner), Oracle Czech s.r.o. (Partner), MICROSOFT s.r.o. (Registered Partner), ČVUT Praha (České vysoké učení technické) a Univerzitou Pardubice a v tomto procesu i nadále pokračuje.

ISO 9001:2000	Quality Management System
ISO 14001:2004	Environmental Management System
ISO 27001:2005	Information Security Management System
OHSAS 18001	Occupational Health and Safety Management System

ČD - Telematika a.s. has hereby confirmed its permanent commitment to increase the quality of the services provided, and also that it cares for the environment and strives to ensure a healthy and safe working environment for its employees, and last but not least declares its ability to secure its information. Thanks to the ISO 27001:2005 certificate the company significantly increased its competitiveness and credibility and complemented its "collection" of ISO certificates.

Achievements

In 2007 ČD - Telematika a.s. successfully participated in the prestigious competitions Czech TOP 100, Czech 100 Best 2007 and a competition organized by the Association of the Czech Railway Industry (ACRI). The obtained awards are huge achievements for the company as well as a challenge for the further development of new products, realization of new projects and innovation.

Partners

Nowadays it is very difficult to imagine ICT business without any partnership with other players on the market. ČD - Telematika a.s. therefore strives to establish mutually advantageous long-term partnerships, mainly for the benefit of customers. The company is able to provide high quality solutions and satisfy the broad needs of customers thanks to the use of products of major foreign companies and the cooperation with domestic companies and higher learning institutions. The company has already entered into partnership with HEWLETT-PACKARD s.r.o. (Preferred Partner), IBM Česká republika, spol. s r.o. (Business Partner), Oracle Czech s.r.o. (Partner), MICROSOFT s.r.o. (Registered Partner), Czech Technical University in Prague and Pardubice University, and it further continues in this process.

FINANČNÍ A PROVOZNÍ UKAZATELE

FINANCIAL AND OPERATING INDICATORS

	31. 12. 2007	31. 12. 2006
	V TIS. Kč / IN CZK THOUSANDS	V TIS. Kč / IN CZK THOUSANDS
Aktiva celkem / Total assets	2 935 162	2 999 650
z toho dlouhodobý majetek / of this, fixed assets	2 210 791	2 284 345
z toho oběžná aktiva / of this, current assets	699 945	687 883
Vlastní kapitál / Equity	1 993 136	1 942 295
Cizí zdroje / Liabilities	768 040	902 635
EBITDA (tis. Kč) / EBITDA (CZK thousands)	310 630	374 967

Tržby za vlastní výkony a prodané zboží

Revenues from operations and goods sold

	31. 12. 2007	31. 12. 2006
	V TIS. Kč / IN CZK THOUSANDS	V TIS. Kč / IN CZK THOUSANDS
Výkony celkem / Operations	1 512 145	1 471 684
z toho tržby z prodeje vlastních výrobků a služeb / of this, revenues from sales of own products and services	1 413 808	1 369 095
Ostatní výnosy / Other revenues	120 720	191 925



Zabýváme se vývojem a provozem stěžejních geografických informačních systémů (GIS) obsahujících technické popisy 10 500 km železniční dopravní cesty.

We engage in the development and operation of key geographical information systems (GIS) containing technical descriptions of 10,500 km of railway infrastructure.

Honzík Sláma (1), syn manažera datových sítí,
son of data networks manager

VÝZNAMNÉ UDÁLOSTI ROKU

HIGHLIGHTS OF THE YEAR

Leden

Společnost ČD - Telematika a.s. uzavřela novou smlouvu na pokračování sponzorství s HC MOELLER PARDUBICE a.s., čtyřnásobným mistrem České republiky a bývalého Československa v ledním hokeji.

Březen

Konsorcium firem ČD - Telematika a.s. a T-Systems Czech Republic a.s. se stalo jedním ze tří dodavatelů datových služeb pro veřejnou správu v rámci projektu Komunikační infrastruktury veřejné správy (KIVS).

ČD - Telematika a.s. prakticky předvedla funkci „Generální stop“ s využitím systému GSM-R.

ČD - Telematika a.s. dokončila projekt Call Centra Českých drah, a.s. na Masarykově nádraží.

Duben

ČD - Telematika a.s. spolu s partnery získala dotace od Ministerstva průmyslu a obchodu ČR a Ministerstva dopravy ČR pro realizaci projektů:

- Certifikace satelitního navigačního systému GALILEO pro železniční telematické aplikace,
- Využití infrastruktury železničních vleček pro účely city logistiky a obsluhy území,
- Modulární multifunkční displejový systém strojvedoucích,
- Vytvoření standardů informačních vazeb systémů provozovatele dráhy a systémů provozovatelů drážní dopravy,

January

ČD - Telematika a.s. concluded a new contract for the renewal of sponsorship with HC MOELLER PARDUBICE a.s., the four-time champion of the Czech Republic and former Czechoslovakia in ice hockey.

March

A consortium of ČD - Telematika a.s. and T-Systems Czech Republic a.s. became one of the three suppliers of data services for public administration under the project of Telecommunications Infrastructure for Public Administration (KIVS).

ČD - Telematika a.s. presented the “General STOP” function in practice using the GSM-R system.

ČD - Telematika a.s. finished the project for a call centre for Czech Railways at the Masaryk Train Station.

April

Together with its partners, ČD - Telematika a.s. obtained subsidies from the Czech Ministry of Industry and Trade and the Czech Ministry of Transport for the following projects:

- Certification of the GALILEO satellite navigation system for telematic railway applications,
- Use of the infrastructure of railway sidings for city logistics and area serviceability,
- Modular multi-functional display system for engine drivers,
- Preparation of information link standards for railway operators' systems and railway traffic operators' systems,

- Vytvoření systémového prostředí pro evidenci, publikaci a aktualizaci informací o železniční síti a dopravních zobrazovaných nad státním mapovým dílem realizovaného pro potřeby státní správy,
- Standardizovaný popis sítě železničních tratí.

Květen

ČD - Telematika a.s. se začala podílet na budování sítě pro mobilního operátora MobilKom, a.s., provozovatele sítě U:fon.

ČD - Telematika a.s. získala ocenění v soutěži „IT projekt roku 2007“ za realizaci veřejného internetu v síti nemocnic v Ústeckém kraji. Projekt významným způsobem přispívá k rozvoji automatizace činností ve zdravotnictví, zkvalitnění čerpání zdravotních služeb a telemedicíny.

Červen

ČD - Telematika a.s. zahájila projekt Dispečerského řízení servisních činností.

ČD - Telematika a.s. předala cenu spolku Carolinum za vynikající studentskou práci laureátce Zdeňce Pukové z Ústavu translologie Filozofické fakulty Univerzity Karlovy v Praze.

ČD - Telematika a.s. získala novou certifikaci od České komory autorizovaných inženýrů a techniků činných ve výstavbě (ČKAIT) – certifikace pro projektování technologických celků v oblasti elektro.

Červenec

Společnost ČD - Telematika a.s. získala certifikát od společnosti CIS - Certification & Information Security Services, s.r.o. potvrzující aplikaci a trvalý rozvoj systému řízení informační bezpečnosti splňující požadavky mezinárodního standardu ISO 27001:2005.

Srpen

ČD - Telematika a.s. převzala více než 400 zákazníků od společnosti TISCALI Telekomunikace Česká republika s.r.o., kteří využívali její hlasové, datové a internetové služby určené malým, středním a velkým firmám.

- Preparation of a system environment for the recording, publication and update of information on the railway network and facilities displayed above the state map section implemented for the purposes of state administration,
- Standardized description of the network of railway lines.

May

ČD - Telematika a.s. started participating in the construction of a network for the mobile operator MobilKom, a.s., provider of the U:fon network.

ČD - Telematika a.s. obtained an award in the “2007 IT Project of the Year” competition for the implementation of public Internet in a network of hospitals in the Ústí nad Labem region. The project significantly contributes to the development of automation of activities in healthcare, improvement of the utilization of healthcare services and tele-medicine.

June

ČD - Telematika a.s. launched the Dispatch Control of Service Activities project.

ČD - Telematika a.s. handed out an award to the Carolinum association for an excellent student's work, to the candidate Zdeňka Puková from the Department of Translation Studies, Faculty of Philosophy, Charles University in Prague.

ČD - Telematika a.s. obtained a new certification from the Czech Chamber of Authorized Engineers and Technicians in Construction (ČKAIT) – certification for the designing of industrial units in electrical engineering.

July

ČD - Telematika a.s. obtained a certificate from CIS - Certification & Information Security Services s.r.o., confirming the application and the continuous development of the information security management system in line with the requirements of the international standard ISO 27001:2005.

ČD - Telematika a.s. zavedla v rámci zdokonalování procesů uvnitř společnosti Information Security Management System (Systém řízení informační bezpečnosti) podle mezinárodního standardu ISO/IEC 27001:2005).

Září

Společnost ČD - Telematika a.s. úspěšně prošla kontrolním auditem pro řízení jakosti, dopadů na životní prostředí, bezpečnosti a ochrany zdraví při práci a obhájila tak certifikáty získané v roce 2005, osvědčující plnění požadavků norem ISO 9001:2000, ISO 14001:2005 a specifikace OHSaS 18001:1999.

ČD - Telematika a.s. zprovoznila novou infrastrukturu pro poskytování služeb na optické síti na standardu MEF (Metro Ethernet Forum).

Během 3. ročníku charitativního projektu Vlak štěstí a naděje bylo vydraženo 515 obrázků za 203 589 Kč. ČD - Telematika a.s. vydražila 174 obrázků za 52 000 Kč a přispěla tak na děti z dětských domovů nejvyšší částkou.

Říjen

Společnost ČD - Telematika a.s. získala prestižní ocenění udělované Asociací podniků českého železničního průmyslu (ACRI), konané pod záštitou ministra dopravy Aleše Řebíčka, za akci „Generální STOP“ v systému GSM-R v kategorii Akce roku.

ČD - Telematika a.s. začala poskytovat služby internetového televizního vysílání (IPTV) prostřednictvím své optické sítě.

Listopad

ČD - Telematika a.s. se umístila na předním místě v soutěži „TOP 100 nejvýznamnějších českých firem“. V kategorii Nejlepší výroční zpráva získala 14. místo v celkovém pořadí.

ČD - Telematika a.s. zahájila provoz nové generace rezervačního systému pro osobní přepravu ARES – 3.

ČD - Telematika a.s. se umístila mezi nejlepšími společnostmi v žebříčku soutěže „Českých 100 nejlepších 2007“ v kategorii Informační a komunikační technologie.

ČD - Telematika a.s. dokončila projekt přípravy informačních systémů v souvislosti s odčleněním části podniku České dráhy, a.s. a vznikem společnosti ČD Cargo, a.s.

August

ČD - Telematika a.s. took over more than 400 customers from TISCALI Telekomunikace Česká republika s.r.o. who used its voice, data and Internet services intended for small, medium and large companies.

In the framework of process improvement, ČD - Telematika a.s. introduced the Information Security Management System within the company in accordance with the international standard ISO/IEC 27001:2005.

September

ČD - Telematika a.s. successfully passed a recertification audit of quality management, environmental impacts and occupational health and safety and recertificated its certificates obtained in 2005, testifying to the fulfilment of requirements of ISO 9001:2000, ISO 14001:2005 and OHSaS 18001:1999.

ČD - Telematika a.s. commissioned a new infrastructure for the delivery of MEF-standard (Metro Ethernet Forum) services on the fibre-optic network.

515 pictures were sold in an auction for CZK 203,589 during the 3rd Train of Happiness and Hope charity project.

ČD - Telematika a.s. purchased 174 pictures for CZK 52,000 and therefore contributed the highest amount to this charity for children from children's homes.

October

ČD - Telematika a.s. obtained a prestigious award given by the Association of the Czech Railway Industry (ACRI), organized under the auspices of Minister of Transport Aleš Řebíček, for its “General STOP” campaign in the GSM-R system in the Campaign of the Year category.

ČD - Telematika a.s. started providing Internet TV (IPTV) services through its fibre-optic network.

November

ČD - Telematika a.s. placed in a leading place in the “TOP 100 Major Czech Companies” competition. In the Best Annual Report category it placed 14th across categories.

ČD - Telematika a.s. launched operation of a new-generation reservation system for passenger transport, ARES – 3.

Prosinec

ČD - Telematika a.s. získala nové certifikace CCDA (Cisco Certified Design Associate) a CCNA (Cisco Certified Network Associate) od společnosti CISCO SYSTEMS (Czech Republic) s.r.o. – certifikace pro projektování a výstavbu kamerových systémů, dispečerského systému TouchCall.

ČD - Telematika a.s. dokončila implementaci SAP pro ČD Cargo, a.s.

V průběhu roku 2007 se podařilo společnosti ČD - Telematika a.s. dokončit výstavbu sdělovacích zařízení na nově budovaných koridorech Libeň–Běchovice a České Budějovice–České Velenice. ČD - Telematika a.s. hrála klíčovou roli při osazování sdělovacích zařízení během modernizace tratě Veselí nad Lužnicí–Tábor a úseku Doubí u Tábora–Tábor.

Dále společnost realizovala rozsáhlé montážní práce při přeložkách kabelových vedení v průběhu výstavby radiových systémů TRS, GSM/R a při výstavbě datových, přenosových a kabelových sítí pro zákazníky mimo prostředí společností České dráhy, a.s. a Správa železniční dopravní cesty, s.o. (SŽDC).

ČD - Telematika a.s. placed among the best companies in the “Czech 100 Best 2007” in the category of Information and Telecommunications Technology.

ČD - Telematika a.s. completed the project of preparation of information systems in connection with the separation of a part of Czech Railways and establishment of ČD Cargo, a.s.

December

ČD - Telematika a.s. obtained new certifications – CCDA (Cisco Certified Design Associate) and CCNA (Cisco Certified Network Associate) – from CISCO SYSTEMS (Czech Republic) s.r.o.; it is now certified for the designing and construction of camera systems and the TouchCall dispatching system.

ČD - Telematika a.s. completed the implementation of SAP for ČD Cargo, a.s.

In 2007 ČD - Telematika a.s. managed to complete the construction of telecommunications equipment on the newly built main railway lines Libeň–Běchovice and České Budějovice–České Velenice. ČD - Telematika a.s. played a crucial role in the installation of telecommunications equipment within the framework of modernization of the Veselí nad Lužnicí–Tábor line and the Doubí u Tábora–Tábor line section.

The company also performed extensive erection work on the relays of cable lines as part of the construction of TRS and GSM/R radio systems and the construction of data, transmission and cable networks for customers outside the environment of Czech Railways and Railway Infrastructure Administration (SŽDC).

VEDENÍ SPOLEČNOSTI



Mgr. Josef Chomyn
ředitel úseku Elektronických komunikací
Electronic Communications
Department Director

Ing. Stanislav Beneš
generální ředitel
Chief Executive Officer (CEO)

Ing. Martina Koutníková
ředitelka úseku Marketing
a Business Development
Marketing and Business Development
Department Director

Mgr. Matěj Zachoval
finanční ředitel
Financial Director

Ing. Václav Studený
zástupce generálního ředitele
Deputy CEO

TOP MANAGEMENT



Bc. Pavel Morávek
ředitel pro vnitřní služby
Internal Services Director

Ing. Daniel Ussarz
ředitel úseku SAP
SAP Department Director

Ing. Zdeněk Kudlíčka
ředitel úseku ICT
ICT Department Director

Ing. Miroslav Šídlo
ředitel pro strategii
Strategy Director

Ing. Josef Bernard
ředitel úseku Servis infrastruktury
Infrastructure Services
Department Director

Ing. Tomáš Vacek
ředitel úseku Systémy a technologie
Systems and Technologies
Department Director

ÚVODNÍ SLOVO GENERÁLNÍHO ŘEDITELE A PŘEDSEDY PŘEDSTAVENSTVA

OPENING WORD BY THE CHIEF EXECUTIVE OFFICER AND CHAIRMAN OF THE BOARD OF DIRECTORS



Vážené kolegyně, vážení kolegové, akcionáři,
vážení klienti a obchodní partneři,

ČD - Telematika a.s. vstoupila v uplynulém roce do transformační etapy, jejímž cílem byla přeměna na samostatně fungující segmenty společnosti, které se budou specializovat na poskytování vybraných produktů a služeb, budou sledovat společnou strategii a budou podnikat ve společném zájmu. Záměrem bylo změnit společnost ČD - Telematika a.s. na moderní, flexibilní a dynamickou firmu, která se rychle a efektivně přizpůsobuje změnám trhu a přáním zákazníků a která bude vytvářet maximální hodnotu svým akcionářům. K poskytování služeb nám slouží druhá největší ICT infrastruktura v České republice, centrální úložiště dat, serverové farmy, vývojová, servisní a další specializovaná pracoviště. Našimi nejvýznamnějšími partnery jsou skupina České dráhy, a.s. a SŽDC, s.o.

Dear colleagues, shareholders,
customers and business partners,

Last year ČD - Telematika a.s. entered a transformation stage aimed at creating independent corporate segments specialising in the delivery of selected products and services, pursuing the company's common strategy and acting in their common interest. The final goal was to transform ČD - Telematika a.s. into a modern, flexible and dynamic company that would adapt to the changing market and its customers' desires rapidly and efficiently and that would create maximum value for its shareholders. The delivery of its services would be backed by the second-biggest ICT infrastructure in the Czech Republic, a central data storage facility, server farms, development, service and other specialised workplaces. Our major customers are Czech Railways and Railway Infrastructure Administration (SŽDC).

Dovolte mi nyní, abych stručně zhodnotil činnost společnosti v uplynulém roce.

Hospodářské výsledky roku 2007 potvrdily správnost naší strategie. Stanovené podnikatelské záměry byly splněny. Rád bych uvedl pár příkladů v této oblasti. V roce 2007 jsme podepsali Rámcovou smlouvu s Ministerstvem vnitra ČR na projekt týkající se komunikační infrastruktury veřejné správy, kde jsme spolu s partnery jedním ze tří dodavatelů, kteří byli vybráni v náročném výběrovém řízení. Budujeme telekomunikační síť pro mobilního operátora MobilKom, a.s., provozovatele sítě U:fon, a úspěšně jsme integrovali zákaznicky služeb elektronických komunikací firmy TISCALI Telekomunikace Česká republika, s.r.o. Mezi další naše úspěchy mohu zařadit získání dotací na výzkumné a vývojové projekty od Ministerstva průmyslu a obchodu ČR a Ministerstva dopravy ČR. Naše společnost byla oceněna za projekt Veřejný internet v síti nemocnic v Ústeckém kraji v soutěži „IT projekt roku“. Zmínil jsem pouze pár aktivit ze širokého portfolia úspěchů loňského roku. Jejich pro nás velmi důležitým výsledkem jsou spokojenost a loajalita našich zákazníků a společným jmenovatelem růst dalších tržeb z prostředí mimo skupinu Českých drah, a.s. Ty v současné době tvoří přibližně jednu třetinu našich tržeb a pevně věříme, že dále porostou.

Prvním krokem k naplnění našich ambicí uplatnit se na zahraničním trhu byla v roce 2007 transformace dceřiné společnosti Trade CDT s.r.o. na CDT International s.r.o., která začala od samého začátku plnit své základní poslání. První obchodní příležitostí, na které se společně s ní podílíme, je tendr pro polského dopravce PKP Cargo S.A. Věřím, že v tomto tendru mezinárodního rozsahu, který zahrnuje vývoj a implementaci integrovaného systému na podporu řízení železničních vozidel a lokomotivních čet, ve spolupráci s firmou Hewlett Packard Polska, uspějeme. Naším dalším společným cílem v oblasti zahraničních trhů bude z produktového hlediska především podpora komplexních řešení služeb ve spolupráci s partnery, z hlediska cílové skupiny pak průnik na trhy okolních států, zejména střední a východní Evropy, v segmentu železniční dopravy.

Jsem velmi rád, že hodnocení úspěšnosti společnosti ČD - Telematika a.s. není dané pouze mým subjektivním pohledem. Rok 2007 nám přinesl řadu prestižních ocenění. Naše kvalita byla potvrzena v takových soutěžích, jako jsou „Czech TOP 100“ a „Českých 100 nejlepších 2007“, spolu s cenou Asociace podniků českého železničního průmyslu (ACRI).

Now I would like to sum up briefly the company's activities last year.

The company's trading results in 2007 confirmed the correctness of our strategy. The specified business goals were achieved. I would like to mention several examples in this area. In 2007 we signed a master agreement with the Czech Ministry of Interior on a project involving the telecommunications infrastructure used by the public administration, where we are, together with our partners, one of the three suppliers selected in a tough tender. We are building the telecommunications network for MobilKom, a.s., mobile operator of the U:fon network, and we have successfully integrated the customers of electronic communications services from TISCALI Telekomunikace Česká republika, s.r.o. Our other achievements include subsidies for research and development projects from the Czech Ministry of Industry and Trade and the Czech Ministry of Transport. Within the framework of the "IT Project of the Year" competition, our company was awarded the Public Internet project covering the network of hospitals in the Ústí nad Labem region. I have only mentioned several activities out of a broad range of last year's achievements. Their results, so important for us, include the satisfaction and loyalty of our customers, while the common denominator is the further growth of revenues from corporations other than Czech Railways, which currently constitute about a third of all of our revenues, and we firmly believe that this growth is set to continue.

The first step to fulfil our ambitions in 2007, i.e. to build a good position on foreign markets, was the transformation of the subsidiary Trade CDT s.r.o. to CDT International s.r.o., which started honouring its fundamental mission from its very establishment. The first commercial opportunity we have shared is a tender of the Polish carrier PKP Cargo S.A. I believe we will succeed, together with Hewlett Packard Polska, in this international tender, which includes the development and implementation of an integrated support system for the management of railway cars and engine crews. Another common goal we have set for foreign markets is primarily the support for complex service solutions in cooperation with our partners in terms of products and penetration into the railway markets of our neighbouring countries, in particular in Central and Eastern Europe, in terms of target group.

I am delighted that the evaluation of achievements of ČD - Telematika a.s. is not only subjective. 2007 brought us many prestigious awards. Our quality was confirmed in competitions such as "Czech TOP 100" and "Czech 100 Best 2007", and the ACRI award (Association of the Czech Railway Industry).

Žádný z úspěchů by nebyl možný bez odborných znalostí a zkušeností našich zaměstnanců. Velmi si vážím poctivé a kvalitní práce, kterou každý zaměstnanec ČD - Telematika a.s. odvádí. Zároveň mohu potvrdit, že jsme celý rok podporovali rozvoj vzdělanosti našich zaměstnanců na všech úrovních. Plně si uvědomujeme, že zákaznický orientovaný přístup, který je naší prioritou, je postaven na pozitivní změně v chování a přístupu zaměstnanců. Spokojený zákazník je základním předpokladem pro úspěšné fungování společnosti.

Součástí našeho úspěchu je i podpora rozvoje odvětví, ve kterém podnikáme. Jako 100% česká firma, která se orientuje především na podporu domácí ekonomiky, jsme si vědomi, že k dalšímu rozvoji je nezbytná podpora spolupráce s akademickým sektorem. Proto v rámci partnerských smluv spolupracujeme jak na poli vzdělávání, tak v oblasti podpory studentů s vysokými školami, zejména s Českým vysokým učením technickým v Praze a Dopravní fakultou Jana Pernera Univerzity Pardubice. Naše spolupráce je zúročena také společným řešením dotovaných projektů výzkumu a vývoje.

Dovolte mi zmínit také sociální odpovědnost celé společnosti ČD - Telematika a.s. vůči společenskému prostředí. Odpovědný přístup uplatňujeme i ve sponzoringu. Naši tradiční podporu kontu Světluška snad ani není třeba zdůrazňovat. V loňském roce jsme se spolu se zaměstnanci účastnili také charitativního projektu Vlak štěstí a naděje, kde jsme vydražením dětských obrázků přispěli dětem z dětských domovů nejvyšší částkou ze všech. Snažíme se pomáhat potřebným, zaměřujeme se na podporu českých projektů, dětských domovů a na další charitativní akce.

Nesmím také opomenout ochranu životního prostředí a minimalizaci dopadů fungování naší společnosti jako jeden z prvořadých cílů pro zachování životních podmínek příští generaci. Důkazem toho je úspěšný kontrolní audit pro řízení jakosti, dopadů na životní prostředí, bezpečnost a ochranu zdraví při práci.

Uplynulé období pro nás představovalo celou řadu úspěchů i náročných úkolů, rád bych se však ještě krátce zastavil u letošního roku. Rok 2008 pro nás bude znamenat celou řadu nových úkolů, stojí před námi nové výzvy a příležitosti, ve kterých chceme uspět.

Nový systém řízení bude hlavním nástrojem k dosahování stále lepších hospodářských výsledků naší firmy. Tento nový systém řízení je postaven na čtyřech základních pilířích, které spolu vzájemně souvisejí, a to na komunikaci, motivaci, transparentnosti

None of the achievements would be possible without the expertise and experience of our employees. I highly appreciate the excellent, loyal work of each employee of ČD - Telematika a.s. At the same time I can confirm that for the whole year we supported the development of our personnel's education at all levels. We are fully aware that a customer-oriented approach, which is our priority, is based on positive changes in the behaviour and attitude of our personnel. Satisfied customers are the key to successful business.

Our success also includes support for industry development. As a 100% Czech company, oriented particularly at promoting the domestic economy, we know that support for cooperation with academia is vital for further development. That is why we cooperate with universities, especially with the Czech Technical University in Prague and Jan Perner Faculty of Transportation of the Pardubice University, in the field of education as well as student support in line with our partnership agreements. The result of our cooperation include the joint solutions to the subsidised research and development projects.

I would also like to mention briefly the social responsibility of ČD - Telematika a.s. with respect to its social environment. We also exercise a responsible approach to sponsorships. I think there is no need to emphasise our traditional support for the Světluška fund. Last year our employees and we participated in the Train of Happiness and Hope charity project, where we auctioned pictures made by children and contributed the highest amount to children from children's homes. We are trying to help those in need, focusing on supporting Czech projects, children's homes and other charity events.

I must not forget environmental protection and minimisation of our company's footprint as one of the priorities essential to maintain good living conditions for future generations. This is evidenced by a successful recertification audit in quality management, environmental management and occupational health and safety.

Last year brought many achievements and challenging tasks to us, and I would like to talk briefly about this year as well. 2008 will give us many new tasks, new challenges and opportunities we want to grab.

a optimalizaci procesů. Bez integrity těchto pilířů by nebyl celý systém funkční a optimální. Abychom podpořili a ocenili práci našich zaměstnanců, zavedli jsme v rámci nového systému řízení i nový motivační systém, založený na řadě finančních pobídek a benefitů. Spolu s touto změnou se změnila i kritéria hodnocení výkonu našich pracovníků, přičemž důraz je jednoznačně kladen na osobní odpovědnost za výsledky a týmové nasazení ve prospěch společnosti.

Významným úkolem pro nadcházející období je využití všech našich možností a nástrojů k tomu, abychom se i nadále profilovali jako kvalitní dodavatel řešení při realizaci změn v dopravním segmentu v České republice, ale i v zahraničí. Souvisejícím cílem je zvýšení obrátu naší společnosti, současně s růstem hospodářského výsledku a dalších ekonomických ukazatelů.

Jistě jste si již všimli grafické úpravy naší Výroční zprávy za rok 2007. Její poselství určitě netřeba komentovat. Děti našich zaměstnanců v rolích rodičů zde opravdu nejsou náhodou...

Na závěr bych chtěl upřímně poděkovat všem zaměstnancům za kvalitně odvedenou práci. Jsem pevně přesvědčen, že se nám i nadále podaří dosahovat takových úspěchů jako dosud a že splníme úkoly a cíle, které jsme si stanovili pro rok 2008 a další období.

Mé poděkování patří také akcionářům a obchodním partnerům za důvěru a zájem na rozvoji společnosti ČD - Telematika a.s.

Rovněž děkuji našim zákazníkům. Jsem potěšen, že nám v roce 2007 projevili svou důvěru, a velice se těším na další spolupráci.

A new management system will be an essential tool to achieve increasingly better economic results. This new system is built on four interconnected basic pillars - communication, motivation, transparency and process optimisation. Were it not for the integrity of the pillars, the whole system would not be functional and optimal. To support and appreciate the work of our employees, we introduced a new motivation system under the new management system, based on many financial incentives and benefits. This change was accompanied by a change in the evaluation of personnel performance criteria, with a clear emphasis on the personal ownership of results and team spirit to the benefit of the company.

A huge task to be completed in the following year is to make use of all of our possibilities and instruments to maintain our position as a high-quality supplier of solutions for changes in the transport segment in the Czech Republic as well as abroad. Increasing our company's turnover, along with the trading balance and other economic indicators, is a concomitant goal.

I am sure you have noticed the design of our 2007 Annual Report. I suppose there is no need to comment on its message. The children of our employees in the role of the parents are not pictured here by chance...

At the end I would like to give my sincere thanks to all our employees for their top-quality work. I am convinced that we will be as successful in the future as we have been so far and that we will fulfil the tasks and goals set for 2008 and the years to come.

My thanks also go to our shareholders and business partners for their confidence and interest in the development of ČD - Telematika a.s.

I would also like to thank our customers. I am delighted they trusted us in 2007 and look forward to our future cooperation.

Ing. Stanislav Beneš

generální ředitel a předseda představenstva
CEO and Chairman of the Board of Directors

OČEKÁVANÝ VÝVOJ, ZÁMĚRY A CÍLE

EXPECTED DEVELOPMENT, AIMS AND OBJECTIVES

Očekávaný vývoj, cíle a záměry

Oblast podnikání společnosti ČD - Telematika a.s. se vyznačuje vysokými nároky na dynamiku v obchodním styku, neustále rostoucími požadavky na stále častější provádění změn vlastností a parametrů poskytovaných služeb na straně jedné, ale též rostoucími požadavky na spolehlivost a jakost služeb na straně druhé.

V krátkodobém a střednědobém horizontu je nutné očekávat, že ČD - Telematika a.s. bude muset zvládnout mnohonásobně větší množství obchodních vztahů než tomu bylo doposud. Je to dáno nejen rozšířením skupiny společnosti České dráhy, a.s., ale též předpokládanými transformačními kroky v oblasti tuzemské železniční dopravy a obchodní orientací na mimodrážní trhy. Strategie společnosti je založená na diverzifikaci podnikání do tří hlavních směrů.

Podnikání v oblasti služeb elektronických komunikací

Poskytování telekomunikačních služeb založených na provozování vlastní nebo pronajaté telekomunikační infrastruktury je jedním strategickým směrem. Ve střednědobém horizontu ho bude zabezpečovat úsek Elektronických komunikací. Zákazníky tvoří skupina telekomunikačních operátorů, poskytovatelů připojení do internetu, provozovatelů kabelových televizí a poskytovatelů obsahu TV vysílání. Služby též využívá státní správa a samospráva, velké obchodní a výrobní společnosti. Záměrem společnosti je poskytovat uvedené služby cíleně vybrané skupině zákazníků. Cílem společnosti ČD - Telematika a.s. je dosáhnout požadovaného

Expected development, aims and objectives

The business of ČD - Telematika a.s. features high demands on business dynamism, continuously growing requirements on more and more frequent changes in the properties and parameters of the provided services, but also growing demands on the reliability and quality of services.

In the short and medium term we can expect that ČD - Telematika a.s. will have to cope with a larger number of business relationships, many times exceeding the current volume. It is caused not just by the enlargement of the Czech Railways group of companies, but also by the projected transformation of domestic railway transport and business orientation on non-rail markets. The company's strategy is based on business diversification into three main areas.

Electronic communications services

One of these strategic areas is the delivery of telecommunications services based on the company's own or leased telecommunications infrastructure. In the medium term this area will be accommodated by the Electronic Communications Department. The customers in this area consist of a group of telecom operators, Internet connection providers, cable TV operators and TV content providers. Other recipients of these services are public administration and local governments and large commercial and manufacturing companies. The company aims to target the mentioned services at a selected group of customers. The objective of ČD - Telematika a.s.

tempa nárůstu vybraných ekonomických ukazatelů v tomto úseku ve střednědobém horizontu.

Podnikání v oblasti návrhu, výstavby, správy, provozu a údržby infrastruktury

Poskytování služeb v uvedené oblasti bylo v uplynulém roce nejdůležitějším a stabilizujícím strategickým směrem podnikání a bude tomu tak i v následujících obdobích. Převážná část činnosti je zajišťována úsekem Servis infrastruktury. Záměrem společnosti je poskytovat uvedené služby na telekomunikační infrastrukturu, informačních technologiích a dalších elektronických systémech. Cílem společnosti v této oblasti je nejen nekompromisní zvládnutí potřebných technologických postupů, ale zavedení účinných řídicích, logistických a administrativních procesů. Služby společnosti se v této oblasti staly pro několik významných zákazníků otázkou první volby. Naším cílem je nabízet zákazníkům systém údržby, který zajišťuje spolehlivost, bezpečnost a dobu životnosti udržovaných technologických celků. Takový systém údržby musí být prokazatelný, nezpochybnitelný a certifikovatelný podle požadovaných standardů. ČD - Telematika a.s. navrhuje systémy údržby tak, aby vyhovovaly mezinárodním normám IEC, drážním předpisům a normě ČSN ISO 20000. ČD - Telematika a.s. si chce v oblasti správy, provozu a údržby udržet vedoucí postavení na cílových trzích.

Podnikání v oblasti informačních systémů a informačních technologií

Poskytování služeb v uvedené oblasti zabezpečovalo v roce 2007 ve společnosti několik úseků. V roce 2008 dojde k organizačnímu sjednocení do jediného úseku Systémy a technologie. Úsek Systémy a technologie bude zabezpečovat dva důležité primární strategické směry podnikání a jeden sekundární směr vyvolaný chováním zákazníků, kterým je poskytována komplexní služba. Primárně zabezpečuje úsek Systémy a technologie správu, provoz a údržbu různých informačních systémů a technologií. Výnosy z těchto činností reprezentují více než jednu polovinu úsekových tržeb. Dalším primárním strategickým záměrem je dosáhnout obchodní úspěšnosti v oblasti vývoje aplikací a tuto úspěšnost již v roce 2008 prokázat na mimodrážních trzích. Sekundárním strategickým záměrem je zvládnout customizace a implementace některých významných produktů třetích stran, nadnárodních

is to achieve the required rate of growth of the selected economic indicators in this area in the medium term.

Design, construction, administration, operation and maintenance of infrastructure

The delivery of services in this area was the most important business activity last year, with a good stabilizing effect, and nothing is going to change about that in the near future. An overwhelming majority of these activities are secured by the Infrastructure Services Department. The company aims to provide the services on telecommunications infrastructure, information technology and other electronic systems. Its objective is not just to manage all technological procedures without any compromise, but also to introduce efficient control, logistic and administrative processes. The company's services in this area became the first choice for several key customers. We strive to offer a maintenance system to our customers that will provide for reliability, security and long lifetime of the maintained technology. Any such system has to be demonstrable, robust and certifiable pursuant to the required standards. ČD - Telematika a.s. designs maintenance systems in conformity with the IEC international standards, railway regulations and the standard ČSN ISO 20000. ČD - Telematika a.s. wants to maintain its leading position on the target markets in administration, operation and maintenance.

Information systems and information technology

In 2007 the delivery of services in this area was facilitated by several departments within the company. However, their organization will be unified into a single department – Systems and Technology – in 2008. Systems and Technology will provide two primary strategic business aims and one secondary aim dependent on the behaviour of customers – recipients of the complex services. Systems and Technology will primarily provide the administration, operation and maintenance of miscellaneous information systems and technology. The revenues from these activities constitute over half of the department's total revenues. The other primary aim is to achieve business success in application development and to demonstrate this success on non-rail markets in 2008. The secondary business aim is to customize and implement some important third-party products coming from

společností podnikajících v oblasti IS/IT. Implementace budou prováděné ve specifickém prostředí. Uvedenou strategii však uplatňuje na trhu IS/IT mnoho firem, a proto je nutné počítat s vysokou a tvrdou konkurencí na všech trzích.

Krátkodobé záměry

V roce 2008 provede vedení společnosti takové změny, které povedou k plné odpovědnosti za naplnění strategických záměrů a bude tak dokončena v roce 2007 nastartovaná změna systému řízení. Tyto změny se týkají zejména realizace produkční schopnosti společnosti prostřednictvím pouze tří úseků s důrazem na jejich řízení základními ekonomickými ukazateli a důrazem na motivaci manažerů.

Shrnutí střednědobých cílů

Střednědobé cíle společnosti jsou následující:

- udržet tempo nárůstu v oblasti poskytování telekomunikačních služeb,
- nabízet nezpochybnitelný systém pro správu, provoz a údržbu vybraných technologických celků a zařízení, včetně telekomunikačních sítí, telekomunikační infrastruktury, informačních technologií a dalších elektronických zařízení a udržet v této oblasti prvenství,
- prokázat tržní úspěšnost v oblasti návrhu a výstavby vybraných technologických celků,
- docílit tržní úspěšnosti vlastních vyvinutých aplikací na nových trzích.

Celkové shrnutí

Společnost ČD - Telematika a.s. má jednoduchou a srozumitelnou strategii s jednoznačně definovanými strategickými cíli, diverzifikovanými do tří oblastí podnikání, kterými jsou podnikání v oblasti služeb elektronických komunikací, podnikání v oblasti návrhu, výstavby, správy, provozu a údržby infrastruktury a podnikání v oblasti informačních systémů a informačních technologií. Strategie společnosti je řízena na základě nového systému řízení jasnými ekonomickými a motivačními pravidly a současně systémem vnitřních politik.

multinational IS/IT corporations. They will be implemented in a specific environment. However, this strategy is applied by many companies on the IS/IT market and very tough competition on all markets therefore has to be taken into account.

Short-term aims

In 2008 the company's management will perform changes resulting in full responsibility for the fulfilment of strategic aims, thus completing the change of the management system kicked off in 2007. These changes especially concern the implementation of the company's production capability by means of only three departments, with emphasis on their control through fundamental economic indicators and managers' motivation.

Summary of medium-term objectives

The company's medium-term objectives are as follows:

- Maintain the rate of increase in the delivery of telecommunications services,
- Offer a robust system for the administration, operation and maintenance of selected technology and equipment, including telecommunications networks, telecommunications infrastructure, information technology and other electronic equipment, and to preserve the leading role in this area,
- Demonstrate market success in the field of design and construction of selected technology,
- Achieve market success of the company's own developed applications on new markets.

General summary

ČD - Telematika a.s. has a simple and understandable strategy with a clearly defined strategic objective, diversified into three business areas, namely electronic communications services, design, construction, administration, operation and maintenance of infrastructure, and information systems and information technology. The company's strategy is managed on the basis of a new management system through clear economic and motivation rules and, at the same time, a system of in-house policies.



Implementovali jsme a provozujeme
13 různých modulů SAP a velké množství
zákaznických aplikací SAP.

We have implemented and operate 13 various
SAP modules and a great quantity of SAP
customer applications.

Pavlík Matoušek (2), syn provozního ředitele úseku Servis infrastruktury,
son of the infrastructure service section operations director

STATUTÁRNÍ ORGÁNY A VEDENÍ SPOLEČNOSTI STATUTORY BODIES AND TOP MANAGEMENT

Představenstvo k 31. 12. 2007

Ing. Stanislav Beneš předseda představenstva
Ing. Jiří Růžička místopředseda představenstva
Ing. Miroslav Šídlo člen představenstva

Board of Directors, 31 December 2007

Stanislav Beneš Board Chairman
Jiří Růžička Board Vice-Chairman
Miroslav Šídlo Board Member

Představenstvo k 1. 4. 2008

Ing. Stanislav Beneš předseda představenstva
Ing. Miroslav Šídlo místopředseda představenstva
Ing. Václav Studený člen představenstva

Board of Directors, 1 April 2008

Stanislav Beneš Board Chairman
Miroslav Šídlo Board Vice-Chairman
Václav Studený Board Member

Dozorčí rada k 31. 12. 2007

JUDr. Štefan Malatín předseda dozorčí rady
Josef Habarta člen dozorčí rady
Miroslav Škota člen dozorčí rady
Jiří Kratochvíl člen dozorčí rady
Ing. Zdeněk Chrdle člen dozorčí rady
Ing. Miloslav Jakeš člen dozorčí rady

Supervisory Board, 31 December 2007

Štefan Malatín Board Chairman
Josef Habarta Board Member
Miroslav Škota Board Member
Jiří Kratochvíl Board Member
Zdeněk Chrdle Board Member
Miloslav Jakeš Board Member

Dozorčí rada k 1. 4. 2008

JUDr. Štefan Malatín předseda dozorčí rady
Josef Habarta člen dozorčí rady
Miroslav Škota člen dozorčí rady
Jiří Kratochvíl člen dozorčí rady
Ing. Zdeněk Chrdle člen dozorčí rady
Ing. Miloslav Jakeš člen dozorčí rady

Supervisory Board, 1 April 2008

Štefan Malatín Board Chairman
Josef Habarta Board Member
Miroslav Škota Board Member
Jiří Kratochvíl Board Member
Zdeněk Chrdle Board Member
Miloslav Jakeš Board Member

Vedení

TOP management k 31. 12. 2007:

Ing. Stanislav Beneš generální ředitel
Ing. Václav Studený výkonný ředitel
Ing. Jiří Růžička ředitel pro strategii a marketing
Ing. Miroslav Šídlo ředitel realizace strategických projektů
Ing. Juraj Eisel personální ředitel
Mgr. Matěj Zachoval finanční ředitel
Mgr. Josef Chomyn ředitel úseku Elektronických komunikací
Ing. Tomáš Dvořák ředitel úseku Dopravní a informační systémy
Ing. Zdeněk Kudlička ředitel úseku ICT
Ing. Jiří Koryčan ředitel úseku Provoz aplikací
Ing. Daniel Ussarz ředitel úseku SAP
Ing. Josef Bernard ředitel úseku Servis infrastruktury
Ing. Tomáš Vacek ředitel úseku Sítové a manažerské systémy

TOP management k 1. 4. 2008:

Ing. Stanislav Beneš generální ředitel,
 Vysoká škola ekonomická v Praze
Ing. Václav Studený zástupce generálního ředitele,
 Vysoká vojenská škola ve Vyškově
Ing. Miroslav Šídlo ředitel pro strategii,
 České vysoké učení technické v Praze
Bc. Pavel Morávek ředitel pro vnitřní služby,
 Vysoká škola ekonomická v Praze
Mgr. Matěj Zachoval finanční ředitel,
 Univerzita Karlova v Praze
Mgr. Josef Chomyn ředitel úseku Elektronických komunikací,
 Univerzita Karlova v Praze
Ing. Zdeněk Kudlička ředitel úseku ICT,
 Vysoké učení technické v Brně
Ing. Martina Koutníková ředitelka úseku Marketing a Business
 Development, Vysoká škola ekonomická v Praze
Ing. Daniel Ussarz ředitel úseku SAP,
 Vysoká škola báňská v Ostravě
Ing. Josef Bernard ředitel úseku Servis infrastruktury,
 České vysoké učení technické v Praze
Ing. Tomáš Vacek ředitel úseku Systémy a technologie,
 České vysoké učení technické v Praze

Top management

Top Management, 31 December 2007:

Stanislav Beneš Chief Executive Officer
Václav Studený Managing Director
Jiří Růžička Strategy and Marketing Director
Miroslav Šídlo Strategic Projects Implementation Director
Juraj Eisel Human Resources Director
Matěj Zachoval Financial Director
Josef Chomyn Electronic Communications Department Director
Tomáš Dvořák Transport and Information Systems
 Department Director
Zdeněk Kudlička ICT Department Director
Jiří Koryčan Applications Operation Department Director
Daniel Ussarz SAP Department Director
Josef Bernard Infrastructure Servicing Department Director
Tomáš Vacek Network and Managerial Systems
 Department Director

Top Management, 1 April 2008:

Stanislav Beneš Chief Executive Officer,
 University of Economics, Prague
Václav Studený Deputy CEO, Military University, Vyškov
Miroslav Šídlo Strategy Director,
 Czech Technical University, Prague
Pavel Morávek Internal Services Director
 University of Economics, Prague
Matěj Zachoval Financial Director,
 Charles University, Prague
Josef Chomyn Electronic Communications Department Director,
 Charles University, Prague
Zdeněk Kudlička ICT Department Director,
 University of Technology, Brno
Martina Koutníková Marketing and Business Development
 Department Director, University of Economics, Prague
Daniel Ussarz SAP Department Director,
 Mining University, Ostrava
Josef Bernard Infrastructure Services Department Director,
 Czech Technical University, Prague
Tomáš Vacek Systems and Technologies Department Director,
 Czech Technical University, Prague

ZPRÁVA PŘEDSTAVENSTVA O PODNIKATELSKÉ ČINNOSTI SPOLEČNOSTI A STAVU JEJÍHO MAJETKU REPORT OF THE BOARD OF DIRECTORS ON THE COMPANY'S BUSINESS AND ASSETS

Stručné zhodnocení uplynulého roku

Rok 2007 můžeme považovat za úspěšný v několika strategických oblastech.

V oblasti telekomunikací ČD - Telematika a.s. uzavřela Rámcové smlouvy s Ministerstvem vnitra České republiky a stala se společně se svým strategickým partnerem, firmou T-Systems Czech Republic a.s., jedním ze tří poskytovatelů komunikační infrastruktury pro veřejnou správu (KIVS). Dalšími poskytovateli telekomunikačních služeb jsou společnosti Telefónica O2 Czech Republic, a.s. a GTS NOVERA a.s. Společnost udržela v silně konkurenčním prostředí elektronických komunikací tempo růstu tržeb při zachování požadované rentability služeb.

V oblasti správy, provozu a údržby technologických celků, který zabezpečuje zejména úsek Servis infrastruktury, došlo na sklonku roku k zavádění nového systému řízení servisních týmů. Tento systém řízení zkracuje doby oprav po poruše technologických celků a zařízení a současně zvyšuje efektivitu a mobilitu servisních týmů. Vyhodnocením pilotního projektu realizovaného v jihočeském regionu byly prokázány úspory v oblasti vlastních výkonů a materiálu při současném zvýšení spolehlivosti a provozuschopnosti udržovaného zařízení. Společnost se stala v oblasti správy, provozu a údržby telekomunikační infrastruktury, informačních technologií a dalších elektronických systémů leaderem na českém trhu.

V roce 2007 patřila společnost ČD - Telematika a.s. k významným poskytovatelům služeb z oblasti informatiky a služby poskytovala

Brief evaluation of the previous year

We can consider 2007 as successful year in several strategic areas.

In the field of telecommunications, ČD - Telematika a.s. concluded framework agreements with the Czech Ministry of Interior and became, together with its strategic partner T-Systems Czech Republic a.s. one of the three providers of telecommunications infrastructure for public administration (KIVS). Other telecom providers include Telefónica O2 Czech Republic, a.s. and GTS NOVERA a.s. The company maintained the rate of increase of its revenues in the tough competitive environment of electronic communications, while keeping the required service profitability.

In the field of administration, operation and maintenance of technology, secured especially by the Infrastructure Services Department, a new service team management system was implemented at the end of the year. This management system shortens the time of repair following failure of technology and equipment and at the same time increases the efficiency and mobility of service teams. The evaluation of a pilot project implemented in the South Bohemian region demonstrated savings in operations and materials, while increasing reliability and operability of the maintained equipment. The company became a leader on the Czech market in the administration, operation and maintenance of telecommunications, information technology and other electronic systems.

In 2007 ČD - Telematika a.s. was a major provider of IT services, mostly for Czech Railways. All of the services offered by the

zejména pro České dráhy, a.s. Veškeré služby nabízené společnostmi jsou založené na znalosti procesů a konkrétních potřeb zákazníka.

Společnost ČD - Telematika a.s. zahájila spolu s partnery v roce 2007 realizaci šesti dotovaných projektů v celkovém objemu 4 998 tis. Kč a se souhrnnou dotací pro rok 2007 ve výši 3 192 tis. Kč. Jedná se o následující projekty, které získaly dotaci Ministerstva dopravy ČR a Ministerstva průmyslu a obchodu ČR:

- Certifikace satelitního navigačního systému GALILEO pro železniční telematické aplikace,
- Využití infrastruktury železničních vleček pro účely city logistiky a obsluhy území,
- Modulární multifunkční displejový systém strojvedoucího,
- Vytvoření standardů informačních vazeb systémů provozovatele dráhy a systémů provozovatelů drážní dopravy,
- Vytvoření systémového prostředí pro evidenci, publikaci a aktualizaci informací o železniční síti a dopravních zobrazovaných nad státním mapovým dílem realizovaného pro potřeby státní správy,
- Standardizovaný popis sítě železničních tratí.

Společnost ČD - Telematika a.s. provedla po uplynutí roku 2007 několik průzkumů, které se týkaly spokojenosti zákazníků. Některé z nich byly zaměřené na zjišťování spokojenosti koncových uživatelů služeb. Lze konstatovat, že společnost je schopná uspokojovat náročné potřeby svých zákazníků.

Společnost ČD - Telematika a.s. dosáhla v roce 2007 hospodářského výsledku po zdanění ve výši 51 710 tis. Kč a svůj podnikatelský cíl splnila.

Závěry provedené vyhodnocením roku 2007

Udržet tempo nárůstu v oblasti celého portfolia poskytovaných služeb společnosti se stalo velice náročným cílem. Představenstvo společnosti proto rozhodlo o vytvoření samostatného úseku, který odpovídá za uplatnění účinných marketingových metod a za efektivní vyhledávání obchodních příležitostí (business development).

Nepodařilo se zcela naplnit vizi společnosti ČD - Telematika a.s. uplatnit a na dostupných trzích úspěšně realizovat složitá komplexní řešení, která vyžadují náročnou systémovou integraci

company are based on the knowledge of processes and specific needs of its customers.

In 2007, ČD - Telematika a.s. started, together with its partners, the implementation of six subsidized projects at the total volume of CZK 4,998 thousand and the total 2007 subsidy of CZK 3,192 thousand. This includes the following projects, subsidized by the Czech Ministry of Transport and the Czech Ministry of Industry and Trade:

- Certification of the GALILEO satellite navigation system for telematic railway applications,
- Use of the infrastructure of railway sidings for the purposes of city logistics and area serviceability,
- Modular multifunctional display system for engine-drivers,
- Preparation of standards for information links between rail operators' systems and rail transport operators' systems,
- Preparation of a system environment for the recording, publication and update of information on the railway network and transport points shown above the state map part implemented for the public administration,
- Standardized description of the network of railway lines.

When 2007 passed, ČD - Telematika a.s. conducted several customer satisfaction surveys. Some of them focused on the determination of satisfaction of the service end users. We can conclude that the company is able to satisfy its customers' demanding needs.

In 2007 ČD - Telematika a.s. reached an after-tax profit of CZK 51,710 thousand and met its business target.

Conclusions from the 2007 evaluation

Maintaining the rate of increase across the whole portfolio of services provided by the company became an extremely challenging goal. The Board of Directors therefore decided to create a separate department responsible for the application of efficient marketing methods and effective search for business opportunities (business development).

The vision of ČD - Telematika a.s. was not completely fulfilled and some complex solutions that require a very demanding IS system integration were not successfully implemented

z oblasti IS. Představenstvo společnosti proto na konci roku 2007 rozhodlo o působení společnosti ČD - Telematika a.s. na zahraničních trzích prostřednictvím dceřiné společnosti CDT International s.r.o., jejímž posláním je prokázat v následujících letech obchodní úspěšnost produktů a služeb z oblasti IS/IT, telematických aplikací, složitých komplexních řešení vyžadujících systémovou integraci a procesního inženýringu. Dceřiná společnost CDT International s.r.o. by měla zůstat malou, dynamickou a dostatečně dravou obchodní společností.

Obchodní politika, marketing

Obchodní politika roku 2007 byla založena na strategiích, které byly v průběhu roku optimalizovány tak, aby odrážely aktuální požadavky kladené na dosažení cílů a plánů společnosti. Prodej služeb ČD - Telematika a.s. podléhal centrálnímu řízení. Podporu prodeje zabezpečovalo centrální nabídkové oddělení. Propagaci produktů a služeb zajišťovalo marketingové oddělení, které spolupracovalo s oddělením strategického marketingu a společně připravovalo a realizovalo marketingové strategie pro rok 2007.

Plnění obchodního plánu prodeje telekomunikačních služeb zabezpečila strategie přímého prodeje telekomunikačních služeb operátorům, poskytovatelům připojení do internetu a cíleně vybraným zákazníkům. Telekomunikační služby byly realizované převážně provozováním vlastní nebo pronajaté telekomunikační infrastruktury.

Plnění obchodního plánu prodeje služeb úseku Servis infrastruktury bylo realizováno prováděním správy, provozu a údržby železničního telekomunikačního majetku, který je převážně součástí dopravní cesty, dále prováděním správy, provozu a údržby ostatní telekomunikační infrastruktury, informačních technologií a elektronických zařízení.

Nezanedbatelnou část tržeb úseku Servis infrastruktury a úseku Elektronických komunikací představovala výstavba nových telekomunikačních zařízení a zajištění provozu služeb pro významné zákazníky společnosti např. pro Ministerstvo vnitra ČR nebo pro Hasičský záchranný sbor ČR.

Plnění obchodního plánu v oblasti informačních systémů a informačních technologií bylo realizováno prováděním

on the available markets. At the end of 2007 the company's Board of Directors therefore decided that ČD - Telematika a.s. would operate on foreign markets through its subsidiary CDT International s.r.o., whose mission is to demonstrate the business viability of IS/IT products and services, telematic applications, complicated complex solutions that require system integration and process engineering in the years to come. The subsidiary CDT International s.r.o. should remain a small, dynamic and sufficiently aggressive trading company.

Sales policy, marketing

The 2007 sales policy was based on strategies optimized in the course of the year so as to reflect the actual requirements on the achievement of the company's objectives and plans. The sales of services by ČD - Telematika a.s. were subject to central management. Sales support was provided by Central Offering. Product and service promotion was ensured by Marketing in cooperation with Strategic Marketing; they jointly prepared and implemented marketing strategies in 2007.

The fulfilment of the telecom services sales plan was provided for by the strategy of direct sales of telecommunications services to operators, Internet service providers and selected clients. Telecommunications services were implemented through the operation of the company's own or other leased telecommunications infrastructure.

The fulfilment of the Infrastructure Services sales plan was secured through the performance of administration, operation and maintenance of the railway telecommunications assets, which was mostly part of the traffic route, but also through the performance of administration, operation and maintenance of other telecommunications infrastructure, information technology and electronic equipment.

An important part of the revenues of Infrastructure Services and Electronic Communications came from the construction of new telecommunications equipment and delivery of service operations for the company's major customers, e.g. the Czech Ministry of Interior and the Czech Fire Rescue Brigade.

The fulfilment of the information systems and information technology sales plan was provided through the operation

provozu informačních technologií, informačních systémů, vývojem a prodejem vlastních aplikací vyvíjených na zakázku a implementací produktů třetích stran. Zákazníkem v této oblasti byla převážně skupina společnosti České dráhy, a.s.

Rok 2007 zcela jednoznačně neprokával poptávku po dodávkách komplexních řešení z oblasti informačních systémů a telematických služeb, které ČD - Telematika a.s. realizuje.

Ke konci roku 2007 představenstvo společnosti rozhodlo o vzniku obchodní společnosti CDT International s.r.o. (dříve Trade CDT s.r.o.), jejímž posláním je docílit tržní úspěšnosti v oblasti telematických řešení a integrovaných informačních systémů, zejména na zahraničních trzích. Společnost CDT International s.r.o. si klade v roce 2008 hlavní cíle v podobě zmapování potřeb zákazníků na zahraničních trzích, řízení rozsáhlých projektů z oblasti informačních systémů a vedení úspěšné obchodní činnosti.

Ke konci roku 2007 bylo rovněž rozhodnuto o plné odpovědnosti výrobních úseků za prodejní úspěšnost svých produktů. Též bylo rozhodnuto, že strategický marketing a business development bude zastřešován centrálně jedním úsekem Marketing a Business Development, který bude zároveň zajišťovat činnosti spojené s komunikací a Public Relations společnosti. Mezi centrální činnosti patří také služby poskytované nabídkovým oddělením a zpracovávání strategicky důležitých nabídek.

V roce 2008 bude prodej služeb společnosti ČD - Telematika a.s. zajišťován ve třech organizačních jednotkách, a to v úseku Elektronických komunikací, úseku Servis infrastruktury a úseku Systémy a technologie a v jedné dceřiné společnosti CDT International s.r.o. Současně se bude vyžadovat, aby jednotlivé úseky zahájily nepřímý prodej prostřednictvím obchodních partnerů a systémových integrátorů.

Služby

Infrastruktura

ČD - Telematika a.s. poskytuje služby v oblasti projektování, výstavby, provozu, servisu, údržby a dohledu telekomunikační infrastruktury. O dlouholetých zkušenostech v této oblasti svědčí i fakt, že společnost vystavěla a provozuje vlastní infrastrukturu, která je druhou největší komunikační infrastrukturou v České

of information technology and information systems, the development and sales of the company's own, customized applications and the implementation of third-party products. The major customer in this area was the Czech Railways group.

2007 did not clearly demonstrate the demand for comprehensive solutions in information systems and telematic services that are provided by ČD - Telematika a.s.

At the end of 2007 the company's Board of Directors decided to set up the trading company CDT International s.r.o. (formerly Trade CDT s.r.o.), whose mission is to achieve business viability in the area of telematic solutions and integrated information systems, especially on foreign markets. The main objectives for CDT International s.r.o. in 2008 are to map the needs of its customers on foreign markets, management of large information system projects and performance of successful business activities.

At the end of 2007 it was also decided that manufacturing departments would be fully responsible for the business viability of their products. It was also decided that strategic marketing and business development would be centrally provided by a single department – Marketing and Business Development, which would at the same time control activities associated with the company's communication and public relations. Other centrally controlled activities include services provided by Central Offering and the preparation of strategically crucial offers.

In 2008 the sales of services of ČD - Telematika a.s. will be implemented by three organizational units – Electronic Communications, Infrastructure Services and Systems and Technology, and by the single subsidiary CDT International s.r.o. At the same time the individual departments will be required to commence indirect sales through business partners and system integrators.

Services

Infrastructure

ČD - Telematika a.s. provides comprehensive services including designing, installation, operation, servicing and continuous supervision of telecommunications infrastructure. The long-term experience in this area is demonstrated by the fact that the company has built and currently operates its own infrastructure, currently the

republiky s délkou 3 500 km optických tras a provozuje 6 různých komunikačních infrastruktur pro České dráhy, a.s. a Správu železniční dopravní cesty, s.o. Údržbu a servis infrastruktury zajišťují týmy dislokované na více než 80 místech České republiky, které jsou schopné v krátké době odstranit případnou závadu. V roce 2007 začala společnost budovat nový systém řízení servisních týmů, který výrazně zkracuje dobu opravy po poruše a zlepšuje efektivitu servisních týmů. Pro potřeby skupiny společnosti České dráhy, a.s. provozuje společnost ČD - Telematika a.s. rozsáhlou hlasovou a datovou síť na celém území ČR včetně připojení do internetu a propojení do veřejných telefonních sítí. Požadavky uživatelů řeší centrální zákaznické centrum.

Poskytované služby:

- projektování a výstavba infrastruktury,
- pronájem infrastruktury,
- správa, údržba, provoz a servis infrastruktury,
- dohled infrastruktury.

Telekomunikace

Společnost poskytuje kompletní portfolio internetových, datových, hlasových služeb a doplňkových služeb s vysokou spolehlivostí a garantovanou kvalitou (SLA – Service Level Agreement). Tyto služby byly původně určeny telekomunikačním operátorům a lokálním poskytovatelům internetu (ISP) s vysokými nároky na kvalitu. Společnost nyní tyto služby nabízí ve stejné kvalitě také ostatním zákazníkům z různých segmentů trhu – od středních společností přes velké korporace až po veřejnou správu.

Poskytované služby:

- datové,
- internetové,
- hlasové,
- doplňkové.

IT Služby

ČD - Telematika a.s. patří k významným poskytovatelům služeb z oblasti informatiky v České republice. Společnost vyvinula několik stovek informačních systémů podle individuálních požadavků zákazníků převážně z oblasti dopravy, logistiky a manažerských informačních systémů. Pro svého největšího zákazníka České dráhy, a.s. vytvořila, implementovala a provozuje ČD - Telematika a.s. celou řadu informačních systémů. Vedle vlastních systémů společnost implementovala a provozuje

second largest in the Czech Republic (3,500 km of fibre-optic cables), and operates 6 various communications infrastructures for Czech Railways and Railway Infrastructure Administration (SŽDC). The maintenance and servicing of infrastructure are ensured by service teams deployed in more than 80 locations of the Czech Republic, able to remove any defect within a short period of time. In 2007 the company started building a new service team management system that significantly reduces the time of repair after defect and improves the efficiency of the service teams. For the purposes of the Czech Railways group, ČD - Telematika a.s. operates an extensive voice and data network in the whole Czech Republic, including Internet connection and connection to public telephone networks. The users' requirements are settled by the central customer centre.

Services provided:

- Infrastructure designing and installation,
- Infrastructure lease,
- Infrastructure administration, maintenance, operation and servicing,
- Infrastructure supervision.

Telecommunications

The company provides a comprehensive portfolio of services including Internet, data and voice services, and complementary services with high reliability and guaranteed quality (SLA – Service Level Agreement). These services were originally earmarked for telecom operators and local Internet service providers (ISP) with high demands on quality. The company now also provides these services in the same quality to other customers in various market segments – from medium-sized and big corporations to public administration bodies.

Services provided:

- Data,
- Internet,
- Voice,
- Complementary.

IT services

ČD - Telematika a.s. is a major IT service provider in the Czech Republic. The company has developed hundreds of information systems matching its customers' requirements, particularly in the field of transportation, logistics and managerial information systems. The company's largest customer is Czech Railways, for which the company has developed, implemented and currently operates a series of information systems; in addition to its own



Naše telekomunikační služby využívá 50 000
uživatelů, 30 000 uživatelů datových a 8 800
uživatelů internetových služeb.

Our telecommunications services serve 50,000 users,
there are 30,000 users of data services and 8,800
users of Internet services.

Martínek Zehle (2), syn specialisty úseku vnitřních služeb,
son of internal services section specialist

několik modulů systému SAP R/3. Pro České dráhy, a.s. také provádí správu, údržbu, servis a provoz ICT infrastruktury, 18 000 počítačů a serverů s klíčovými aplikacemi zajišťujícími chod nákladní a osobní železniční dopravy. Provoz a správa informačních systémů je zabezpečena rozsáhlým týmem specialistů v technologických centrech, které splňují nejvyšší kritéria kvality a bezpečnosti. Požadavky uživatelů řeší čtyři specializované Help Desky a centrální zákaznické centrum. V počítačových školicích centrech umístěných v krajských městech probíhají celoročně školení základních aplikací i školení uživatelů zákaznických aplikací nebo modulů SAP.

Poskytované služby:

- vývoj, implementace a provoz aplikací dle požadavků zákazníka,
- implementace a provoz IS SAP R/3,
- vývoj a provoz internetových a intranetových stránek,
- provoz datových skladů,
- správa, údržba, servis a provoz výpočetní techniky,
- tiskové služby,
- počítačová školení.

Telematické aplikace

V oblasti vývoje, implementace a provozování dopravních telematických aplikací má společnost ČD - Telematika a.s. za sebou několik úspěšně realizovaných projektů a bohaté zkušenosti. Telematické aplikace, označované také jako inteligentní dopravní systémy, v sobě spojují dopravní inženýring, IT, telekomunikace, ekonomiku a legislativu. V současné době tyto produkty a služby společnost poskytuje zejména skupině společnosti České dráhy, a.s., kde zabezpečuje podporu jednotlivých hlavních předmětů podnikání.

Poskytované služby:

- zabezpečení osobní dopravy,
- zabezpečení nákladní dopravy,
- zabezpečení řízení provozu,
- zabezpečení dopravní cesty.

Procesní inženýring

Všechny služby nabízené společností ČD - Telematika a.s. jsou založeny na znalosti procesů a zcela konkrétních potřeb zákazníků. V odvětví železniční dopravy má společnost mnohaleté znalosti procesů a zkušenosti s jejich optimalizací, tedy ojedinělé know-how. Procesní inženýring tak spolu s dalšími produkty společnosti tvoří komplexní zákaznickou službu

systems the company has implemented and operates several SAP R/3 modules. The company is also responsible for the administration and operation of 18,000 computers, ICT infrastructure and servers in Czech Railways with key applications that ensure the operation of freight and passenger railway transportation. The information systems are operated and administered by a large team of specialists in technological centres that meet the highest quality and safety criteria. The users' requirements are settled by four specialized Help Desks and a central customer centre. Trainings in fundamental applications and trainings for the users of customer applications and SAP modules are organized in computer training centres located in regional cities.

Services provided:

- Development, implementation and operation of applications as required by customers,
- Implementation and operation of IS SAP R/3,
- Development and operation of Internet and intranet pages,
- Operation of data storage facilities,
- Computer technology administration, maintenance, servicing and operation,
- Press services,
- Computer training courses.

Telematic applications

In the area of development, maintenance and operation of telematic transport applications, ČD - Telematika a.s. has successfully completed several projects and has large experience in this area. Telematic applications, also described as intelligent transport systems, combine transport engineering, IT, telecommunications, finance and legislation. At present, the company provides these products and services mainly to the Czech Railways group, where it ensures support for individual principal business activities.

Products and services are provided for:

- Passenger transport,
- Freight transport,
- Traffic management,
- Infrastructure (traffic route) management.

Process engineering

All services offered by ČD - Telematika a.s. are based on the company's detailed knowledge of processes and specific customer needs. In the sphere of railway transportation, the company has long-term experience in the processes and their

„na klíč“. Zároveň společnost poskytuje procesní inženýring jako samostatnou službu.

Poskytované služby určené pro:

- osobní dopravu,
- nákladní dopravu,
- manažera infrastruktury (řízení provozu),
- manažera infrastruktury (dopravní cesta).

Komunikační infrastruktura

Páteřní síť

Společnost ČD - Telematika a.s. vlastní druhou nejrozsáhlejší optickou síť v České republice o délce více než 3 500 km. Síť je složena převážně ze 72 nebo 36 vláknových optických kabelů, z nichž je přibližně 2 300 km uloženo v zemi a zhruba 1 200 km zavěšeno na sloupech železniční trakce. Optické kabely jsou vyvedeny ve 239 obcích a 157 městských obvodech, přičemž další distribuční body je možné operativně zprovoznit na základě poptávky.

Dodavatelé kabelů jsou renomované společnosti splňující parametry podle doporučení ITU-T G.652 a OFS s vlákny dle G.652D. Optické kabely uložené pod povrchem jsou zafukované do HDPE trubek. Závěsné kabely jsou provedeny s pevností v tahu 4 nebo 7 kN. SDH síť s přenosovou kapacitou STM-64 (10 Gbps) má více než 100 uzlů. Páteřní síť SDH je tvořena šesti zálohovanými kruhy a využívá zařízení Marconi MSH a ECI XDM.

V letech 2004–2006 společnost ČD - Telematika a.s. zprovoznila DWDM technologii na trase Praha–Pardubice–Česká Třebová–Olomouc–Ostrava–Otrokovice–Zlín–Brno–Praha s přenosovou kapacitou 16 kanálů po 10 Gbps. Při výstavbě byly použity vydělovací multiplexy (tzv. OADM moduly), které umožňují vydělení několika vlnových délek o kapacitě 10 Gbps i mimo koncové terminály. Na tyto páteřní DWDM trasy navazují zařízení na bázi takzvané „New SDH technology“, které umožňují poskytovat kvalitnější služby. Díky technologii EFEC (Enhanced Forward Error Correction) je možné pracovat s širokopásmovým přenosovým kanálem od 50 Mbps až do 10,7 Gbps. S tím je spojeno efektivnější využití pásma sdruženým přenosem různých typů dat, obrazu a videa použitím tzv. Combiners jednotky (kombinace klasické SDH struktury s GbE/FC/FICON

optimization, i.e. unique know-how. Together with other company products, process engineering always forms a complex “turnkey” service. Process engineering output can also be provided as a separate service.

Services provided:

- Passenger transport,
- Freight transport,
- Traffic management,
- Infrastructure (traffic route) management.

Communications infrastructure

Backbone network

ČD - Telematika a.s. owns the second largest fibre-optic network in the Czech Republic. Its current length is over 3,500 km and it comprises predominantly 72 or 36-fibre cables; of this about 2,300 km of cables are laid in the ground, and about 1,200 km of cables are suspended from posts along railway lines. Fibre-optic cables are installed in 239 municipalities and in 157 city districts, and other distribution points can be rolled out if required.

The cables are supplied by renowned companies that meet parameters as recommended by ITU-T G.652 and OFS with fibres according to G.652D. Fibre-optic fibres laid in the ground are fixed in HDPE pipes and the tensile strength of suspended cables is 4 or 7 kN. The SDH network with the transmission capacity of STM-64 (10 Gbps) has more than 100 nodes. The SDH backbone network comprises six backed-up circuits and uses Marconi MSH and ECI XDM equipment.

Between 2004–2006, ČD - Telematika a.s. installed DWDM (Dense Wavelength Division Multiplexing) technology on the line Prague–Pardubice–Česká Třebová–Olomouc–Ostrava–Otrokovice–Zlín–Brno–Prague with the transmission capacity of 10 Gbps for each of the 16 channels. The so-called OADM modules were used in the installation that allow division of several wave lengths with the capacity of 10 Gbps also outside end-terminals. The so-called “New SDH technology” equipment which allows the provision of higher quality services is connected to the DWDM backbone lines. Thanks to EFEC (Enhanced Forward Error Correction) technology, it is possible to work with a broadband transmission channel ranging from 50 Mbps up to 10.7 Gbps. This enables more efficient use of the band by the combined transmission of several types of data, images and video via the so-called Combiners unit (combination of conventional SDH structure with

atd.). Na druhé straně lze využít přenosy v maximální kapacitě 10 GbE LAN. Všechny tyto technologie zároveň zajišťují vysokou úroveň QoS.

Metropolitní síť

V současné době společnost ČD - Telematika a.s. provozuje metropolitní síť v největších městech České republiky, jakými jsou Praha, Brno, Plzeň, Ústí nad Labem, České Budějovice, Liberec, Olomouc, Ostrava, Zlín, Cheb, Chomutov, Děčín, Jindřichův Hradec, Kutná Hora, Pelhřimov, Příbram, Česká Lípa, Beroun, Prachatice, Kolín, Nymburk, Sokolov, Plzeň, Hradec Králové, Klatovy, Karlovy Vary, Karviná, Brno, Ústí nad Orlicí a mnoho dalších. Vzhledem k tomu, že společnost využívá moderní optické technologie, jako je například mikrotubičkování a mikrokabely, lze metropolitní síť rozšiřovat flexibilně dle potřeb zákazníků.

Technologické prostory

ČD - Telematika a.s. vlastní nebo spoluprovozuje stovky technologických prostor rozmístěných po celé České republice. Technologické prostory slouží k umístění a provozování přenosových, telekomunikačních a dalších systémů vlastní komunikační infrastruktury, ale také technologií zákazníků. Jednotlivé lokality se liší umístěním, vybavením, poskytovanými službami, zabezpečením, omezením přístupu či pohybu osob a různými možnostmi montáže. Z hlediska zálohovaného napájení je většina technologických prostor vybavena centrálními zdroji stejnosměrného napětí 48 V s dostatečným výkonem a záložní dobou v řádech hodin pro případ výpadku sítě. Ve strategických lokalitách je podle místních podmínek řešena současně i redundance na transformátorech vysokého napětí, krátkodobé zálohování primární sítě 230 V pomocí UPS a dlouhodobé prostřednictvím motorgenerátoru. K zajištění maximální kvality napájení jsou využívány výhradně dvoukonverzní UPS využívající nejmodernější technologie pro přeměnu napětí např. IGBT, což má zpětně vliv na zatížení napájecí sítě a účinnost celého systému.

Serverové farmy

Společnost ČD - Telematika a.s. využívá pro provoz aplikací, informačních systémů a úložišť dat dvě serverové farmy, a to v Pardubicích a Praze. Obě jsou vybaveny nejmodernější technikou, dostatečným počtem provozního personálu a týmem odborných specialistů pro provoz 24 hodin denně a 7 dní v týdnu. Služby serverové farmy jsou nabízeny také jako samostatný produkt.

GbE/FC/FICON etc.). On the other hand, transmissions with the maximum capacity of 10 GbE LAN can be used. At the same time all of these technologies allow a high QoS level.

Metropolitan networks

ČD - Telematika a.s. currently operates metropolitan networks in the largest towns of the Czech Republic including among others Prague, Brno, Plzeň, Ústí nad Labem, České Budějovice, Liberec, Olomouc, Ostrava, Zlín, Cheb, Chomutov, Děčín, Jindřichův Hradec, Kutná Hora, Pelhřimov, Příbram, Česká Lípa, Beroun, Prachatice, Kolín, Nymburk, Sokolov, Plzeň, Hradec Králové, Klatovy, Karlovy Vary, Karviná, Brno, Ústí nad Orlicí and many others. A metropolitan network can be flexibly expanded in response to customer demand because the company uses modern optical technologies such as, for example, microtubing and microcables.

Technological premises

ČD - Telematika a.s. owns or jointly operates hundreds of technological premises located throughout the Czech Republic. The technological premises provide the placement and operation of transmission, telecommunications and other systems of the company's own communications infrastructure, as well as of customers' technologies. The individual places differ in terms of their location, equipment, range of services provided, security, access restrictions, movement of persons and varying capabilities of installation. From the point of view of uninterrupted power supply, most of the technological premises are equipped with central sources of 48 V DC voltage with a sufficient capacity and with several hours of reserve time in case of power outage. In strategic locations, redundancy on high voltage transformers and short-term backing of the primary 230 V network are also tackled according to local conditions with UPS and long-term backing with the help of a motor-generator. To ensure power supply in the best possible quality, two-conversional UPS using the latest technology for the transformation of voltage, such as for example IGBT, are exclusively used. This, in return, impacts the load of the supply network and the efficiency of the entire system.

Server farms

ČD - Telematika a.s. uses two server farms for the operation of central applications, information systems and data storage facilities, in Pardubice and in Prague. Both are equipped with modern technology, a sufficient number of operating personnel and a team of specialists and they operate 24 hours a day, seven days a week. The server farm services are also offered as a separate product.



Provozujeme a udržujeme 17 500 počítačů, 17 000 tiskáren a další periferních zařízení na více než 400 místech po celé České republice.

We operate and service 17,500 computers, 17,000 printing machines and other peripheral equipment in more than 400 locations throughout the Czech Republic.

Zaměstnanecká politika a sociální program

Zaměstnaneckou politiku ČD - Telematika a.s. ovlivňují především požadavky a nároky na lidské zdroje vyplývající z oblasti podnikání společnosti, a to i s vazbou na přebudovávání organizační struktury společnosti.

Aktivity v oblasti pracovněprávních vztahů

Společnost ČD - Telematika a.s. v roce 2007 usilovala o lepší využití tvůrčího potenciálu zaměstnanců a o kvalitnější personální práci vedoucích zaměstnanců.

Vzdělanostní struktura společnosti odpovídá požadavkům společnosti, přičemž k 31. 12. 2007 mělo:

- 0,43 % zaměstnanců dosažené základní vzdělání,
- 16,25 % zaměstnanců dosažené střední odborné vzdělání,
- 55,49 % zaměstnanců dosažené úplné střední odborné vzdělání,
- 27,83 % zaměstnanců dosažené vysokoškolské vzdělání.

Oproti vzdělanostní skladbě k 31. 12. 2006 se:

- snížil o 0,77 % počet zaměstnanců s dosaženým základním vzděláním,
- snížil o 1,35 % počet zaměstnanců s dosaženým středním odborným vzděláním,
- zvýšil o 0,49 % počet zaměstnanců s dosaženým úplným středním odborným vzděláním,
- zvýšil o 1,63 % počet zaměstnanců s dosaženým vysokoškolským vzděláním.

Vývoj počtu zaměstnanců a jejich věková struktura

Společnost ČD - Telematika a.s. usilovala o stabilizaci pracovního potenciálu. Celkem v roce 2007 nastoupilo 118 nových zaměstnanců a pracovní poměr ukončilo 168 zaměstnanců, z toho z důvodu organizačních změn byl v roce 2007 ukončen pracovní poměr s 53 zaměstnanci.

Ke dni 31. 12. 2007 měla společnost 1 139 zaměstnanců. 23 zaměstnanců čerpalo k 31. 12. 2007 mateřskou nebo rodičovskou dovolenou.

Průměrný věk zaměstnance ČD - Telematika a.s. byl 42 let.

HR policy and social programme

The company's HR policy is primarily governed by specific requirements and demands placed on human resources arising out of the company's business activities, in relation to its organizational restructuring.

Activities in labour-law relationships

In 2007 ČD - Telematika a.s. strived for better utilization of its personnel's creative potential and for better work performance from its managers.

The employee education structure corresponds to the company's requirements; as at 31 December 2007, the company had:

- 0.43% employees with elementary education,
- 16.25% employees with secondary vocational education,
- 55.49% employees with secondary vocational education with GE certificate,
- 27.83% employees with university education.

Compared to the education structure as at 31 December 2006:

- the workforce with elementary education dropped by 0.77%,
- the workforce with secondary vocational education dropped by 1.35%,
- the workforce with secondary vocational education with GE certificate increased by 0.49%,
- the workforce with university education with GE certificate increased by 1.63%.

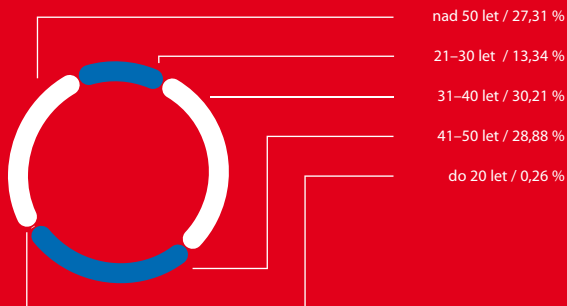
Trends in the number of employees and their age structure

ČD - Telematika a.s. tried to stabilize its work potential. In 2007 a total of 118 new employees were hired, while 168 employees terminated their employment, of which 53 employees were laid off for organizational reasons in 2007.

As at 31 December 2007 the company had 1,139 employees. 23 employees were on maternal or parental leave as at 31 December 2007.

The average age of employees in ČD - Telematika a.s. was 42.

Struktura zaměstnanců podle věku Employee age structure



Aktivita v oblasti vzdělávání a rozvoje zaměstnanců

V průběhu roku 2007 byl naplněn plán odborného, všeobecného a jazykového vzdělávání zaměstnanců.

Koncepce systému vzdělávání ČD - Telematika a.s. reaguje na aktuální potřeby samostatných úseků a na dlouhodobé cíle strategického rozvoje společnosti. V souladu s hodnotami společnosti je zaměstnancům společnosti poskytována maximální podpora při rozvoji jejich znalostí i dovedností a jsou vytvářeny předpoklady pro jejich další kariérní růst.

Vzdělávací aktivity probíhaly v roce 2007 formou standardizovaných odborných kurzů (Hard Skills) přizpůsobených aktuálním požadavkům jednotlivých profesních skupin zaměstnanců. V oblasti Soft Skills byly spuštěny následující rozvojové programy:

- Akademie vyššího managementu – určená zaměstnancům na řídicích pozicích vedoucí k jejich dalšímu rozvoji,
- Program Talenti – určený k rozvoji a stabilizaci zaměstnanců s manažerským potenciálem. Tímto programem prošlo ve sledovaném období 1 % zaměstnanců,
- Program Klíčoví zaměstnanci – určený k rozvoji a stabilizaci obtížně nahraditelných odborníků. Tímto programem prošlo ve sledovaném období 2 % zaměstnanců,

Activities in personnel education and development

In the course of 2007 the plan of professional, general and language education of the personnel was met.

The concept of the educational system in ČD - Telematika a.s. responds to the current needs of the individual departments and to the long-term objectives of the company's strategic development. In compliance with the company's values, its employees are provided maximum support in the development of their knowledge and skills, and the conditions for their further career growth are created.

In 2007, educational activities had the form of standardized professional courses (Hard Skills) adjusted to the current requirements of the individual professional groups of employees. In the area of Soft Skills, the following development programmes were launched:

- Academy of Higher Management – intended for employees in executive positions, resulting in their further development,
- Talents programme – intended to develop and stabilize employees with managerial potential. 1% of the workforce was enrolled in this program during the period in question,
- Key Employees programme – intended to develop and stabilize experts difficult to replace. 2% of the employees participated in this programme during the period in question,

- Letní univerzita – určená k rozvoji všech zaměstnanců podle tématických okruhů volitelných dle vlastního výběru. Tímto programem prošlo ve sledovaném období 6 % zaměstnanců,
- Jazykové kurzy – určené k rozvoji všech zaměstnanců s důrazem na angličtinu. Tímto programem prošlo ve sledovaném období 20 % zaměstnanců.

Aktivity v oblasti nábory a výběru nových zaměstnanců

Plán náborových aktivit reflektoval v roce 2007 aktuální potřeby jednotlivých úseků a oddělení. Využívány byly metody plošné internetové i tiskové inzerce, interní nábor, doporučení zaměstnanců, spolupráce s agenturami a vysokými školami. Došlo k zefektivnění adaptačního plánu nových zaměstnanců.

Kolektivní smlouva a využití sociálního fondu

Podnikovou kolektivní smlouvou 2007/2008, platnou do 31. 3. 2008, byly nad rámec zákonných nároků sjednány zaměstnanecké výhody, a zejména:

- nárůst průměrné nominální měsíční mzdy roku 2007 o 6,44 % oproti roku 2006,
- zvýšené odstupné u vyjmenovaných případů ukončení pracovního poměru; časově omezeným interním opatřením výkonného ředitele k optimalizaci počtu pracovníků úseku Servis infrastruktury a úseku Elektronických komunikací bylo zaměstnancům ukončujícím pracovní poměr z důvodů organizačních změn poskytnuto zvýšené odstupné nad rámec odstupného sjednaného Podnikovou kolektivní smlouvou,
- zachování zkrácené pracovní doby na 37,5 hodin týdně bez snížení mzdy,
- zachování prodloužení dovolené o 1 týden,
- další balíčky benefitních programů, které výrazněji posilují motivační faktory a podíl zaměstnanců na celkové prosperitě firmy a zároveň zvyšují uspokojování jejich individuálních potřeb.

Nad rámec mzdových nákladů společnost ČD - Telematika a.s. v rámci benefitního a stabilizačního programu zaměstnanců vynaložila v roce 2007 na základní benefity poskytované všem zaměstnancům částku 24,17 mil. Kč (z toho 28,17 % na stravování zaměstnanců, 33,61 % na životní pojištění zaměstnanců, 21,53 % na penzijní připojištění zaměstnanců a 16,69 % na flexipasy). K 31. 12. 2007 byl příspěvek zaměstnavatele na životní pojištění zaměstnance poskytován 1 004 zaměstnancům, příspěvek zaměstnavatele na penzijní připojištění zaměstnance byl poskytován 791 zaměstnanci.

- Summer University – intended to develop all employees depending on thematic areas selected by the employees. 6% of the employees participated in this programme during the period in question,
- Language courses – intended to develop all employees, with emphasis on English. 20% of the employees went through this programme during the period in question.

Activities in new personnel recruitment and selection

The 2007 Recruitment Plan reflected the actual needs of the individual departments. The whole process employed methods of web and press advertising, internal recruitment, employees' recommendations, cooperation with agencies and universities. The new personnel adaptation plan was streamlined.

Collective agreement and use of the social fund

Employee benefits were stipulated in the 2007/2008 Collective Agreement, valid until 31 March 2008, beyond the framework of statutory claims, in particular:

- Increase in the average nominal monthly wage in 2007 by 6.44% vs. 2006,
- Increased severance pay for specific cases of employment termination; a time-limited internal measure of the managing director, aimed at optimizing the number of employees of the Department of Infrastructure Services and Electronic Communications, gave an increased severance pay above the severance pay agreed in the Corporate Collective Agreement to employees whose employment was terminated by agreement due to organizational changes,
- Keeping the abbreviated working hours at 37.5 hours a week, without wage reduction,
- Keeping leave extension by 1 week,
- Other benefit packages that significantly strengthen motivational factors and the participation of the employees in the company's overall prosperity and, at the same time, increase the satisfaction of their individual needs.

Beyond the framework of wage costs, ČD - Telematika a.s. spent CZK 24.17 million on the basic benefits provided to all employees within the benefit and stabilization programme in 2007 (of which 28.17% was spent on catering, 33.61% on life insurance, 21.53% on supplementary pension insurance and 16.69% on flexipasses). As at 31 December 2007, the employer's contribution for its employees' life insurance was provided to 1,004 employees, the employer's contribution for its employees' supplementary pension insurance to 791 employees.



V roce 2007 naše zákaznické centrum spolu se čtyřmi specializovanými Help Desky a dohledovým centrem zpracovaly celkem 242 000 dotazů od více než 60 000 uživatelů.

In 2007, our customer centre together with four specialized Help Desks and central supervision centre processed 242,000 questions from more than 60,000 users.

Viktorie Habartová (6), vnučka technika úseku Servis infrastruktury,
granddaughter of the service infrastructure section technician

Ze sociálního fondu bylo v období roku 2007 hrazeno zejména následující:

- příspěvek na stravování zaměstnanců,
- příspěvek na společné akce zaměstnavatele a odborů, včetně příspěvku na opravu a údržbu vlastních rekreačních zařízení,
- příspěvek na kulturní, sportovní, zájmovou a společenskou činnost zaměstnanců,
- příspěvek na tábory dětí a mládeže,
- příspěvek na úhradu nákladů odborového orgánu, včetně příspěvku na činnost klubu důchodců,
- sociální výpomoc k překlenutí tíživé sociální situace zaměstnance.

Společnost a okolí

Společenské aktivity, sponsoring

ČD - Telematika a.s. dlouhodobě podporuje aktivity v oblasti zdravotnictví, kultury, sportu a vzdělávání. Společnost si je vědoma nejen svého postavení na trhu, ale také svého významu, kterým se podílí na rozvoji veřejného života a poskytování pomoci těm, kteří ji potřebují. Mezi takové projekty se v roce 2007 zařadila podpora projektu Světluška Nadačního fondu Českého rozhlasu a charitativní projekt Vlák štěstí a naděje, kde společnost přispěla dětem z dětských domovů nejvyšší částkou. ČD - Telematika a.s. je také jedním z partnerů hokejového klubu HC MOELLER PARDUBICE a.s. a přispívá i na další neméně významné projekty veřejného života. ČD - Telematika a.s. je plně ve vlastnictví českých akcionářů, zaměřuje se proto především na podporu tuzemských aktivit.

Vztah k životnímu prostředí

Společnost ČD - Telematika a.s. si uvědomuje vliv svých aktivit na kvalitu životního prostředí a význam principů udržitelného rozvoje. Proto identifikuje dopady svých činností na životní prostředí a stanovenými opatřeními tyto dopady minimalizuje. Od října 2005 je držitelem certifikátů systému Integrovaného managementu, jehož součástí tvoří také systém environmentálního managementu (EMS) certifikovaný dle řady norem ČSN EN ISO 14 001:2005.

V roce 2007 společnost, během druhého kontrolního auditu, s úspěchem obhájila držení certifikátů systému integrovaného managementu (IMS).

The social fund was used in 2007 to pay especially the following:

- Contribution for the employees' catering,
- Contribution for the employer's and the trade union's social events, including a contribution for the repair and maintenance of the company's own recreational facilities,
- Contribution for the employees' cultural, sports and social activities and hobbies,
- Contribution for children and youth camps,
- Contribution for the payment of costs of the trade unions, including a contribution for the pensioners' club,
- Social aid to bridge dire social situations of employees.

Company and the environment

Social activities, sponsorships

ČD - Telematika a.s. supports activities in healthcare, culture, sports and education in the long run. The company is aware not only of its market position, but also of its significance for the development of public life and provision of assistance to those who need it. The projects in this area in 2007 included support for the Světluška Foundation of Czech Radio and for the Train of Happiness and Hope charity project, where the company contributed the highest amount to children from children's homes. ČD - Telematika a.s. is also one of the partners of the ice-hockey team HC MOELLER PARDUBICE a.s. and contributes to other significant projects in the public sector. ČD - Telematika a.s. is fully owned by Czech shareholders and therefore focuses in particular on supporting domestic activities.

Environmental relationships

ČD - Telematika a.s. is aware of the impact of its activities on the quality of the environment and the significance of the principles of sustainable development. Therefore it identifies the impact of its activities on the environment and minimizes them through specific measures. Starting from October 2005 the company has held integrated management system certificates, which include the Environmental Management System (EMS) certified under the standards ČSN EN ISO 14 001:2005.

In 2007 the company successfully defended its Integrated Management System (IMS) certificates during the second recertification audit.

Environmentální profil společnosti

Díky pravidelnému hodnocení souladu se zákonnými a dalšími právními předpisy z oblasti životního prostředí, které se na ČD - Telematika a.s. vztahují, je společnost schopna včas identifikovat svůj případný nestandardní negativní vliv na životní prostředí a stanovit taková preventivní opatření, která zamezí vzniku tohoto aspektu, nebo vedou k jeho minimalizaci. V roce 2007 společnost nezaznamenala žádné požadavky ze strany zákazníků, zaměstnanců, veřejnosti ani státní správy na činnost ČD - Telematika a.s. v oblasti řízení dopadů na životní prostředí.

Emise

Společnost využívá výhradně plynná paliva. V souladu se zákonnými normami jsou na zdrojích znečištění zajišťována pravidelná měření autorizovanými osobami. Téměř všechna měření provedená v roce 2007 prokázala, že produkované emise splňují emisní limity. V případech, kdy byla naměřena odchylka od stanovených limitů, jedná ČD - Telematika a.s. velmi intenzívně s majitelem zdroje znečištění o nápravných opatřeních.

Odpady

V roce 2007 se společnosti podařilo spustit systém likvidace elektroodpadů, který upřednostňuje materiálové, případně energetické využití tohoto odpadu, a tak významně šetří zdroje energie. Provozování tohoto systému přineslo ČD - Telematika a.s. i značnou úsporu finančních prostředků (oproti roku 2005 a 2006) investovaných do této oblasti. Samozřejmostí je třídění ostatního odpadu na separátní složky odpadu, které lze v systému likvidace odpadů v rámci České republiky dále využít. Pro likvidaci odpadů využívá společnost ČD - Telematika a.s. výhradně služeb firem, jejichž příslušná oprávnění a certifikáty jsou v souladu se zákonem o odpadech a požadavky normy ČSN EN ISO 14001:2005.

Environmental profile of the company

Thanks to the regular evaluation of conformity to statutory and other legal regulations in the field of the environment, related to ČD - Telematika a.s., the company is able to identify its possible non-standard negative effect on the environment in time and to determine such preventive measures that will restrict the occurrence of this aspect, or result in its minimization. In 2007 the company did not record any requirements from its customers, employees, the public and state administration on the activities of ČD - Telematika a.s. in the field of environmental impact management.

Emissions

The company uses gas fuels exclusively. In compliance with legal standards, regular measurements are carried out at pollution sources by authorized persons. Almost all measurements carried out in 2007 proved that the emissions produced were within the set limits. When a deviation from the set limits was detected, ČD - Telematika a.s. started negotiating intensively with the owner of the source of pollution on corrective actions.

Waste

In 2007 the company managed to launch a system of disposal of electric waste which prefers material and energy utilization of this type of waste, thus significantly saving sources of energy. Operating this system brought significant financial savings (compared to 2005 and 2006) in this area to ČD - Telematika a.s. Sorting other waste into separate waste components, which can be further utilized within the Czech waste disposal system, is well established. For waste disposal ČD - Telematika a.s. exclusively uses firms holding the appropriate licences and certificates complying with the Waste Act and the requirements of the standards ČSN EN ISO 14001:2005.

FINANČNÍ SITUACE FINANCIAL SITUATION

Rozvaha

Majetek

Společnost v roce 2007 pokračovala v konsolidaci majetku tak, aby majetek po vkladu odštěpného závodu Telematika společnosti České dráhy, a.s. vyjadřoval její potřeby.

Finanční investice

V roce 2007 v ČD - Telematika a.s. nedošlo k žádným změnám v oblasti finančních investic.

Pohledávky

Nárůst pohledávek z obchodních vztahů společnosti z přibližně 451,4 mil. Kč k 31. 12. 2006 na cca 625,7 mil. Kč k 31. 12. 2007 je zapříčiněn zejména navýšením tržeb a dále částečným posunem doby splatnosti.

Základní kapitál

V roce 2007 v ČD - Telematika a.s. nedošlo k žádným změnám v oblasti základního kapitálu, který k 31. 12. 2007 činil cca 2 042,1 mil. Kč.

Balance sheet

Assets

In 2007, the company continued in consolidation of its assets in order that the assets after the investment of the Telematika branch of the company Czech Railways can express its needs.

Financial investments

No changes were registered in the field of financial investments at ČD - Telematika a.s. in 2007.

Receivables

The growth of receivables from business transactions of the company from approximately CZK 451.4 million as at 31 December 2006 to approximately CZK 625.7 million as at 31 December 2007 was caused especially by an increase in revenues and also by a partial extension of the maturity period.

Share capital

No changes were registered in the field of share capital at ČD - Telematika a.s. in 2007 and as at 31 December 2007 it amounted to approximately CZK 2,042.1 million.



V roce 2007 naše informační systémy
zpracovaly přes 110 000 000 jízdních dokladů
a 1 000 000 dokladů o zásilkách.

In 2007, our information systems processed over
110,000,000 tickets and 1,000,000 consignment
documents.

Závazky

Objem závazků z obchodních vztahů společnosti dosahoval k 31. 12. 2007 cca 248,7 mil. Kč, přičemž podíl objemu závazků z obchodních vztahů s termínem více než 90 dnů po splatnosti činil cca 0,2 %.

Výkaz zisku a ztráty

Výsledek hospodaření před zdaněním byl za rok 2007 cca 53,1 mil. Kč. Společnost hospodařila se ziskem po zdanění ve výši cca 51,7 mil. Kč.

Peněžní tok

Čistý peněžní tok společnosti v roce 2007 činil cca 146,5 mil. Kč. Čistý peněžní tok vztahující se k investiční činnosti představoval cca -181,9 mil. Kč, přičemž výdaje spojené s nabytím stálých aktiv dosahovaly cca 194,5 mil. Kč.

Rozdělení hospodářského výsledku
Profit distribution

2007	
V TIS. Kč / IN CZK THOUSANDS	
Disponibilní zisk / Net profit	51 710,0
z toho přiděl do sociálního fondu / of which: allocation to the Social Fund	2 585,5
z toho přiděl do rezervního fondu / allocation to the Reserve Fund	2 585,5
Nerozdělený zisk / Retained profit	46 539,0

Systém řízení rizik

Cílem měření tržních rizik je určit hodnotu možného negativního dopadu do zisků/ztrát společnosti a tuto hodnotu eliminovat.

Základními metodami systému řízení rizik jako součástí vnitřního řídicího a kontrolního systému společnosti jsou:

- legislativní pravidla upravující obezřetné podnikání,

Liabilities

The volume of liabilities from business transactions of the company achieved approximately CZK 248,7 million as at 31 December 2007, and the share of the volume of liabilities from business transactions overdue for more than 90 days amounted to approximately 0.2%.

Profit and loss statement

The pre-tax profit for 2007 totalled CZK 53.1 million. The company generated net profit of CZK 51.7 million.

Cash flow

The net cash flow of the company amounted to approximately CZK 146.5 million in 2007. The net cash flow relating to the investment activities was approximately CZK -181.9 million, and the cost connected with acquisition of fixed assets achieved approximately CZK 194.5 million.

Risk management system

The aim of the market risk measurement is to determine the value of possible negative impact on the company's profit (loss) and to eliminate this value.

The company's essential risk management system methods forming a part of the corporate management and control system are as follows:

- komplexní pokrytí všech rizik vyplývajících ze strategie společnosti a její realizace,
- zajištění maximální míry ochrany klientů společnosti i při negativním vývoji na finančních trzích,
- nezávislost útvaru řízení rizik v organizační struktuře společnosti (přímá podřízenost generálnímu řediteli),
- pravidelný reporting rizik pro potřeby vedení společnosti,
- použití metod odpovídajících sofistikovanosti firemních produktů, investičních nástrojů a vývoji v oblasti IT řešení.

Riziko likvidity vzniká z transformace krátkodobých zdrojů na dlouhodobá aktiva. Zahrnuje jak riziko schopnosti financovat aktiva společnosti nástroji s vhodnou splatností, tak i schopnost společnosti likvidovat/prodat aktiva za přijatelnou cenu v přijatelném časovém horizontu tak, aby byly včas uspokojeny veškeré závazky společnosti.

Společnost má zřízeno oddělení interního auditu a řízení rizik. Do působnosti a povinností spadá:

- zajišťování průběžných interních auditů procesů ve společnosti,
- zpracování analýzy výsledků auditů a návrhy generálnímu řediteli na účinná opatření odstranění nedostatků v řídicí praxi společnosti,
- identifikace rizik, kterým je společnost vystavena,
- zajištění a organizace analýzy rizik rozhodujících produktů a procesů společnosti,
- kontrola využívání výsledků analýzy rizik s cílem jejich minimalizace,
- posouzení přiměřenosti a účinnosti strategie a struktury vnitřního řídicího a kontrolního systému,
- zajištění standardních kontrolních činností podle pokynů generálního ředitele, podle pokynů představenstva a na vyžádání dozorčí rady společnosti,
- průběžná analýza nedostatků v hospodářské praxi společnosti, monitoring účinnosti interních opatření přijatých k jejich odstranění a v součinnosti s ostatními průřezově působícími útvary podílení se na zkvalitňování metodických pokynů pro tuto oblast.

- legislative rules governing prudential business activities,
- comprehensive coverage of all risks related to the company's strategy and its implementation,
- maximum protection rate for the clients of the company even in the case of negative developments on financial markets,
- independence of the Risk Management Department in the corporate organizational structure (directly subordinated to the CEO),
- regular risk reporting for the needs of the company management activities,
- use of the methods corresponding to the sophisticated nature of company products, investment tools and developments in the field of IT solutions.

Risk related to liquidity arises from the transformation of short-term resources to long-term assets. It includes the risk related to the company's ability to finance corporate assets by means of instruments with a suitable maturity, as well as the company's ability to realise/sell assets at an acceptable price within an acceptable time framework so that all the company's commitments and liabilities can be satisfied in time.

The company has established an Internal Audit and Risk Management Department. Its competencies and obligations include:

- assurance of ongoing internal process audits in the company,
- drawing up of analyses of audit results and suggestions of efficient measures to the CEO in view of removing deficiencies in the company's management practices,
- identification of the risks to which the company is exposed,
- preparation and organisation of risk analysis for the company's essential products and processes,
- control of the use of the risk analysis results in view of minimising the risk impacts,
- assessment of adequacy and efficiency of the strategy and structure of the in-house control and monitoring system,
- assurance of standard monitoring activities according to instructions issued by the CEO and by the Board of Directors, as well as in accordance with the requests of the Supervisory Board,
- ongoing analysis of deficiencies in the company's business management, monitoring of the efficiency of internal measures taken to remove the deficiencies and, in cooperation with other multifunctional departments, participation in the improvement of methodological guidelines for this area.

ZPRÁVA DOZORČÍ RADY

REPORT OF THE SUPERVISORY BOARD

Během roku 2007 plnila dozorčí rada své úkoly v souladu s obchodním zákoníkem v platném znění, stanovami ČD - Telematika a.s., rozhodnutím valné hromady a v souladu se svým jednacím řádem.

V personálním obsazení dozorčí rady nedošlo v hodnoceném období ke změnám.

Zasedání dozorčí rady, které se konalo dne 4. 5. 2007, doporučilo valné hromadě společnosti schválení auditorem ověřené výroční zprávy a řádné účetní závěrky společnosti za účetní období roku 2006.

Další zasedání dozorčí rady proběhlo dne 30. 8. 2007. Na tomto zasedání byla mezi členy dozorčí rady rozdělena odměna za rok 2006, kterou určila řádná valná hromada konaná dne 13. 6. 2007.

Dozorčí rada konstatuje, že spolupráce dozorčí rady s vedením společnosti je plynulá a dozorčí rada je plně informována o všech zásadních otázkách vývoje společnosti, a představenstvo tak umožňuje dozorčí radě řádný výkon její funkce.

Členové dozorčí rady neshledali při kontrole plnění hospodářského výsledku, dodržování stanov společnosti a dodržování podnikatelského záměru nedostatky.

Členové dozorčí rady průběžně prověřovali podnikatelské aktivity společnosti, činnost představenstva a vývoj hospodaření společnosti.

In the course of 2007, the Supervisory Board performed its tasks in compliance with the Commercial Code, as amended, in accordance with the Statutes of ČD - Telematika a.s., with the decisions of the General Meeting and in compliance with its Rules of Procedure.

No changes were made in the Supervisory Board's membership in the period under review.

The meeting of the Supervisory Board which was held on 4 May 2007 recommended the company's General Meeting to approve the audited Annual Report and the ordinary financial statements of the company for the 2006 accounting period.

The subsequent meeting of the Supervisory Board was held on 30 August 2007. This meeting approved the distribution of the remuneration for 2006 determined by the ordinary General Meeting held on 13 June 2007 among the members of the Supervisory Board.

The Supervisory Board stated that its cooperation with the company's management was smooth and seamless, and that the Board was kept fully informed about all major issues of the company's development, which means that the Board of Directors allows the Supervisory Board to properly perform its functions.

Dozorčí rada na základě jí známých skutečností konstatuje, že činnost společnosti probíhala v souladu s právními předpisy, stanovami a pokyny valné hromady, že účetnictví je vedeno podle platné účetní metodiky, průkazně, úplně a správně a že odpovídá skutečnosti.

Dozorčí rada projednala roční účetní závěrku roku 2007. Při své kontrolní činnosti v průběhu roku ani při kontrole roční účetní závěrky neshledala dozorčí rada závažné nedostatky v práci představenstva a v souladu s výrokem auditora doporučuje valné hromadě přijmout a schválit roční účetní závěrku včetně návrhu představenstva na rozdělení zisku.

When checking the company's economic results, adherence to the Company's Statutes and the compliance with the corporate business plan, the members of the Supervisory Board did not find any deficiencies.

The members of the Supervisory Board were reviewing, on an ongoing basis, business activities of the company, the activities of the Board of Directors and the development of the economic management and results of the company.

Based on the evidence known to it, the Supervisory Board concluded that the company's business had been carried out in accordance with law regulations, the Statutes of the company and in compliance with the instructions of the General Meeting, that the company's accounting records were kept in accordance with the applicable accounting methods, that they were demonstrable, full and correct, and corresponded to the reality.

The Supervisory Board discussed the 2007 financial statements. It did not reveal any major deficiencies in the Board of Directors' work during its monitoring activities in the course of the year and when scrutinising the financial statements. In agreement with the Auditor's Opinion, the Supervisory Board recommends the General Meeting to accept and approve the financial statements, including the Board of Directors' proposal for the distribution of profit.



JUDr. Štefan Malatín
předseda dozorčí rady
Board Chairman



Námi vyvinuté aplikace podporují řízení přepravních procesů v nákladní dopravě společnosti České dráhy, a.s. Zajišťujeme sledování polohy a stavu 33 500 nákladních vozů a údržbu 160 pokladen nákladní přepravy.

Applications developed in our company support control of freight transport processes in Czech Railways. We ensure monitoring of the position and condition of 33,500 freight cars and maintenance of 160 freight transport cash registers.



Marek Tichý (7), syn technika kabelových sítí,
son of cable lines technician

FINANČNÍ ČÁST

FINANCIAL REPORT

ZPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDITORA

INDEPENDENT AUDITOR'S REPORT

Zpráva o účetní závěrce

Na základě provedeného auditu jsme dne 20. 3. 2008 vydali k účetní závěrce, která je součástí této výroční zprávy, zprávu následujícího znění:

Ověřili jsme přiloženou účetní závěrku společnosti ČD - Telematika a.s. se sídlem Pernerova 2819/2a, Praha 130 00, IČO 61459445, zapsané v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, oddíl B, číslo vložky 8938, tj. rozvahu k 31. 12. 2007, výkaz zisku a ztráty, přehled o změnách vlastního kapitálu a přehled o peněžních tocích za období od 1. 1. 2007 do 31. 12. 2007 a přílohu této účetní závěrky, čteně popisu použitých významných účetních metod.

Odpovědnost statutárního orgánu účetní jednotky za účetní závěrku

Za sestavení a věrné zobrazení účetní závěrky v souladu s českými účetními předpisy odpovídá statutární orgán společnosti ČD - Telematika a.s. Součástí této odpovědnosti je navrhnout, zavést a zajistit vnitřní kontroly nad sestavováním a věrným zobrazením účetní závěrky tak, aby neobsahovala významné nesprávnosti způsobené podvodem nebo chybou, zvolit a uplatňovat vhodné účetní metody a provádět dané situaci přiměřené účetní odhady.

Report on the Financial Statements

Based on our audit we issued on 20 March 2008 the following auditor's report on the financial statements which are part of this annual report:

We have audited the attached financial statements of ČD - Telematika a.s. with a registered office in Prague, Pernerova 2819/2a, Postal Code 130 00, ID no. 61459445, incorporated in the Commercial Register at the Municipal Court in Prague, Part B, File 8938, i.e. the balance sheet as at 31 December 2007, the income statement, the statement of changes in equity and the cash flow statement for the period from 1 January 2007 to 31 December 2007 and the notes to the financial statements, including description of major accounting policies applied.

Responsibility of the Company's statutory body for the financial statements

The statutory body of ČD - Telematika a.s. is responsible for the compilation and true presentation of the financial statements in compliance with the Czech accounting standards. Part of this responsibility is to suggest, introduce and carry out internal audits in order to check the compilation and true presentation of the financial statements and make sure that they do not contain any significant discrepancies caused by a fraud or error, to choose and apply appropriate accounting policies and make accounting estimates adequate to the situation.

Odpovědnost auditora

Naší úlohou je vydat na základě provedeného auditu výrok k této účetní závěrce. Audit jsme provedli v souladu se zákonem o auditorech a Mezinárodními auditorskými standardy a souvisejícími aplikačními doložkami Komory auditorů České republiky. V souladu s těmito předpisy jsme povinni dodržovat etické normy a naplánovat a provést audit tak, abychom získali přiměřenou jistotu, že účetní závěrka neobsahuje významné nesprávnosti.

Audit zahrnuje provedení auditorských postupů, jejichž cílem je získat důkazní informace o částkách a skutečnostech uvedených v účetní závěrce. Výběr auditorských postupů závisí na úsudku auditora, včetně posouzení rizik, že účetní závěrka obsahuje významné nesprávnosti způsobené podvodem nebo chybou. Při posuzování těchto rizik auditor přihlédne k vnitřním kontrolám, které jsou relevantní pro sestavení a věrné zobrazení účetní závěrky. Cílem posouzení vnitřních kontrol je navrhnout vhodné auditorské postupy, nikoli vyjádřit se k účinnosti vnitřních kontrol. Audit též zahrnuje posouzení vhodnosti použitých účetních metod, přiměřenosti účetních odhadů provedených vedením i posouzení celkové prezentace účetní závěrky.

Domníváme se, že získané důkazní informace tvoří dostatečný a vhodný základ pro vyjádření našeho výroku

Výrok auditora

Podle našeho názoru účetní závěrka podává věrný a poctivý obraz aktiv, pasiv a finanční situace společnosti ČD - Telematika a.s. k 31. 12. 2007 a nákladů, výnosů a výsledku jejího hospodaření za rok 2007 v souladu s českými účetními předpisy.

Responsibility of the auditor

Our task is to issue, based on our audit, the auditor's opinion on the financial statements. We have carried out our audit in compliance with the Act on Auditors, and with the International Auditing Standards and the related application clauses of the Czech Republic's Chamber of Auditors. In line with these regulations we are bound to adhere to ethical standards and to plan and perform the audit to obtain a reasonable certainty that the financial statements do not contain any major misstatement.

An audit includes use of auditing procedures aimed at obtaining evidence substantiating amounts and information stated in the financial statements. The choice of auditing procedures depends on the auditor's judgement, including the assessment of risk whether the financial statements contain major misstatement caused by a fraud or an error. When assessing the risk, the auditor will take into account internal audits which are relevant for the compilation and true presentation of the financial statements. The aim of internal audits' assessment is to suggest appropriate auditing procedures, not to express an opinion on the internal audits' efficiency. An audit also includes assessment of the suitability of the accounting policies used, the adequacy of accounting estimates made by the management and of the overall presentation of the financial statements.

We believe that the evidence obtained during our audit constitutes a sufficient and suitable base for expressing our opinion.

Auditor's opinion

In our opinion, the financial statements give a true and fair view of assets, liabilities and financial position of ČD - Telematika a.s. as at 31 December 2007 as well as of costs, revenues and results for the year 2007 in compliance with the Czech accounting regulations.

Zpráva o zprávě o vztazích mezi propojenými osobami

Prověřili jsme též věcnou správnost údajů uvedených ve zprávě o vztazích mezi propojenými osobami společnosti ČD - Telematika a.s. k 31. 12. 2007. Za sestavení této zprávy o vztazích je zodpovědný statutární orgán společnosti ČD - Telematika a.s. Naším úkolem je vydat na základě provedené prověrky stanovisko k této zprávě o vztazích.

Prověrku jsme provedli v souladu s Mezinárodním standardem pro prověrky a souvisejícími aplikačními doložkami Komory auditorů České republiky. Tyto standardy vyžadují, abychom plánovali a provedli prověrku s cílem získat střední míru jistoty, že zpráva o vztazích neobsahuje významné nesprávnosti. Prověrka je omezena především na dotazování pracovníků společnosti a na analytické postupy a výběrovým způsobem provedené prověření věcné správnosti údajů. Proto prověrka poskytuje nižší stupeň jistoty než audit.

Na základě naší prověrky jsme nezjistili žádné významné věcné nesprávnosti údajů uvedených ve zprávě o vztazích mezi propojenými osobami společnosti ČD - Telematika a.s. k 31. 12. 2007.

Report on Related Parties

We have also verified whether the information provided in the Report on Relations between Related Parties of ČD - Telematika a.s. as at 31 December 2007 is correct. The Company's statutory body is responsible for the compilation of the Report on Relations. Our task is to issue – based on our verification – an opinion on the Report on Relations.

We have verified the Report in compliance with the International Verification Standards and the related application clauses of the Czech Republic's Chamber of Auditors. These standards require us to plan and verify the Report with the aim to obtain a medium certainty that the Report on Relations does not contain any major discrepancies. The verification is primarily focused on the questioning of the Company's employees and on analysis and scrutiny of the material correctness of data on a random basis. The verification therefore provides a lower degree of certainty than the audit.

Based on our verification, we did not disclose any significant discrepancies in the Report on Relations between Related Parties of ČD - Telematika a.s. as at 31 December 2007.

Zpráva o výroční zprávě

Ověřili jsme soulad výroční zprávy společnosti ČD - Telematika a.s. k 31. 12. 2007 s účetní závěrkou, která je obsažena v této výroční zprávě. Za správnost výroční zprávy je zodpovědný statutární orgán společnosti ČD - Telematika a.s. Naším úkolem je vydat na základě provedeného ověření výrok o souladu výroční zprávy s účetní závěrkou.

Ověření jsme provedli v souladu s Mezinárodními auditorskými standardy a souvisejícími aplikačními doložkami Komory auditorů České republiky. Tyto standardy vyžadují, aby auditor naplánoval a provedl ověření tak, aby získal přiměřenou jistotu, že informace obsažené ve výroční zprávě, které popisují skutečnosti, jež jsou též předmětem zobrazení v účetní závěrce, jsou ve všech významných ohledech v souladu s příslušnou účetní závěrkou. Jsme přesvědčení, že provedené ověření poskytuje přiměřený podklad pro vyjádření výroku auditora.

Podle našeho názoru jsou informace uvedené ve výroční zprávě společnosti ČD - Telematika a.s. k 31. 12. 2007 ve všech významných ohledech v souladu s výše uvedenou účetní závěrkou.

DANEKON, spol. s r.o.
Brněnská 1257
664 34, Kuřim
auditorská společnost
č. osvědčení 204



Ing. Stanislav Chaloupka
auditor č. osvědčení 1461

Datum vyhotovení 5. 5. 2008

Report on the Annual Report

We have verified the compliance of the annual report of ČD - Telematika a.s. as at 31 December 2007 with the financial statements contained in this annual report. The Company's statutory body is responsible for the correctness of the annual report. Our task is to issue – based on our audit – an opinion on compliance of the annual report with the financial statements.

Our verification was carried out in compliance with the International Auditing Standards and the related application clauses of the Czech Republic's Chamber of Auditors. These standards require us to plan and carry out verifications to obtain a reasonable certainty that the information contained in the annual report which describes facts that are also reflected in the financial statements complies – in all material aspects – with the related financial statements. We are persuaded that our verification provides an adequate basis for expressing the auditor's opinion.

In our opinion, the information stated in the annual report of ČD - Telematika a.s. as at 31 December 2007 complies – in all material aspects – with the above specified financial statements.

DANEKON, spol. s r.o.
Brněnská 1257
664 34, Kuřim
Auditing company
Licence No. 204



Stanislav Chaloupka
Auditor – Licence No. 1461

Issued on 5 May 2008

ÚČETNÍ ZÁVĚRKA

Rozvaha (v tis. Kč)

	BRUTO	KOREKCE	31. 12. 2007 NETTO	31. 12. 2006 NETTO
AKTIVA CELKEM	4 089 353	-1 154 191	2 935 162	2 999 650
Dlouhodobý majetek	3 356 765	-1 145 974	2 210 791	2 284 345
Dlouhodobý nehmotný majetek	1 011 947	-590 058	421 889	459 112
Software	710 192	-558 080	152 112	210 213
Ocenitelná práva	225 242	-31 978	223 264	233 081
Nedokončený dlouhodobý nehmotný majetek	46 513	0	46 513	15 818
Dlouhodobý hmotný majetek	2 339 601	-555 916	1 783 685	1 820 325
Stavby	1 931 333	-309 320	1 622 013	1 666 120
Samostatné movité věci a soubory movitých věcí	398 469	-244 990	153 479	138 979
Nedokončený dlouhodobý hmotný majetek	24	0	24	6 473
Poskytnuté zálohy na dlouhodobý hmotný majetek	1 016	0	1 016	1 016
Oceňovací rozdíl k nabytému majetku (+/-)	8 759	-1 606	7 153	7 737
Dlouhodobý finanční majetek	5 217	0	5 217	4 908
Podíly v ovládaných a řízených osobách	79	0	79	0
Podíly v účetních jednotkách pod podstatným vlivem	5 138	0	5 138	4 908
Oběžná aktiva	708 162	-8 217	699 945	687 883
Zásoby	36 171	-3 968	32 203	39 847
Materiál	18 409	-3 968	14 441	13 116
Nedokončená výroba a polotovary	17 762	0	17 762	25 872
Zboží	0	0	0	859
Dlouhodobé pohledávky	14 843	0	14 843	15 920
Jiné pohledávky	14 843	0	14 843	15 920
Krátkodobé pohledávky	642 147	-4 249	637 898	460 450
Pohledávky z obchodních vztahů	629 959	-4 249	625 710	451 438
Krátkodobé poskytnuté zálohy	5 408	0	5 408	5 098
Dohadné účty aktivní	6 507	0	6 507	1 666
Jiné pohledávky	273	0	273	2 248
Krátkodobý finanční majetek	15 001	0	15 001	171 666
Peníze	436	0	436	372
Účty v bankách	14 565	0	14 565	21 294
Krátkodobé cenné papíry a podíly	0	0	0	150 000
Časové rozlišení	24 426	0	24 426	27 422
Náklady příštích období	24 334	0	24 334	27 422
Příjmy příštích období	92	0	92	0

FINANCIAL STATEMENTS

Balance Sheet (in CZK thousands)

	GROSS	ADJUSTMENT	31 DECEMBER 2007 NET	31 DECEMBER 2006 NET
TOTAL ASSETS	4,089,353	-1,154,191	2,935,162	2,999,650
Fixed assets	3,356,765	-1,145,974	2,210,791	2,284,345
Intangible fixed assets	1,011,947	-590,058	421,889	459,112
Software	710,192	-558,080	152,112	210,213
Valuable rights	225,242	-31,978	223,264	233,081
Intangible fixed assets in the course of construction	46,513	0	46,513	15,818
Tangible fixed assets	2,339,601	-555,916	1,783,685	1,820,325
Buildings	1,931,333	-309,320	1,622,013	1,666,120
Separate movable assets and sets of movables	398,469	-244,990	153,479	138,979
Tangible fixed assets in the course of construction	24	0	24	6,473
Advances paid for tangible fixed assets	1,016	0	1,016	1,016
Valuation adjustment to acquired fixed assets (+/-)	8,759	-1,606	7,153	7,737
Long-term financial assets	5,217	0	5,217	4,908
Shareholdings in controlled companies	79	0	79	0
Shareholdings in companies under substantial influence	5,138	0	5,138	4,908
Current assets	708,162	-8,217	699,945	687,883
Inventories	36,171	-3,968	32,203	39,847
Material	18,409	-3,968	14,441	13,116
Work in progress and semi-finished production	17,762	0	17,762	25,872
Goods	0	0	0	859
Long-term receivables	14,843	0	14,843	15,920
Other receivables	14,843	0	14,843	15,920
Short-term receivables	642,147	-4,249	637,898	460,450
Trade receivables from business relations	629,959	-4,249	625,710	451,438
Short-term advances paid	5,408	0	5,408	5,098
Estimated receivables	6,507	0	6,507	1,666
Other receivables	273	0	273	2,248
Short-term financial assets	15,001	0	15,001	171,666
Cash in hand	436	0	436	372
Cash at banks	14,565	0	14,565	21,294
Short-term securities and shareholdings	0	0	0	150,000
Accruals and deferrals	24,426	0	24,426	27,422
Prepaid expenses	24,334	0	24,334	27,422
Accrued incomes	92	0	92	0

	31. 12. 2007	31. 12. 2006
PASIVA CELKEM	2 935 162	2 999 650
Vlastní kapitál	1 993 136	1 942 295
Základní kapitál	2 042 105	2 042 105
Základní kapitál	2 042 105	2 374 749
Změny základního kapitálu (+/-)	0	-332 644
Kapitálové fondy	718	408
Oceňovací rozdíly z přecenění majetku a závazků (+/-)	718	408
Rezervní fondy, nedělitelný fond a ostatní fondy ze zisku	3 869	1 994
Zákonný rezervní fond/Nedělitelný fond	2 424	1 168
Statutární a ostatní fondy	1 445	826
Výsledek hospodaření minulých let	-105 266	-127 300
Neuhrazená ztráta minulých let (-)	-105 266	-127 300
Výsledek hospodaření běžného účetního období (+/-)	51 710	25 088
Cizí zdroje	768 040	902 635
Rezervy	1 186	6 978
Ostatní rezervy	1 186	6 978
Dlouhodobé závazky	219 277	226 753
Dlouhodobé přijaté zálohy	14 318	15 920
Jiné závazky	103 839	102 431
Odložený daňový závazek	101 120	108 402
Krátkodobé závazky	332 798	668 904
Závazky z obchodních vztahů	248 685	210 662
Závazky ke společníkům, členům družstva a k účastníkům sdružení	0	332 644
Závazky k zaměstnancům	26 728	26 664
Závazky ze sociálního zabezpečení a zdravotního pojištění	15 940	14 929
Stát – daňové závazky a dotace	19 133	56 366
Krátkodobé přijaté zálohy	4 892	2 163
Dohadné účty pasivní	17 401	25 338
Jiné závazky	19	138
Bankovní úvěry a výpomoci	214 779	0
Krátkodobé bankovní úvěry	214 779	0
Časové rozlišení	173 986	154 720
Výdaje příštích období	3 493	605
Výnosy příštích období	170 493	154 115

	31 DECEMBER 2007	31 DECEMBER 2006
TOTAL LIABILITIES AND EQUITY	2,935,162	2,999,650
Equity	1,993,136	1,942,295
Share capital	2,042,105	2,042,105
Share capital	2,042,105	2,374,749
Changes in share capital (+/-)	0	-332,644
Capital funds	718	408
Valuation difference from revaluation of assets and liabilities (+/-)	718	408
Reserve funds, indivisible fund and other funds created from profit	3,869	1,994
Legal Reserve Fund/Indivisible fund	2,424	1,168
Statutory and other funds	1,445	826
Economic result of previous years	-105,266	-127,300
Uncompensated loss of previous years (-)	-105,266	-127,300
Profit (loss) for the current accounting period (+/-)	51,710	25,088
External resources (liabilities)	768,040	902,635
Provisions	1,186	6,978
Other provisions	1,186	6,978
Long-term liabilities	219,277	226,753
Long-term advances accepted	14,318	15,920
Other payables	103,839	102,431
Deferred tax payable	101,120	108,402
Short-term payables	332,798	668,904
Trade payables from business relations	248,685	210,662
Liabilities to partners cooperative and association members	0	332,644
Liabilities to employees	26,728	26,664
Liabilities for social security and health insurance levies	15,940	14,929
Government – tax liabilities and state subsidies payable	19,133	56,366
Short-term advances received	4,892	2,163
Estimated liabilities	17,401	25,338
Other payables	19	138
Bank credit facilities and loans	214,779	0
Short-term bank credit facilities and loans	214,779	0
Accruals and deferrals	173,986	154,720
Accrued expenses	3,493	605
Deferred incomes	170,493	154,115

Výkaz zisku a ztráty (v tis. Kč)

	31. 12. 2007	31. 12. 2006
Tržby za prodej zboží	61 810	51 202
Náklady vynaložené na prodané zboží	54 120	46 372
Obchodní marže	7 690	4 830
Výkony	1 512 145	1 471 684
Tržby za prodej vlastních výrobků a služeb	1 413 808	1 369 095
Změna stavu vnitropodnikových zásob vlastní výroby	-8 111	25 872
Aktivace	106 448	76 717
Výkonová spotřeba	696 791	567 677
Spotřeba materiálu a energie	151 535	129 064
Služby	545 256	438 613
Přidaná hodnota	823 044	908 837
Osobní náklady	571 822	546 937
Mzdové náklady	404 266	390 168
Odměny členům orgánů společnosti a družstva	3 330	3 380
Náklady na sociální zabezpečení a zdravotní pojištění	139 830	131 634
Sociální náklady	24 396	21 755
Daně a poplatky	1 128	1 295
Odpisy dlouhodobého nehmotného a hmotného majetku	254 722	341 842
Tržby z prodeje dlouhodobého majetku a materiálu	13 578	100 469
Tržby z prodeje dlouhodobého majetku	12 627	100 469
Tržby z prodeje materiálu	951	0
Zůstatková cena prodaného dlouhodobého majetku a materiálu	14 427	99 640
Zůstatková cena prodaného dlouhodobého majetku	13 706	99 640
Prodaný materiál	721	0
Změna stavu rezerv a opravných položek v provozní oblasti a komplexních nákladů příštích období	-29 428	13 910
Ostatní provozní výnosy	45 332	40 254
Ostatní provozní náklady	13 375	12 811
Provozní výsledek hospodaření	55 908	33 125
Výnosové úroky	1 437	186
Nákladové úroky	4 587	3 368
Ostatní finanční výnosy	1 432	8 850
Ostatní finanční náklady	1 133	2 572
Finanční výsledek hospodaření	-2 851	3 069
Daň z příjmů za běžnou činnost	1 347	11 133
– splatná	8 629	0
– odložená	-7 282	11 133
Výsledek hospodaření za běžnou činnost	51 710	25 088
Výsledek hospodaření za účetní období (+/-)	51 710	25 088
Výsledek hospodaření před zdaněním	53 057	36 221

Profit and Loss Statement (in CZK thousands)

	31 DECEMBER 2007	31 DECEMBER 2006
Revenues from the sale of goods	61,810	51,202
Costs of the goods sold	54,120	46,372
Gross margin	7,690	4,830
Sales of production	1,512,145	1,471,684
Revenues from the sale of the company's own goods and services	1,413,808	1,369,095
Change in inventory – internally produced	-8,111	25,872
Capitalisation	106,448	76,717
Production consumption	696,791	567,677
Raw materials and energy consumed	151,535	129,064
Services	545,256	438,613
Added value	823,044	908,837
Personnel costs	571,822	546,937
Wages and salaries	404,266	390,168
Remunerations to the members of the company's bodies	3,330	3,380
Social security and health insurance levy costs	139,830	131,634
Other social costs	24,396	21,755
Taxes and fees	1,128	1,295
Depreciation of intangible and tangible fixed assets	254,722	341,842
Revenues from the sale of long-term assets and raw materials	13,578	100,469
Revenues from the sale of long-term assets	12,627	100,469
Revenues from the sale of materials	951	0
Net book value of long-term assets and raw materials sold	14,427	99,640
Net book value of long-term assets sold	13,706	99,640
Materials sold	721	0
Increase (decrease) in operating provisions and adjustments, and in complex prepaid expenses	-29,428	13,910
Other operating incomes	45,332	40,254
Other operating costs	13,375	12,811
Operating economic result	55,908	33,125
Interest income	1,437	186
Interest expense	4,587	3,368
Other financial incomes	1,432	8,850
Other financial expenses	1,133	2,572
Financial result of business activities	-2,851	3,069
Tax on profit (loss) on ordinary activities	1,347	11,133
– payable	8,629	0
– deferred	-7,282	11,133
Profit (loss) on ordinary activities	51,710	25,088
Profit (loss) for the accounting period (+/-)	51,710	25,088
Profit (loss) before taxation	53,057	36,221

Cash flow (v tis. Kč)

	31. 12. 2007	31. 12. 2006
Stav peněžních prostředků a peněžních ekvivalentů na začátku účetního období	171 666	3 964
Peněžní toky z hlavní výdělečné činnosti (provozní činnost)		
Účetní zisk nebo ztráta z běžné činnosti před zdaněním (do ukazatele nejsou zahrnuty účty 591 až 596)	53 058	36 221
Úpravy o nepeněžní operace	229 564	358 135
Odpisy stálých aktiv (+) s výjimkou zůstatkové ceny prodaných stálých aktiv, a dále umořování opravné položky k nabytému majetku (+/-)	255 347	342 455
Změna stavu opravných položek, rezerv	-30 012	13 327
Zisk (ztráta) z prodeje stálých aktiv (+/-) (vyúčtování do výnosů „-“, do nákladů „+“)	1 079	-829
Vyúčtované nákladové úroky (+) s výjimkou kapitalizovaných a vyúčtované výnosové úroky (-)	3 150	3 182
Čistý peněžní tok z provozní činnosti před zdaněním, změnami pracovního kapitálu a mimořádnými položkami	282 622	394 356
Změny stavu nepeněžních složek pracovního kapitálu	-134 374	-21 246
Změna stavu pohledávek z provozní činnosti (+/-), aktivních účtů časového rozlišení a dohadných účtů aktivních	-150 392	-83 467
Změna stavu závazků z provozní činnosti (+/-), pasivních účtů časového rozlišení a dohadných účtů pasivních	7 134	86 845
Změna stavu zásob (+/-)	8 884	-24 624
Čistý peněžní tok z provozní činnosti před zdaněním a mimořádnými položkami	148 248	373 110
Vyplacené úroky s výjimkou kapitalizovaných úroků (-)	-3 168	-3 368
Přijaté úroky (+)	1 438	186
Čistý peněžní tok z provozní činnosti	146 518	369 928
Peněžní toky z investiční činnosti		
Výdaje spojené s nabytím stálých aktiv	-194 531	-147 058
Příjmy z prodeje stálých aktiv	12 627	100 469
Čistý peněžní tok vztahující se k investiční činnosti	-181 904	-46 589
Peněžní toky z finančních činností		
Dopady změn dlouhodobých závazků a krátkodobých závazků spadajících do oblastí finančních činností na peněžní prostředky a ekvivalenty	-119 479	-153 110
Dopady změn vlastního kapitálu na peněžní prostředky a peněžní ekvivalenty	-1 800	-2 527
Přímé platby na vrub fondů (-)	-1 800	-2 527
Čistý peněžní tok vztahující se k finanční činnosti	-121 279	155 637
Čisté zvýšení resp. snížení peněžních prostředků	-156 665	167 702
Stav peněžních prostředků a peněžních ekvivalentů na konci účetního období	15 001	171 666

Cash Flow Statement (in CZK thousands)

	31 DECEMBER 2007	31 DECEMBER 2006
Cash and cash equivalents at the beginning of the accounting period	171,666	3,964
Cash flows from the main earning activities (operating activities)		
Accounting profit (loss) on ordinary activities before taxation (excluding accounts 591 to 596)	53,058	36,221
Adjustments for non-cash operations	229,564	358,135
Depreciation of fixed assets (+) except for the net book value of fixed assets sold, and amortisation of adjustments to the acquired assets (+/-)	255,347	342,455
Change in adjustments, provisions	-30,012	13,327
Profit (loss) from the sale of fixed assets (-/+) (accounting into incomes "-", into costs "+")	1,079	-829
Accounted cost interest (+) except for capitalised interest and accounted income interest (-) (Net interest income)	3,150	3,182
Net cash flow from operating activities before taxation, changes in working capital and extraordinary items	282,622	394,356
Changes in non-cash items of working capital	-134,374	-21,246
Change in receivables from operating activities (+/-), deferrals and estimated receivables	-150,392	-83,467
Change in short-term payables from operating activities (+/-), accruals and estimated payables	7,134	86,845
Change in inventory (+/-)	8,884	-24,624
Net cash flow from operating activities before taxation and extraordinary items	148,248	373,110
Interest paid except for capitalised interest (-)	-3,168	-3,368
Interest received (+)	1,438	186
Net cash flow from operating activities	146,518	369,928
Cash flow from investment activities		
Expenses connected with acquisition of fixed assets	-194,531	-147,058
Proceeds from the sale of fixed assets	12,627	100,469
Net cash flow from investment activities	-181,904	-46,589
Cash flow from financial activities		
Impacts of changes in long-term liabilities and short-term payables from the field of financial activities on cash and cash equivalents	-119,479	-153,110
Impacts of changes in equity on cash and cash equivalents	-1,800	-2,527
Direct payments debited to the funds (-)	-1,800	-2,527
Net cash flow from financial activities	-121,279	155,637
Net increase or decrease in cash	-156,665	167,702
Cash and cash equivalents at the end of the period	15,001	171,666

Přehled o změnách vlastního kapitálu (v tis. Kč)

Běžné období

31. 12. 2007	POČÁTEČNÍ ZÚSTATEK	ZVÝŠENÍ	SNÍŽENÍ	KONEČNÝ ZÚSTATEK
Základní kapitál zapsaný v obchodním rejstříku (411)	2 374 749	0	332 644	2 042 105
Základní kapitál nezapsaný v obchodním rejstříku (419)	-332 644	332 644	0	0
Základní kapitál (411 +/- 419)	2 042 105	0	0	0
Vlastní akcie a vlastní obchodní podíly (-252)	0	0	0	0
Základní kapitál (C.1 + C.2)	0	0	0	2 042 105
Emisní ážio	0	0	0	0
Rezervní fondy	1 168	1 256	0	2 424
Ostatní fondy ze zisku (422, 423, 427)	826	1 802	1 183	1 445
Kapitálové fondy (413)	0	0	0	0
Rozdíly z přecenění nezahrnuté do hospodářského výsledku	408	431	121	718
Zisk účetních období (428 + D 431)	25 088	0	25 088	0
Ztráta účetních období (429 + MD 431)	-127 300	22 034	0	-105 266
Zisk/ztráta za účetní období po zdanění	0	0	0	51 710
Celkem	1 942 295	358 167	359 036	1 993 136

Minulé období

31. 12. 2007	POČÁTEČNÍ ZÚSTATEK	ZVÝŠENÍ	SNÍŽENÍ	KONEČNÝ ZÚSTATEK
Základní kapitál zapsaný v obchodním rejstříku (411)	2 374 749	0	0	2 374 749
Základní kapitál nezapsaný v obchodním rejstříku (419)	0	0	332 644	-332 644
Základní kapitál (411 +/- 419)	2 374 749	0	0	0
Vlastní akcie a vlastní obchodní podíly (-252)	0	0	0	0
Základní kapitál (C.1 + C.2)	0	0	0	2 042 105
Emisní ážio	0	0	0	0
Rezervní fondy	227	941	0	1 168
Ostatní fondy ze zisku	463	363	0	826
Kapitálové fondy	0	0	0	0
Rozdíly z přecenění nezahrnuté do hospodářského výsledku	0	408	0	408
Zisk účetních období (428 + D 431)	18 810	0	18 810	0
Ztráta účetních období (429 + MD 431)	-143 774	16 474	0	-127 300
Zisk/ztráta za účetní období po zdanění	0	0	0	25 088
Celkem	2 250 475	18 186	351 454	1 942 295

Statement of Changes in Equity (in CZK thousands)

Current period

31 DECEMBER 2007	INITIAL BALANCE	INCREASE	DECREASE	END BALANCE
Share capital entered in the Commercial Register (411)	2,374,749	0	332,644	2,042,105
Share capital not entered in the Commercial Register (419)	-332,644	332,644	0	0
Share capital (411 +/- 419)	2,042,105	0	0	0
Own shares and shareholdings (-252)	0	0	0	0
Total share capital (C.1 + C.2)	0	0	0	2,042,105
Share premium	0	0	0	0
Reserve funds	1,168	1,256	0	2,424
Other funds created from profit (422, 423, 427)	826	1,802	1,183	1,445
Capital funds (413)	0	0	0	0
Valuation differences not included in business results	408	431	121	718
Profit of the accounting periods (428 + D 431)	25,088	0	25,088	0
Loss incurred in the accounting periods (429 + MD 431)	-127,300	22,034	0	-105,266
Profit/loss for the accounting period after taxation	0	0	0	51,710
Total	1,942,295	358,167	359,036	1,993,136

Previous period

31 DECEMBER 2007	INITIAL BALANCE	INCREASE	DECREASE	END BALANCE
Share capital entered in the Commercial Register (411)	2,374,749	0	0	2,374,749
Share capital not entered in the Commercial Register (419)	0	0	332,644	-332,644
Share capital (411 +/- 419)	2,374,749	0	0	0
Own shares and shareholdings (-252)	0	0	0	0
Total share capital (C.1 + C.2)	0	0	0	2,042,105
Share premium	0	0	0	0
Reserve funds	227	941	0	1,168
Other funds created from profit	463	363	0	826
Capital funds	0	0	0	0
Valuation differences not included in business results	0	408	0	408
Profit of the accounting periods (428 + D 431)	18,810	0	18,810	0
Loss incurred in the accounting periods (429 + MD 431)	-143,774	16,474	0	-127,300
Profit/loss for the accounting period after taxation	0	0	0	25,088
Total	2,250,475	18,186	351,454	1,942,295

Příloha účetní závěrky

1. POPIS SPOLEČNOSTI

ČD - Telematika a.s. (dále také jen společnost) je právnická osoba, akciová společnost, která vznikla dne 18. 4. 1994. Společnost vznikla s právní formou společnost s ručením omezeným a dne 6. 10. 2003 byla tato právní forma přeměněna na akciovou společnost. Dále došlo ke dni 11. 5. 2005 ke změně názvu společnosti z ČD - Telekomunikace a.s. na ČD - Telematika a.s.

Společnost sídlí v Praze 3, Perneroва 2819/2a, PSČ 130 00 (do 19. 12. 2005 bylo sídlo firmy v Praze 10 – Záběhlicích, ul. Žirovnická 2/3146, PSČ 106 17).

Dne 1. 4. 2005 došlo ke vkladu části podniku Českých drah, a.s. do společnosti ČD - Telekomunikace a.s. Tento vklad byl tvořen odštěpným závodem TELEMATIKA, o.z. Vklad byl oceněn znaleckým posudkem č. 04-04/04 (dále jen znalecký posudek) znalce A&CE Consulting, s.r.o., se sídlem Brno, Ptašinského 307/4, PSČ: 602 00, IČ 44119097, jmenovaného rozhodnutím Městského soudu v Praze č. j. Nc 4479/2004-5 ze dne 17. 8. 2004, přičemž jeho hodnota byla ke dni 30. 6. 2004 stanovena ve výši 607 570 000 Kč (slovy: šest set sedm milionů pět set sedmdesát tisíc korun českých). Vlivem hodnoty jednotlivých položek majetku a závazku, které byly součástí vkladu a také vlivem nákladů a výnosů plynoucích z činnosti vložené části podniku utrpěla srovnatelnost jednotlivých položek výkazu Rozvaha a Výsledovka sestavených k 31. 12. 2004 a k 31. 12. 2005.

Majoritním vlastníkem společnosti se stala s 51% podílem akciová společnost České dráhy, a.s., která vkladem odštěpného závodu TELEMATIKA, o.z. navýšila svůj dosavadní 40% podíl na majoritních 51 %. V rámci tohoto kroku došlo k celkovému navýšení základního kapitálu společnosti z 1 509 621 000 Kč na 2 374 749 000 Kč. Zbývající část akcií v rozsahu 257 558 kusů akcií o jmenovité hodnotě každé akcie 1 000 Kč byla upsána společností Nyland Holding B.V.

Valná hromada společnosti na svém jednání dne 28. 6. 2006 rozhodla, že v souladu s § 211 a násl. obchodního zákoníku, zejména za použití § 213c obchodního zákoníku, snižuje základní kapitál společnosti takto:

- a) Důvodem snížení základního kapitálu je optimalizace akcionářské struktury společnosti. Částka odpovídající snížení základního kapitálu bude použita na zaplacení úplaty za akcie, které budou úplatně vzaty z oběhu v souvislosti se snížením základního kapitálu a v případě, že vyplacená úplata za akcie bude nižší, než nominální hodnota akcií, na úhradu ztráty z minulých let.

Notes to the Financial Statements

1. Description of the company

ČD - Telematika a.s. (hereafter referred to as the "Company") is a legal entity, a joint stock company established on 18 April 1994. The Company was established in the form of a limited liability company and on 6 October 2003 it was transformed to a joint stock company. On 11 May 2005, the name of the Company changed from ČD - Telekomunikace a.s. to ČD - Telematika a.s.

The Company's registered office is in Prague 3, Perneroва 2819/2a, Postal Code 130 00 (until 19 December 2005, the registered office of the Company was in Prague 10 – Záběhlce, Žirovnická street 2/3146, Postal Code 106 17).

On 1 April 2005, a part of the company Czech Railways, was contributed to the company ČD - Telekomunikace a.s. This contribution consisted of the branch "TELEMATIKA, o.z." The contribution was evaluated by the expert opinion no. 04-04/04 (hereafter referred to as the "expert opinion") drawn up by the expert firm "A&CE Consulting, s.r.o.", registered office in Brno, Ptašinského 307/4, Postal Code: 602 00, ID No. 44119097, appointed by the decision of the Municipal Court in Prague, ref. no. Nc 4479/2004-5 of 17 August 2004, and its value as at 30 June 2004 was set at CZK 607,570,000 (in words: six hundred and seven million five hundred and seventy thousand Czech crowns). On the basis of the influence of the value of individual items of assets and liabilities constituting a part of the contribution and also on the basis of the influence of costs and revenues ensuing from the activity of the contributed part of an enterprise, comparability of individual items of the Balance Sheet and Income Statement drawn up as at 31 December 2004 and as at 31 December 2005 was affected.

Czech Railways became the majority owner of the Company, having a shareholding of 51%, having increased by the contribution of the TELEMATIKA branch its existing 40% shareholding to a majority shareholding of 51%. By this step, the Company's share capital was increased from CZK 1,509,621,000 to CZK 2,374,749,000. The remaining part of the shares amounting to 257,558 shares in a nominal value of CZK 1,000 each was subscribed by Nyland Holding B.V.

The general meeting of the Company decided on 28 June 2006 to reduce the share capital of the Company in compliance with Section 211 at seq. of the Commercial Code, in particular by applying Section 213c of the Commercial Code, as follows:

- a) The reason for reducing the share capital is optimisation of the Company's shareholder structure. The amount corresponding to the reduction of the share capital will be used for payment for shares to be withdrawn from the circulation for a consideration in connection with the reduction of the share capital, and should the consideration paid for shares be lower than the nominal value of shares, it will be used for settlement of loss of previous years.

- b) Základní kapitál společnosti se snižuje ze stávajících 2 374 749 000 Kč (slovy: dvě miliardy tři sta sedmdesát čtyři miliony sedm set čtyřicet devět tisíc korun českých) o 332 644 000 Kč (slovy: tři sta třicet dva miliony šest set čtyřicet čtyři tisíc korun českých) na 2 042 105 000 Kč (slovy: dvě miliardy čtyřicet dva miliony sto pět tisíc korun českých).
- c) Základní kapitál bude snížen způsobem podle § 213c odst. 1 písm. b), tj. na základě návrhu na úplatné vzetí akcií z oběhu o pevnou částku 332 644 000 Kč. Vzato z oběhu bude 332 644 ks (slovy: tři sta třicet dva tisíc šest set čtyřicet čtyři kusů) kmenových akcií na majitele v listinné podobě ve jmenovité hodnotě 1 000 Kč (slovy: jeden tisíc korun českých) každá.
- d) Výše úplaty za jednu akcii vzatou z oběhu o jmenovité hodnotě 1 000 Kč (slovy: jeden tisíc korun českých) bude určena posudkem znalce, určujícím přiměřenou výši úplaty metodikou zvolenou znalcem, nebude však vyšší, než nominální hodnota akcie. Plnění za akcie vzaté z oběhu bude akcionářům vyplaceno nejpozději do tří měsíců ode dne zápisu výše základního kapitálu po jeho snížení do obchodního rejstříku.

Dne 13. 2. 2007 bylo toto snížení zapsáno v obchodním rejstříku.

K úhradě všech závazků k akcionářům z titulu snížení základního jmění došlo v průběhu roku 2007.

Hlavním předmětem činnosti společnosti je

- poskytování služeb elektronických komunikací,
- koupě zboží za účelem jeho dalšího prodeje,
- obchodní a ekonomické poradenství,
- propagace a reklamní činnost,
- poskytování software a poradenství v oblasti hardware a software.

Osoby s podstatným nebo rozhodujícím vlivem

Majoritním akcionářem k 31. 12. 2007 je společnost

České dráhy, a.s.

IČ: 70994226

Sídlo: Praha 1, Nábřeží L. Svobody 1222, PSČ: 110 15

Podíl na základním kapitálu: 59,31 %

- b) The Company's share capital is reduced from CZK 2,374,749,000 (in words: two billion three hundred and seventy-four million seven hundred and forty-nine thousand Czech crowns) by CZK 332,644,000 (in words: three hundred and thirty-two million six hundred and forty-four thousand Czech crowns) to CZK 2,042,105,000 (in words: two billion forty-two million one hundred and five thousand Czech crowns).
- c) The share capital will be reduced by a fixed amount of CZK 332,644,000 in the manner according to Section 213c(1)(b), i.e. on the basis of the proposal to withdraw shares from circulation for a consideration. This means that 332,644 pieces (in words: three hundred and thirty-two thousand six hundred and forty-four pieces) of ordinary certificated bearer shares in a nominal value of CZK 1,000 (in words: one thousand Czech crowns) each will be withdrawn from circulation.
- d) The amount of consideration for one share in the nominal value of CZK 1,000 (in words: one thousand Czech crowns) withdrawn from circulation will be determined on the basis of an expert opinion determining an adequate consideration by a method selected by the expert, however it will not exceed the nominal value of a share. The consideration for the shares withdrawn from circulation will be paid to shareholders within three months of the entry into the Commercial Register of the amount of the share capital after its reduction.

This reduction was registered in the Commercial Register on 13 February 2007.

The settlement of all liabilities towards shareholders in virtue of the share capital reduction was carried out in the course of 2007.

Main object of business of the Company activities

- provision of electronic telecommunications services,
- purchase of goods for the purpose of their subsequent resale,
- commercial and economic consulting services,
- promotional and advertising activities,
- provision of software and consulting services in the field of hardware and software.

Persons with substantial or controlling influence

The majority shareholder as at 31 December 2007 is:

České dráhy, a.s.

ID No: 70994226

Registered office: Prague, Nábřeží L. Svobody 1222, Postal Code: 110 05

Shareholding in the share capital: 59.31%

Struktura akcionářů po snížení základního kapitálu – stav aktualizovaný ke dni konání Valné hromady, tj. 14. 12. 2007

SUBJEKT	KS	AKCIE V KČ	V %
České dráhy, a.s.	1 211 122	1 211 122 000	59,31
MORÁVKA CENTRUM, a.s.	6 052	6 052 000	0,30
OHL ŽS, a.s..	36 328	36 328 000	1,78
ODBOROVÉ SDRUŽENÍ ŽELEZNIČÁŘŮ	50 687	50 687 000	2,48
AŽD Praha s.r.o.	150 962	150 962 000	7,39
Nyland Holding B.V.	586 954	586 954 000	28,74
Celkem	2 042 105	2 042 105 000	100

Společnosti nejsou známy žádné skutečnosti, které by nasvědčovaly uzavření ovládací smlouvy mezi akcionáři. Nebyla uzavřena smlouva o převodu zisku s mateřskou společností.

Členové statutárních a dozorčích orgánů k 31. 12. 2007

Představenstvo

Ing. Stanislav Beneš	předseda představenstva
Ing. Jiří Růžička	místopředseda představenstva
Ing. Miroslav Šídlo	člen představenstva

Dozorčí rada

JUDr. Štefan Malatín	předseda
Josef Habarta	člen
Miroslav Škota	člen
Jiří Kratochvíl	člen
Ing. Zdeněk Chrdle	člen
Ing. Miloslav Jakeš	člen

2. DCEŘINÉ SPOLEČNOSTI

Trade CDT s.r.o.

Dne 9. 11. 2005 byla založena společnost Trade CDT s.r.o., IČ 27393097, sídlo Praha 3, Perneroва 2819/2a, PSČ 130 00 – ČD - Telematika a.s. byla k 31. 12. 2007 100% vlastníkem této společnosti.

Vklad 500 tis. Kč je splacen ze 100 %. Rozhodovací práva v této společnosti nejsou žádným způsobem omezena.

The structure of the shareholders after the share capital reduction – updated state as of the date of the General Meeting, i.e. 14 December 2007

ENTITY	NO. OF SHARES	SHARES IN CZK	IN %
České dráhy, a.s.	1,211,122	1,211,122,000	59.31
MORÁVKA CENTRUM, a.s.	6,052	6,052,000	0.30
OHL ŽS, a.s.	36,328	36,328,000	1.78
TRADE UNION OF RAILWAY EMPLOYEES	50,687	50,687,000	2.48
AŽD Praha s.r.o.	150,962	150,962,000	7.39
Nyland Holding B.V.	586,954	586,954,000	28.74
Total	2,042,105	2,042,105,000	100

The Company is not aware of any facts witnessing to the conclusion of a controlling contract between its shareholders. There was not concluded any contract for the distribution of profit with the parent company either.

Members of statutory bodies as at 31 December 2007

Board of Directors

Stanislav Beneš	Board Chairman
Jiří Růžička	Board Vice Chairman
Miroslav Šídlo	Board Member

Supervisory Board

Štefan Malatín	Board Chairman
Josef Habarta	Board Member
Miroslav Škota	Board Member
Jiří Kratochvíl	Board Member
Zdeněk Chrdle	Board Member
Miloslav Jakeš	Board Member

2. SUBSIDIARIES

Trade CDT s.r.o.

On 9 November 2005, the subsidiary "Trade CDT s.r.o.", ID number 27393097, registered office in Prague 3, Perneroва 2819/2a, Postal Code 130 00, was founded – ČD - Telematika a.s., was the 100% owner of this company as at 31 December 2007. The investment of CZK 500,000 was fully paid up. The decision-making rights of this subsidiary are not restricted in any manner.

V roce 2007 byly s dceřinou společností realizovány vzájemné obchody v tomto členění

TYP OBCHODU (2007)	SUMA V TIS. KČ
Nákup materiálu	10 783

Výše vlastního kapitálu k 31. 12. 2007 činila 79 tis. Kč, z čehož výsledek hospodaření roku 2007 je vykázan ve výši 257 tis. Kč (zisk). Na základě těchto skutečností bylo rozhodnuto o přecenění ekvivalencí. Po přecenění je hodnota této investice v účetnictví ČD - Telematika a.s. 79 tis. Kč.

XT-Card a.s.

V březnu 2006 došlo k zakoupení 40 ks akcií společnosti XT-Card a.s., IČ 27408256 sídlo Praha 8, Sokolovská 100/94, PSČ 186 00 v celkové hodnotě 4 000 tis. Kč. ČD - Telematika a.s. se tak stala 40% vlastníkem této společnosti. Výše vlastního kapitálu činila k 31. 12. 2007 12 847 tis. Kč a výsledek hospodaření za rok 2007 je 787 tis. Kč (zisk). Po přecenění ekvivalencí je hodnota této investice v účetnictví ČD - Telematika a.s. 5 138 tis. Kč.

V roce 2007 byly se společností XT-Card a.s. realizovány tyto obchody

TYP OBCHODU (2007)	SUMA V TIS. KČ
Nákup služeb	10 000
Prodej služeb	19
Prodej materiálu	20

	OBCHODNÍ FIRMA	SÍDLO	POŘIZOVACÍ CENA	OPRAVNÁ POLOŽKA POPŘÍPADĚ PŘECENĚNÍ	VLASTNICKÝ PODÍL V %	VLASTNÍ KAPITÁL	VÝSLEDEK HOSP. 2007	OCENĚNÍ K 31. 12. 2006	OCENĚNÍ K 31. 12. 2007
Podíly v ovládaných a řízených osobách	Trade CDT s.r.o.	Pernerova 2a/2819, Praha 3	500	-421	100	79	257	0	79
Celkem			500	-421	100	79	257	0	79
Podíly v účetních jednotkách pod podstatným vlivem	XT-Card a.s.	Sokolovská, 100/94, Praha 8	4 000	1 139	40	12 847	787	4 908	5 138
Celkem			4 000	1 139	40	12 847	787	4 908	5 138
Ostatní dlouhodobé cenné papíry a podíly			0	0	0	0	0	0	0
Celkem			0	0	0	0	0	0	0
Ostatní dlouhodobý finanční majetek			0	0	0	0	0	0	0
Celkem			0	0	0	0	0	0	0
Dlouhodobý finanční majetek celkem			4 500	718	140	12 926	1 044	4 908	5 217

In 2007, the following mutual deals were concluded with the subsidiary in the following structure

TYPE OF BUSINESS TRANSACTION (2007)	AMOUNT IN CZK THOUSANDS
Purchase of material	10,783

As at 31 December 2007, the equity amounted to CZK 79,000 of which the economic result of 2007 was formed by a profit in the amount of CZK 257,000. On the basis of these facts, a decision was taken on equivalence revaluation. Following the revaluation, the value of this investment is CZK 79,000 in the accounting books of ČD - Telematika a.s.

XT-Card a.s.

In March 2006, 40 shares of the company XT-Card a.s., ID No. 27408256, registered office in Prague 8, Sokolovská 100/94, Postal Code 186 00, were purchased for the total value of CZK 4,000,000.

ČD - Telematika a.s., thus became the 40% owner of this company. The equity amounted to CZK 12,847,000 as at 31 December 2007, and the 2007 economic result was CZK 787,000 (profit). After equivalence revaluation, the value of this investment, as registered in the accounting books of ČD - Telematika a.s., amounts to CZK 5,138,000.

In 2007, the following deals were concluded with XT-Card a.s.:

TYPE OF BUSINESS TRANSACTION (2007)		AMOUNT IN CZK THOUSANDS							
Purchase of services		10,000							
Sale of services		19							
Sale of material		20							
	COMMERCIAL FIRM	REGISTERED OFFICE	ACQUISITION COST	ADJUSTMENT (AFTER A POSSIBLE REVALUATION)	SHARE-HOLDING IN %	EQUITY	PROFIT (LOSS) FOR 2007	VALUATION AS AT 31 DEC. 2006	VALUATION AS AT 31 DEC. 2007
Shareholdings in controlled entities	Trade CDT s.r.o.	Pernerova 2a/2819, Prague 3	500	-421	100	79	257	0	79
Total			500	-421	100	79	257	0	79
Shareholdings in accounting units with essential influence	XT-Card a.s.	Sokolovská, 100/94, Prague 8	4,000	1,139	40	12,847	787	4,908	5,138
Total			4,000	1,139	40	12,847	787	4,908	5,138
Other long-term shares and securities			0	0	0	0	0	0	0
Total			0	0	0	0	0	0	0
Other long-term financial assets			0	0	0	0	0	0	0
Total			0	0	0	0	0	0	0
Long-term financial assets, total			4,500	718	140	12,926	1,044	4,908	5,217

3. ZÁKLADNÍ VÝCHODISKA PRO VYPRACOVÁNÍ ÚČETNÍ ZÁVĚRKY

Příložená účetní závěrka byla připravena podle zákona o účetnictví a prováděcí vyhlášky k němu a podle postupu účtování pro podnikatele ve znění platném pro rok 2007.

4. ZPŮSOBY OCEŇOVÁNÍ A ODEPISOVÁNÍ

Způsoby oceňování, které společnost používala při sestavení účetní závěrky za rok 2007, jsou následující:

Dlouhodobý nehmotný majetek

Dlouhodobý nehmotný majetek se oceňuje v pořizovacích cenách, které obsahují cenu pořízení a náklady s pořízením související.

Drobný nehmotný majetek v ocenění od 1 tis. Kč do 60 tis. Kč nakoupený v roce 2007 se odepisuje do nákladů ve výši 50 %, zbývajících 50 % bude odepsáno v roce následujícím. Dlouhodobý nehmotný majetek v ocenění převyšujícím částku 60 tis. Kč, pořízený v roce 2007, je odepisován do nákladů po dobu 36 měsíců od měsíce následujícího po datu zařazení. Dlouhodobý nehmotný majetek nabytý bezúplatně stejně jako majetek, který je vytvářen vlastní činností, a vlastní náklady na jeho vytvoření nejsou známy, je oceňován reprodukční pořizovací cenou.

Dlouhodobý hmotný majetek

Dlouhodobý hmotný majetek se oceňuje v pořizovacích cenách, které zahrnují cenu pořízení, náklady na dopravu, clo a další náklady s pořízením související.

Náklady na technické zhodnocení dlouhodobého hmotného majetku, které během účetního roku převyší 40 tis. Kč, zvyšují jeho pořizovací cenu. Běžné opravy a údržba se účtují do nákladů.

Drobný hmotný majetek v ocenění od 1 tis. do 40 tis. Kč se v roce 2007 odepisuje do nákladů ve výši 50 %, zbývajících 50 % bude odepsáno v roce následujícím a dále je veden pouze v operativní evidenci.

Dlouhodobý hmotný majetek v ocenění převyšujícím 40 tis. Kč se oceňuje v pořizovacích cenách a je odepisován do nákladů na základě předpokládané doby životnosti příslušného majetku. Tuto životnost stanoví účetní jednotka pro každý majetek samostatně.

Majetek nabytý formou vkladu části podniku je oceněn oceněním jednotlivých složek majetku vedeným v účetnictví účetní jednotky, ze které bylo právo k části podniku převedeno. Rozdíl mezi oceněním vkladu a souhrnem ocenění jeho jednotlivých složek sníženým o převzaté závazky v účetnictví vkládajícího je oceňovacím rozdílem k nabytému majetku. Tento aktivní oceňovací rozdíl je odepisován lineárně po dobu 180 měsíců.

3. GROUNDS FOR THE DRAWING UP OF THE FINANCIAL STATEMENTS

The enclosed financial statements were prepared in compliance with the Accounting Act and the pertaining implementation instruction and with the accounting procedures for entrepreneurs as amended and valid for 2007.

4. VALUATION AND DEPRECIATION METHODS

The Company used the following valuation methods for the drawing up of its Financial Statements for 2007:

Intangible fixed assets

Intangible fixed assets were recorded at acquisition costs which include the purchase price and related costs.

Low-value intangible fixed assets whose values is from CZK 1,000 to CZK 60,000, purchased in 2007 were written off as costs at a level of 50%, while the remaining 50% will be written off in the following year. Intangible fixed assets valued at more than CZK 60,000 and acquired in 2007, are depreciated as costs over 36 months beginning from the month following after the date of inclusion of the asset. Intangible fixed assets acquired without consideration, as well as assets produced by own activities where own costs in respect of their creation are unknown, are recorded at the replacement cost.

Tangible fixed assets

Tangible fixed assets were recorded at acquisition costs which include the purchase price, freight costs, customs duty and other costs connected with their acquisition.

Cost of technical improvements of tangible fixed assets which exceeded CZK 40,000 in the course of the accounting period, increased the acquisition cost. Routine repairs and maintenance were recorded in costs.

In 2007, 50% of low-value tangible fixed assets valued from CZK 1,000 to CZK 40,000 was written off as costs, while the remaining 50% will be written off in the following year, and subsequently recorded only in operational files.

Tangible fixed assets worth more than CZK 40,000 were recorded at acquisition cost and depreciated as costs on the basis of anticipated lifetime of the respective asset. The accounting unit stipulates the lifetime of each asset individually.

The assets acquired in the form of a contribution of a part of the enterprise were recorded at the value of individual items of the assets recorded in the accounting of the accounting unit from which the right to the part of the enterprise was transferred. Difference between valuation of the contribution and the total of valuation of its individual items reduced by taken over liabilities recorded in the accounting of the contributing party constitutes the valuation difference to the acquired assets. For this valuation gain the straight-line depreciation is used for the period of 180 months.

Odpisování

Odpisy jsou vypočteny na základě pořizovací ceny a předpokládané doby životnosti příslušného majetku. Předpokládaná životnost je stanovena takto

POPIS IM	ORIENTAČNÍ DOBA ODEPISOVÁNÍ (POČET LET)
Budovy	50
Stavby	25
Optická vlákna	25
Stroje a zařízení (PC, NB, servery, tiskárny, monitory, scanery, rozvaděče, HDD, UPS, modemy atd.)	4
Měřicí přístroje	6 a 12
Klimatizace, svářečky, soustruhy	14
Střídače, zdroje, rozvaděče, rozbočovače, měniče, zař. požární atd.	20
Soupravy vrtné, SDH, SFP, faxy atd.	8
Přístroje fot., mikrosk., projektory	10
Kopírovací stroje	5
Automobily	8
Nehmotný majetek	3

Zásoby

Nakupované zásoby jsou oceněny skutečnými pořizovacími cenami. Pořizovací cena zásob zahrnuje náklady na jejich pořízení včetně nákladů s pořízením souvisejících (náklady na přepravu, clo, provize atd.). Úbytky ze skladu se oceňují cenami kalkulovanými váženým aritmetickým průměrem.

Hodnota bezobrátkových zásob a hodnota zásob, u kterých je současná cena na trhu významně pod pořizovací cenou stávajících zásob, je optimalizována tvořením opravných položek. Tyto opravné položky jsou tvořeny za pomoci odborného technického a ekonomického odhadu hodnoty zásob.

Pohledávky

Pohledávky se oceňují jmenovitou hodnotou. Ocenění rizikových pohledávek a pohledávek, u nichž uplynula doba splatnosti nad stanovené limity, se snižuje pomocí opravných položek, účtovaných na vrub nákladu, na jejich realizační hodnotu. V závislosti na době, která marně uplynula od ultima splatnosti, jsou opravné položky tvořeny procentem jejich jmenovité hodnoty.

Vlastní kapitál

Základní kapitál společnosti se vykazuje ve výši zapsané v obchodním rejstříku krajského soudu. Ostatní kapitálové fondy společnost vytváří podle svého uvážení na základě stanov. Společnost vytváří rezervní fond ze zisku v souladu s obchodním zákoníkem v platném znění.

Depreciation

Depreciation is calculated on the basis of the acquisition cost of the respective assets and with regard to their anticipated lifetime. The anticipated lifetime is stipulated as follows

DEPRECIATION OF FIXED ASSETS	ORIENTATION DEPRECIATION PERIOD (NUMBER OF YEARS)
Buildings	50
Constructions	25
Optical fibres	25
Machines and equipment (PC, NB, servers, printers, monitors, scanners, switchboards, HDD, UPS, modems etc.)	4
Measuring instruments	6 and 12
Air conditioning, welding machines, lathes	14
Invertors, sources, switchboards, branching systems, changers, fire fighting equipment, etc.	20
Drilling sets, SDH, SFP, faxes, etc.	8
Photograph instruments, microscopes, projectors	10
Copying machines	5
Automobiles	8
Intangible assets	3

Inventories

Inventories purchased were valued at actual acquisition cost. The acquisition cost of inventories includes their purchase price plus costs connected with their acquisition (freight costs, customs duty, commission, etc.). Inventories released from the warehouse were recorded at prices calculated by means of a weighted arithmetic mean.

Adjustments are created in respect with the value of no-turnover stock and inventories, whose current market price is significantly lower than the acquisition cost of existing inventories. These adjustments are created by using professional technical and economic estimations of the value of inventories.

Receivables

Receivables were recorded at their nominal value. The valuation of bad receivables and of the receivables remaining overdue for more than the preset limits was decreased by means of adjustments debited to costs, up to their realisation value. Depending on the time of the fruitless lapse of the ultimate due date, the adjustments are created by using a percentage of their nominal value.

Equity

The Company's share capital was recorded in the amount entered in the Commercial Register administered by the Regional Court. The Company created other capital funds on the basis of its Statutes, at its own discretion. The Company created the reserve fund from profit in compliance with the Commercial Code, as amended.

5. DLOUHODOBÝ MAJETEK

Dlouhodobý nehmotný majetek (v tis. Kč)

Ocenitelná práva, patenty a licence jsou odpisovány po dobu životnosti, jak je stanoveno v příslušné smlouvě.

POŘIZOVACÍ CENA	STAV			STAV			STAV
	K 1. 1. 2006	PŘÍRŮSTKY	ÚBYTKY	K 31. 12. 2006	PŘÍRŮSTKY	ÚBYTKY	K 31. 12. 2007
Zřizovací výdaje	0	0	0	0	0	0	0
Nehm. výsl. výzk. a vývoje	0	0	0	0	0	0	0
Software	551 753	84 541	5 790	630 504	79 688	0	710 192
Ocenitelná práva	255 242	0	0	255 242	0	0	255 242
Jiný majetek	0	0	0	0	0	0	0
Nedokončený majetek	4 730	93 876	82 788	15 818	172 748	142 053	46 513
Poskytnuté zálohy na dlouhodobý nehmotný majetek	0	0	0	0	0	0	0
Celkem	811 725	178 417	88 578	901 564	252 436	142 053	1 011 947

OPRÁVKY	STAV			STAV			STAV
	K 1. 1. 2006	PŘÍRŮSTKY	ÚBYTKY	K 31. 12. 2006	PŘÍRŮSTKY	ÚBYTKY	K 31. 12. 2007
Zřizovací výdaje	0	0	0	0	0	0	0
Nehm. výsl. výzk. a vývoje	0	0	0	0	0	0	0
Software	192 767	233 314	5 790	420 291	137 789	0	558 080
Ocenitelná práva	12 344	9 817		22 161	9 817	0	31 978
Jiný majetek	0	0	0	0	0	0	0
Nedokončený majetek	0	0	0	0	0	0	0
Celkem	205 111	243 131	5 790	442 452	147 606	0	590 058

ZŮSTATKOVÁ HODNOTA	STAV K 1. 1. 2006	STAV K 31. 12. 2006	STAV K 31. 12. 2007
Zřizovací výdaje	0	0	0
Nehm. výsl. výzk. a vývoje	0	0	0
Software	358 986	210 213	152 112
Ocenitelná práva	242 898	233 081	223 264
Jiný majetek	0	0	0
Nedokončený majetek	4 730	15 818	46 513
Poskytnuté zálohy na dlouhodobý nehmotný majetek	0	0	0
Celkem	606 614	459 112	421 889

5. FIXED ASSETS

Intangible fixed assets (in CZK thousands)

Valuable rights, patents and licences are depreciated for their lifetimes, as stipulated in the contract in question.

ACQUISITION PRICE	BALANCE AS AT 1 JANUARY 2006	INCREMENTS	DECREMENTS	BALANCE AS AT 31 DECEMBER 2006	INCREMENTS	DECREMENTS	BALANCE AS AT 31 DECEMBER 2007
Establishment costs	0	0	0	0	0	0	0
Intangible results of research and development	0	0	0	0	0	0	0
Software	551,753	84,541	5,790	630,504	79,688	0	710,192
Valuable rights	255,242	0	0	255,242	0	0	255,242
Other assets	0	0	0	0	0	0	0
Unfinished assets	4,730	93,876	82,788	15,818	172,748	142,053	46,513
Advances paid for intangible fixed assets	0	0	0	0	0	0	0
Total	811,725	178,417	88,578	901,564	252,436	142,053	1,011,947

ADJUSTMENTS	BALANCE AS AT 1 JANUARY 2006	INCREMENTS	DECREMENTS	BALANCE AS AT 31 DECEMBER 2006	INCREMENTS	DECREMENTS	BALANCE AS AT 31 DECEMBER 2007
Establishment costs	0	0	0	0	0	0	0
Intangible results of research and development	0	0	0	0	0	0	0
Software	192,767	233,314	5,790	420,291	137,789	0	558,080
Valuable rights	12,344	9,817		22,161	9,817	0	31,978
Other assets	0	0	0	0	0	0	0
Unfinished assets	0	0	0	0	0	0	0
Total	205,111	243,131	5,790	442,452	147,606	0	590,058

NET BOOK VALUE	BALANCE AS AT 1 JANUARY 2006	BALANCE AS AT 31 DECEMBER 2006	BALANCE AS AT 31 DECEMBER 2007
Establishment costs	0	0	0
Intangible results of research and development	0	0	0
Software	358,986	210,213	152,112
Valuable rights	242,898	233,081	223,264
Other assets	0	0	0
Unfinished assets	4,730	15,818	46,513
Advances paid for intangible fixed assets	0	0	0
Total	606,614	459,112	421,889

Dlouhodobý hmotný majetek (v tis. Kč)

POŘIZOVACÍ CENA	STAV			STAV			STAV
	K 1. 1. 2006	PŘÍRŮSTKY	ÚBYTKY	K 31. 12. 2006	PŘÍRŮSTKY	ÚBYTKY	K 31. 12. 2007
Pozemky	0	0	0	0	0	0	0
Stavby	1 971 569	44 140	98 668	1 917 041	14 571	279	1 931 333
Samostatné movité věci	213 770	166 347	70 561	309 556	114 625	25 712	398 469
– Stroje, zařízení a inventář	169 572	158 902	64 408	264 066	71 013	18 210	316 869
– Dopravní prostředky	43 578	4 951	4 772	43 757	140	5 435	38 462
– Ostatní	620	2 494	1 381	1 733	43 472	2 067	43 138
Jiný majetek	0	0	0	0	0	0	0
Nedokončený majetek	35 779	147 787	177 093	6 473	69 754	76 203	24
Zálohy	10	13 233	12 227	1 016	0	0	1 016
Oceňovací rozdíl	8 759	0	0	8 759	0	0	8 759
Celkem	2 229 887	371 507	358 549	2 242 845	198 950	102 194	2 339 601

OPRÁVKY	STAV			STAV			STAV
	K 1. 1. 2006	PŘÍRŮSTKY	ÚBYTKY	K 31. 12. 2006	PŘÍRŮSTKY	ÚBYTKY	K 31. 12. 2007
Stavby	204 274	60 025	13 378	250 921	58 457	58	309 320
Samostatné movité věci	53 823	175 234	58 480	170 577	78 082	3 669	244 990
– Stroje, zařízení a inventář	48 354	162 044	53 474	156 924	42 184	793	198 315
– Dopravní prostředky	4 849	10 696	3 625	11 920	6 099	2 259	15 760
– Ostatní	620	2 494	1 381	1 733	29 799	617	30 915
Jiný majetek	0	0	0	0	0	0	0
Nedokončený majetek	0	0	0	0	0	0	0
Zálohy	0	0	0	0	0	0	0
Oceňovací rozdíl	438	584	0	1 022	584	0	1 606
Celkem	258 535	235 843	71 858	422 520	137 123	3 727	555 916

Tangible fixed assets (in CZK thousands)

ACQUISITION PRICE	BALANCE AS AT			BALANCE AS AT			BALANCE AS AT	
	1 JANUARY 2006	INCREMENTS	DECREMENTS	31 DECEMBER 2006	INCREMENTS	DECREMENTS	31 DECEMBER 2007	
Land	0	0	0	0	0	0	0	0
Buildings	1,971,569	44,140	98,668	1,917,041	14,571	279	1,931,333	
Separate movable assets	213,770	166,347	70,561	309,556	114,625	25,712	398,469	
– Machines, equipment and inventory	169,572	158,902	64,408	264,066	71,013	18,210	316,869	
– Transport means	43,578	4,951	4,772	43,757	140	5,435	38,462	
– Others	620	2,494	1,381	1,733	43,472	2,067	43,138	
Other assets	0	0	0	0	0	0	0	0
Unfinished assets	35,779	147,787	177,093	6,473	69,754	76,203	24	
Advance payments	10	13,233	12,227	1,016	0	0	1,016	
Valuation difference	8,759	0	0	8,759	0	0	8,759	
Total	2,229,887	371,507	358,549	2,242,845	198,950	102,194	2,339,601	

ADJUSTMENTS	BALANCE AS AT			BALANCE AS AT			BALANCE AS AT	
	1 JANUARY 2006	INCREMENTS	DECREMENTS	31 DECEMBER 2006	INCREMENTS	DECREMENTS	31 DECEMBER 2007	
Buildings	204,274	60,025	13,378	250,921	58,457	58	309,320	
Separate movable assets	53,823	175,234	58,480	170,577	78,082	3,669	244,990	
– Machines, equipment and inventory	48,354	162,044	53,474	156,924	42,184	793	198,315	
– Transport means	4,849	10,696	3,625	11,920	6,099	2,259	15,760	
– Others	620	2,494	1,381	1,733	29,799	617	30,915	
Other assets	0	0	0	0	0	0	0	0
Unfinished assets	0	0	0	0	0	0	0	0
Advance payments	0	0	0	0	0	0	0	0
Valuation difference	438	584	0	1,022	584	0	1,606	
Total	258,535	235,843	71,858	422,520	137,123	3,727	555,916	

ZŮSTATKOVÁ HODNOTA	STAV K 1. 1. 2006	STAV K 31. 12. 2006	STAV K 31. 12. 2007
Pozemky	0	0	0
Stavby	1 767 295	1 666 120	1 622 013
Samostatné movité věci	159 947	138 979	153 479
– Stroje, zařízení a inventář	121 218	107 142	118 554
– Dopravní prostředky	38 729	31 837	22 702
– Ostatní	0	0	12 223
Jiný majetek	0	0	0
Nedokončený majetek	35 779	6 473	24
Zálohy	10	1 016	1 016
Oceňovací rozdíl	8 321	7 737	7 153
Celkem	1 971 352	1 820 325	1 783 685

6. ZÁSoby

	STAV K 31. 12. 2007	STAV K 31. 12. 2006
Náhradní díly pro stroje a zařízení	0	0
Náhradní díly a jiné součásti ke kolejovým vozidlům a lokomotivám	0	0
Ostatní náhradní díly a jiné drobné součástky	0	0
Pohonné hmoty a ostatní výrobky z ropy	0	0
Výhybky, točny, posuvny a součásti pro železniční svršek	0	0
Nedokončená výroba	17 762	25 872
Poskytnuté zálohy na zásoby	0	0
Ostatní	18 409	19 182
Celkem pořizovací hodnota	36 171	45 054
Opravné položky	-3 968	-5 207
Celkem zůstatková hodnota	32 203	39 847

Zásoby jsou tvořeny zejména výpočetní technikou, optickými kabely a telekomunikačním materiálem. Nedokončená výroba je tvořena rozpracovanými zakázkami, které nebyly ke dni 31. 12. 2007 předány zákazníkům.

NET BOOK VALUE	BALANCE AS AT 1 JANUARY 2006	BALANCE AS AT 31 DECEMBER 2006	BALANCE AS AT 31 DECEMBER 2007
Land	0	0	0
Buildings	1,767,295	1,666,120	1,622,013
Separate movable assets	159,947	138,979	153,479
– Machines, equipment and inventory	121,218	107,142	118,554
– Transport means	38,729	31,837	22,702
– Others	0	0	12,223
Other assets	0	0	0
Unfinished assets	35,779	6,473	24
Advance payments	10	1,016	1,016
Valuation difference	8,321	7,737	7,153
Total	1,971,352	1,820,325	1,783,685

6. INVENTORIES

	BALANCE AS AT 31 DECEMBER 2007	BALANCE AS AT 31 DECEMBER 2006
Replacement parts for machines and equipment	0	0
Replacement parts and other parts for rail vehicles and locomotives	0	0
Other replacement parts and other small parts	0	0
Fuels and other petroleum-based products	0	0
Points, turning tables, shunting facilities and parts for railway superstructure	0	0
Unfinished production	17,762	25,872
Advance payments paid for inventories	0	0
Others	18,409	19,182
Total acquisition cost	36,171	45,054
Adjustment items	-3,968	-5,207
Total net book value	32,203	39,847

Inventories are formed mainly by computer technology, optical cables and telecommunications materials. Unfinished production is formed by the jobs which were underway and were not handed over to customers as at 31 December 2007 yet.

7. POHLEDÁVKY

Struktura pohledávek z obchodního styku k 31. 12. 2007 podle data splatnosti a členění na pohledávky v rámci konsolidační skupiny a mimo ní.

Ve skupině

ROK	KATEGORIE	DO SPLATNOSTI	PO SPLATNOSTI (DNŮ) – VE SKUPINĚ					CELKEM	CELKEM
			0–90	91–180	181–365	366–730	731 A VÍCE		
2007	Brutto	460 631	15 366	221	174	377	1 560	17 698	478 329
	Opr. položky	0	0	0	0	0	0	0	0
	Netto	460 631	15 366	221	174	377	1 560	17 698	478 329
2006	Brutto	301 723	38 342	322	81	1 560	0	40 305	342 028
	Opr. položky			130	32	1 560		1 722	1 722
	Netto	301 723	38 342	192	49	0	0	38 583	340 306

Mimo skupinu

ROK	KATEGORIE	DO SPLATNOSTI	PO SPLATNOSTI (DNŮ) – MIMO SKUPINU					CELKEM	CELKEM
			0–90	91–180	181–365	366–730	731 A VÍCE		
2007	Brutto	107 813	37 835	2 204	1 757	993	1 028	43 817	151 630
	Opr. položky	0	0	883	1 350	988	1 028	4 249	4 249
	Netto	107 813	37 835	1 321	407	5	0	39 568	147 381
2006	Brutto	88 848	25 579	2 394	3 939	7 072	8 807	47 791	136 639
	Opr. položky	50	5 667	958	2 954	7 072	8 807	25 458	25 508
	Netto	88 798	19 912	1 436	985	0	0	22 333	111 131

Přehled vydaných záloh k 31. 12. 2007

	STAV K 31. 12. 2007	STAV K 31. 12. 2006
Dial Telecom, a.s. – pronájem vláken	14 318	15 920
Dlouhodobé zálohy celkem	14 318	15 920
Zálohy na České dráhy, a.s. – služby k nájmu	2 021	1 371
Ostatní – služby k nájmu, předplatné apod.	1 785	1 728
Ostatní – trvalé zálohy (kauce, jistiny apod.)	525	397
Dial Telecom, a.s. – pronájem vláken	1 602	1 602
Krátkodobé zálohy celkem	5 933	5 098
Vydané zálohy celkem	20 251	21 018

7. RECEIVABLES

The structure of receivables from business transactions as at 31 December 2007, by their due dates, and division into two groups (receivables within the framework of the consolidation group and out of it) are as follows.

Within the group

YEAR	CATEGORY	BEFORE THE DUE DATE	OVERDUE (FOR THE NUMBER OF DAYS) – WITHIN THE GROUP					TOTAL	TOTAL
			0–90	91–180	181–365	366–730	731 AND MORE		
2007	Gross	460,631	15,366	221	174	377	1,560	17,698	478,329
	Adjustments	0	0	0	0	0	0	0	0
	Net	460,631	15,366	221	174	377	1,560	17,698	478,329
2006	Gross	301,723	38,342	322	81	1,560	0	40,305	342,028
	Adjustments			130	32	1,560		1,722	1,722
	Net	301,723	38,342	192	49	0	0	38,583	340,306

Out of the group

YEAR	CATEGORY	BEFORE THE DUE DATE	OVERDUE (FOR THE NUMBER OF DAYS) – OUT OF THE GROUP					TOTAL	TOTAL
			0–90	91–180	181–365	366–730	731 AND MORE		
2007	Gross	107,813	37,835	2,204	1,757	993	1,028	43,817	151,630
	Adjustments	0	0	883	1,350	988	1,028	4,249	4,249
	Net	107,813	37,835	1,321	407	5	0	39,568	147,381
2006	Gross	88,848	25,579	2,394	3,939	7,072	8,807	47,791	136,639
	Adjustments	50	5,667	958	2,954	7,072	8,807	25,458	25,508
	Net	88,798	19,912	1,436	985	0	0	22,333	111,131

Overview of advance payments paid as at 31 December 2007

	BALANCE AS AT 31 DECEMBER 2007	BALANCE AS AT 31 DECEMBER 2006
Dial Telecom, a.s. – lease of fibres	14,318	15,920
Long-term advance payments – total	14,318	15,920
Advance payments for Czech Railways – services to lease	2,021	1,371
Others – services to lease, prepayments, etc.	1,785	1,728
Others – permanent prepayments (performance bonds, guarantees, etc.)	525	397
Dial Telecom, a.s. – lease of fibres	1,602	1,602
Short-term advance payments – total	5,933	5,098
Advance payments paid, total	20,251	21,018

8. OPRAVNÉ POLOŽKY A REZERVY

Opravné položky k pohledávkám jsou tvořeny tímto způsobem

Pohledávky 90–180 dnů po splatnosti	40 %
Pohledávky 180–365 dnů po splatnosti	75 %
Pohledávky nad 365 dnů po splatnosti	100 %
Nedobytné pohledávky a pohledávky přihlášené k soudnímu vymáhání	100 %

K 31. 12. 2007 byly vytvořeny tyto opravné položky

ÚČET	POPIS	VÝŠE OP
1912000	Opravná položka k materiálu – k účtu 1122000	756
3911100	Opravné položky k 311 – účetní	2 825
3911200	Opravné položky k 311 – daňové dl § 8a	1 313
3911300	Opravné položky k 311 – daňové dl § 8c	111
Celkem		5 005

Opravná položka k zásobám byla vytvořena ve výši 100 % na zásoby – optické kabely. Jedná se o zbytkové části kabelů z výstavby, jejichž obrátkovost je velmi nízká. Vzhledem k tomu, že byly pořízeny před několika lety, působí zde vedle snižování tržní ceny také morální zastarání. Dále byla vytvořena na bezobrátkové zásoby.

Rezerva je tvořena pouze na sociální a zdravotní pojištění k dohadným položkám na mzdy.

	ZŮSTATEK K 1. 1. 2006	TVORBA	ČERPÁNÍ	ZŮSTATEK K 31. 12. 2006	TVORBA	ČERPÁNÍ	ZŮSTATEK K 31. 12. 2007
Rezerva na slevy a reklamace	0	0	0	0	0	0	0
Rezerva na renty	0	0	0	0	0	0	0
Rezerva na soudní spory	0	0	0	0	0	0	0
Rezerva na opravy majetku	0	0	0	0	0	0	0
Rezerva na nevybranou dovolenou	0	0	0	0	0	0	0
Ostatní rezervy – rezerva na soc. a zdr. pojištění k dohadům na mzdy	0	6 978	0	6 978	1 186	6 978	1 186
Rezervy celkem	0	6 978	0	6 978	1 186	6 978	1 186

8. ADJUSTMENTS AND PROVISIONS

Adjustments to receivables are formed in the following manner

Receivables overdue for 90–180 days	40%
Receivables overdue for 180–365 days	75%
Receivables overdue for more than 365 days	100%
Bad debt receivables and receivables filed for judicial recovery	100%

As at 31 December 2007, the following adjustments were created

ACCOUNT	DESCRIPTION	ADJUSTMENT AMOUNT
1912000	Adjustment to material – to account 1122000	756
3911100	Adjustments to 311 – accounting	2,825
3911200	Adjustments to 311 – tax pursuant to Section 8a	1,313
3911300	Adjustments to 311 – tax pursuant to Section 8c	111
Total		5,005

The adjustment to inventory was created at a level of 100% for the inventory – optic cables. This concerns residual parts of cables from construction whose turnover rate is very low. With regard to the fact that they were acquired several years ago, they are subject, besides the market price reduction, to obsolescence as well. Moreover, an adjustment was created for non-turnover inventory as well.

A provision is only created for social security and health insurance for anticipated wage and salary items.

	BALANCE AS AT 1 JANUARY 2006	CREATION	DRAWING	BALANCE AS AT 31 DECEMBER 2006	CREATION	DRAWING	BALANCE AS AT 31 DECEMBER 2007
Provision for discounts and claims	0	0	0	0	0	0	0
Provision for annuities	0	0	0	0	0	0	0
Provision for litigations	0	0	0	0	0	0	0
Provision for asset repairs	0	0	0	0	0	0	0
Provision for holidays unused	0	0	0	0	0	0	0
Other provisions – provision for social and health insurance levies to wage and salary anticipations	0	6,978	0	6,978	1,186	6,978	1,186
Provisions, total	0	6,978	0	6,978	1,186	6,978	1,186

	ROK 2007	ROK 2006
Změna stavu rezerv	-5 792	6 978
Změna stavu opravných položek k pohledávkám	-22 980	11 301
Změna stavu opravných položek k dlouhodobému hmotnému majetku	0	0
Změna stavu opravných položek k dlouhodobému finančnímu majetku	0	0
Změna stavu opravných položek k zásobám	-1 240	1 976
Změna stavu opravných položek k výnosům	0	-6 929
Změna stavu rezerv a opravných položek v provozní oblasti celkem	-30 012	13 326

9. FINANČNÍ MAJETEK

K 31. 12. 2007 neměla společnost žádné účty s omezeným disponováním.

K 31. 12. 2007 má společnost otevřeny korunové účty u ČSOB a Komerční banky, a.s., u Komerční banky, a.s. jsou dále otevřeny účet eurový a dolarový.

Pokladní hotovost je vedena odděleně v CZK, SKK, USD, PLN, CHF, BGN a EUR.

	STAV K 31. 12. 2007	STAV K 31. 12. 2006
Pokladní hotovost a peníze na cestě	432	357
Účty v bankách	14 565	21 294
Krátkodobé cenné papíry a podíly	0	150 000
Ceniny	4	15
Peněžní prostředky a ekvivalenty celkem	15 001	171 666

Na korunovém účtu má společnost povolen kontokorentní krátkodobý úvěr v průměru v roce 2007 ve výši cca 100 milionů. Na přelomu roku byl Komerční bankou společnosti poskytnut krátkodobý úvěr (31. 12. 2007 – 4. 1. 2008) ve výši 98,5 mil. Kč.

BANKA	VÝŠE ÚVĚRU	MĚNA	ZŮSTATEK K 31. 12. 2007	ZŮSTATEK K 31. 12. 2006	FORMA ZAJIŠTĚNÍ
Komerční banka, a.s. – krátkodobý úvěr	96 500	Kč	96 500	0	pohledávkami
Komerční banka, a.s. – kontokorent na běžném účtu	118 279	Kč	118 279	0	pohledávkami
Celkem	214 779		214 779	0	

	YEAR 2007	YEAR 2006
Change in the balance of provisions	-5,792	6,978
Change in the balance of adjustments to receivables	-22,980	11,301
Change in the balance of adjustments to tangible fixed assets	0	0
Change in the balance of adjustments to long-term financial assets	0	0
Change in the balance of adjustments to inventories	-1,240	1,976
Change in the balance of adjustments to incomes	0	-6,929
Change in the balance of provisions and adjustments in the operation area, total	-30,012	13,326

9. FINANCIAL ASSETS

As at 31 December 2007, the company did not have any accounts with limited disposition rights.

As at 31 December 2007, the company had Czech crown accounts at ČSOB and Komerční banka, a.s., and at Komerční banka, a.s. it had still an account in EUR and an account in USD.

Petty cash is administered separately in CZK, SKK, USD, PLN, CHF, BGN and EUR.

	BALANCE AS AT 31 DECEMBER 2007	BALANCE AS AT 31 DECEMBER 2006
Petty cash and cash on the way	432	357
Accounts in banks	14,565	21,294
Short-term securities and shareholdings	0	150,000
Cash equivalents	4	15
Cash means and equivalents, total	15,001	171,666

On its CZK account, the company can use an overdraft facility, its average value in 2007 was approximately CZK 100 million. At the turn of the year, Komerční banka provided the company with a short-term credit facility (31 December 2007 – 4 January 2008) at an amount of CZK 98.5 million.

BANK	CREDIT FACILITY AMOUNT	CURRENCY	BALANCE AS AT 31 DECEMBER 2007	BALANCE AS AT 31 DECEMBER 2006	SECURITY FORM
Komerční banka, a.s. – short-term facility	96,500	CZK	96,500	0	by receivables
Komerční banka, a.s. – overdraft facility on the current account	118,279	CZK	118,279	0	by receivables
Total	214,779		214,779	0	

10. DOHADNÉ ÚČTY AKTIVNÍ

Stav k 31. 12. 2007

	ZŮSTATEK K 31. 12. 2007	ZŮSTATEK K 31. 12. 2006
Dohad – úrok ze směnky	0	99
Dohad na pojistné plnění	144	1 567
Nevyfakturované práce 2007 – České dráhy, a.s.	969	0
Nevyfakturované práce 2007 – mimo České dráhy, a.s.	5 394	0
Dohadné účty aktivní celkem	6 507	1 666

11. VLASTNÍ KAPITÁL

Základní kapitál společnosti se skládá z podílů plně upsaných a splacených hodnotou 2 042 105 tis. Kč. Akcie mají nominální hodnotu 1 000 Kč, počet vydaných akcií je 2 042 105 a jsou vydány na majitele.

	STAV K 31. 12. 2007	STAV K 31. 12. 2006
Základní kapitál – zapsaný	2 042 105	2 374 749
Základní kapitál – nezapsaný	0	-332 644
Ostatní kapitálové fondy	718	408
Zákonný rezervní fond	2 424	1 168
Ostatní fondy – sociální fond	1 445	826
Neuhrazená ztráta min. let	-105 266	-11 598
Neuhrazená ztráta min. let – odložená daň z vkladu podniku	0	-115 702
Výsledek hospodaření běžného účetního období	51 710	25 088
Vlastní kapitál k 31. 12. 2007 celkem	1 993 136	1 942 295

Na základě rozhodnutí valné hromady společnosti konané 13. 6. 2007 bylo schváleno následující rozdělení zisku za rok 2006

POPIS	PŘÍDĚL
Příděl do rezervního fondu	1 255
Příděl do sociálního fondu	1 800
Dotace na úhradu ztrát minulých let	22 033
Celkem	25 088

10. ANTICIPATED RECEIVABLES

Balance as at 31 December 2007

	BALANCE AS AT 31 DECEMBER 2007	BALANCE AS AT 31 DECEMBER 2006
Anticipated – interest on the bill of exchange	0	99
Anticipated – insurance benefit	144	1,567
Non-invoiced work 2007 – Czech Railways	969	0
Non-invoiced work 2007 – out of Czech Railways	5,394	0
Anticipated receivables total	6,507	1,666

11. EQUITY

The share capital of the company consists of shareholdings which have been fully subscribed and paid up, with a value of CZK 2,042,105,000. The shares feature a nominal value of CZK 1,000; the number of the shares issued is 2,042,105 and they have been issued as bearer shares.

	BALANCE AS AT 31 DECEMBER 2007	BALANCE AS AT 31 DECEMBER 2006
Share capital – registered	2,042,105	2,374,749
Share capital – not registered	0	-332,644
Other capital funds	718	408
Statutory Reserve Fund	2,424	1,168
Other funds – social fund	1,445	826
Unsettled loss of previous years	-105,266	-11,598
Unsettled loss of previous years – deferred tax from the investment into the company	0	-115,702
Result of the business activities for the current accounting period	51,710	25,088
Equity as at 31 December 2007 total	1,993,136	1,942,295

On the basis of the decision of the general meeting of the company held on 13 June 2007, the following profit distribution for 2006 was approved

DESCRIPTION	ALLOTMENT
Allotment to the Reserve Fund	1,255
Allotment to the Social Fund	1,800
Subsidies for the loss of previous years	22,033
Total	25,088

12. ZÁVAZKY

Struktura závazku k dodavatelům dle data splatnosti k 31. 12. 2007 členěná na závazky v rámci konsolidační skupiny a mimo ni.

Ve skupině

ROK	KATEGORIE	DO SPLATNOSTI	PO SPLATNOSTI (DNŮ) – VE SKUPINĚ					CELKEM	CELKEM
			0–90	91–180	181–365	365–730	731 A VÍCE		
2007	Krátkodobé	20 860	1 697	0	0	0	-84	1 613	22 473
2006	Krátkodobé	5 458	5 863	-4	47	-84	0	5 822	11 280

Mimo skupinu

ROK	KATEGORIE	DO SPLATNOSTI	PO SPLATNOSTI (DNŮ) – MIMO SKUPINU					CELKEM	CELKEM
			0–90	91–180	181–365	365–730	731 A VÍCE		
2007	Krátkodobé	196 760	29 236	126	125	-35	0	29 452	226 212
2006	Krátkodobé	169 694	21 750	50	346	7 542	0	29 688	199 382

Zálohy přijaté k 31. 12. 2007

	STAV K 31. 12. 2007	STAV K 31. 12. 2006
Dial Telecom, a.s. – pronájem vláken	14 318	15 920
Dlouhodobé zálohy celkem	14 318	15 920
Krátkodobé zálohy – na služby	3 290	561
Dial Telecom, a.s. – pronájem vláken	1 602	1 602
Krátkodobé zálohy celkem	4 892	2 163
Vydané zálohy celkem	19 210	18 083

12. LIABILITIES

The structure of liabilities towards suppliers by the due date as at 31 December 2007, divided into two groups – liabilities within the framework of the consolidation group and out of this group.

Within the group

YEAR	CATEGORY	BEFORE THE DUE DATE	OVERDUE (FOR THE NUMBER OF DAYS) – WITHIN THE GROUP					TOTAL	TOTAL
			0–90	91–180	181–365	365–730	731 AND MORE		
2007	Short-term	20,860	1,697	0	0	0	-84	1,613	22,473
2006	Short-term	5,458	5,863	-4	47	-84	0	5,822	11,280

Out of the group

YEAR	CATEGORY	BEFORE THE DUE DATE	OVERDUE (FOR THE NUMBER OF DAYS) – WITHIN THE GROUP					TOTAL	TOTAL
			0–90	91–180	181–365	365–730	731 AND MORE		
2007	Short-term	196,760	29,236	126	125	-35	0	29,452	226,212
2006	Short-term	169,694	21,750	50	346	7,542	0	29,688	199,382

Prepayments accepted as at 31 December 2007

	BALANCE AS AT 31 DECEMBER 2007	BALANCE AS AT 31 DECEMBER 2006
Dial Telecom, a.s. – lease of fibres	14,318	15,920
Long-term prepayments, total	14,318	15,920
Short-term prepayments for services	3,290	561
Dial Telecom, a.s. – lease of fibres	1,602	1,602
Short-term prepayments, total	4,892	2,163
Prepayments, total	19,210	18,083

13. DOHADNÉ ÚČTY PASIVNÍ

	ZÚSTATEK K 31. 12. 2007	ZÚSTATEK K 31. 12. 2006
Předplatné, energie, nájemné	2 628	991
Dohad na mzdové náklady a nevyfakturované subdodávky	13 821	22 967
Dohad na nevyfakturovaný materiál – proti účtu 119	0	1 380
Dohady na náklady r. 2006	952	0
Dohadné účty pasivní celkem	17 401	25 338

14. VÝNOSY

Výnosy z hlavní činnosti za rok 2007

	ROK 2007			ROK 2006		
	TUZEMSKO	ZAHRANIČÍ	CELKEM	TUZEMSKO	ZAHRANIČÍ	CELKEM
Prodej zboží, materiálu a služeb	1 462 924	12 694	1 475 618	1 413 342	6 955	1 420 297
Tržby za vlastní výkony a služby celkem	1 462 924	12 694	1 475 618	1 413 342	6 955	1 420 297

Ostatní provozní výnosy

	ROK 2007	ROK 2006
Výnosy z odepsaných a postoupených pohledávek	0	0
Smluvní pokuty a úroky z prodlení	188	586
Náhrady za manka a škody	0	0
Ostatní	58 721	140 136
Ostatní provozní výnosy celkem	58 909	140 722

13. ANTICIPATED LIABILITIES

	BALANCE AS AT 31 DECEMBER 2007	BALANCE AS AT 31 DECEMBER 2006
Subscriptions, energy, rental	2,628	991
Anticipated wage and salary costs, and non-invoiced subdeliveries	13,821	22,967
Anticipated amount for the material not invoiced – against the account 119	0	1,380
Anticipated expenses – year 2006	952	0
Anticipated liabilities total	17,401	25,338

14. INCOMES

Incomes from the main activities for 2007

	YEAR 2007			YEAR 2006		
	CZECH REPUBLIC	FOREIGN COUNTRIES	TOTAL	CZECH REPUBLIC	FOREIGN COUNTRIES	TOTAL
Sale of goods, materials and services	1,462,924	12,694	1,475,618	1,413,342	6,955	1,420,297
Revenues from the company operations and services, total	1,462,924	12,694	1,475,618	1,413,342	6,955	1,420,297

Other operating incomes

	YEAR 2007	YEAR 2006
Incomes from the receivables written off and ceded	0	0
Contractual penalties and interest on delay	188	586
Compensation for deficits and damage	0	0
Others	58,721	140,136
Other operating incomes, total	58,909	140,722

15. DAŇ Z PŘÍJMU

Společnost vypočetla odloženou daň na základě přechodných rozdílů mezi zůstatkovými cenami aktiv a pasiv z hlediska účetnictví a stanovení základu daně z příjmu s přihlédnutím k období realizace.

Společnost vyčíslila odloženou daň takto

	STAV K 31. 12. 2007	STAV K 31. 12. 2006
Dlouhodobý hmotný a nehmotný majetek	0	0
Dlouhodobý finanční majetek	0	0
Pohledávky z obchodních vztahů	0	0
Zásoby	0	0
Rezervy	0	0
Nezaplacené penále	0	0
Odložená daňová pohledávka (závazek) – neúčtovaná	0	0
Dlouhodobý hmotný a nehmotný majetek	-102 751	-118 674
Dlouhodobý finanční majetek	0	0
Pohledávky z obchodních vztahů	0	0
Zásoby	833	1 250
Rezervy	249	1 675
Ostatní	549	7 347
Odložená daňová pohledávka (závazek) – účtovaná	-101 120	-108 402
Celkem odložená daňová pohledávka (závazek)	-101 120	-108 402

15. INCOME TAX

The Company calculated the deferred tax on the basis of temporary differences between net book values of assets and liabilities (in terms of accounting) and the tax base set forth with respect to the time of realisation.

The company has calculated the deferred tax as follows

	BALANCE AS AT 31 DECEMBER 2007	BALANCE AS AT 31 DECEMBER 2006
Tangible and intangible fixed assets	0	0
Long-term financial assets	0	0
Receivables from business transactions	0	0
Inventories	0	0
Provisions	0	0
Unpaid penalties	0	0
Deferred tax receivable (liability) – not accounted	0	0
Tangible and intangible fixed assets	-102,751	-118,674
Long-term financial assets	0	0
Receivables from business transactions	0	0
Inventories	833	1,250
Provisions	249	1,675
Others	549	7,347
Deferred tax receivable (liability) – accounted	-101,120	-108,402
Total deferred tax receivable (liability)	-101,120	-108,402

16. OSOBNÍ NÁKLADY

2007	POČET ZAMĚSTNANCŮ	MZDOVÉ NÁKLADY	SOC. A ZDRAV. ZABEZPEČENÍ	OSTATNÍ NÁKLADY	OSOBNÍ NÁKLADY CELKEM
Zaměstnanci	1 110	387 685	134 026	23 756	545 467
Vedení společnosti	12	16 581	5 804	640	23 025
Celkem	1 122	404 266	139 830	24 396	568 492

2006	POČET ZAMĚSTNANCŮ	MZDOVÉ NÁKLADY	SOC. A ZDRAV. ZABEZPEČENÍ	OSTATNÍ NÁKLADY	OSOBNÍ NÁKLADY CELKEM
Zaměstnanci	1 148	375 610	126 539	21 335	523 484
Vedení společnosti	14	14 558	5 095	420	20 073
Celkem	1 162	390 168	131 634	21 755	543 557

V roce 2007 byly řídicím pracovníkům poskytnuty firemní automobily k soukromým účelům. Plnění v podobě půjček, úvěrů, zajištění či jakákoliv jiná plnění v peněžité i nepeněžité podobě nebyla současným i minulým členům statutárních, dozorčích a ostatních řídicích orgánů společnosti poskytnuta. Penzijní závazky ve prospěch bývalých členů vyjmenovaných orgánů přijaty nebyly.

17. VÝKONOVÁ SPOTŘEBA A OSTATNÍ PROVOZNÍ NÁKLADY

Spotřeba materiálu

	ROK 2007	ROK 2006
Spotřeba materiálu	122 418	106 343
Spotřeba energie	17 829	12 272
Spotřeba pohonných hmot	11 288	10 449
Spotřebované nákupy celkem	151 535	129 064

16. PERSONNEL COSTS

2007	NUMBER OF EMPLOYEES	WAGE AND SALARY COSTS	SOCIAL AND HEALTH INSURANCE	OTHER COSTS	PERSONNEL COSTS TOTAL
Employees	1,110	387,685	134,026	23,756	545,467
Company management	12	16,581	5,804	640	23,025
Total	1,122	404,266	139,830	24,396	568,492

2006	NUMBER OF EMPLOYEES	WAGE AND SALARY COSTS	SOCIAL AND HEALTH INSURANCE	OTHER COSTS	PERSONNEL COSTS TOTAL
Employees	1,148	375,610	126,539	21,335	523,484
Company management	14	14,558	5,095	420	20,073
Total	1,162	390,168	131,634	21,755	543,557

In 2007, company cars provided to managerial staff could be used for private purposes as well. Emoluments in the form of loans, credits, securing or any other performance in monetary and non-monetary form was not provided to current or previous members of statutory, supervisory and other managing bodies of the Company. Pension liabilities for the benefit of former members of the said bodies were not adopted.

17. PRODUCTION CONSUMPTION AND OTHER OPERATION COSTS

Material consumption

	YEAR 2007	YEAR 2006
Consumption of materials	122,418	106,343
Consumption of energy	17,829	12,272
Consumption of fuels	11,288	10,449
Purchases consumed, total	151,535	129,064

Spotřeba služeb

	ROK 2007	ROK 2006
Opravy a udržování	8 936	13 553
Cestovné	6 577	6 297
Telekomunikační, datové a poštovní služby	14 312	8 314
Nájemné ostatní	50 168	42 785
Použití dopravní cesty, řízení provozu	0	0
Nájemné za železniční vozy – osobní a nákladní	0	0
Přepravné	0	0
Služby jídelních a lůžkových vozů	0	0
Služby spojené s užíváním budov	8 026	7 668
Čištění, řazení vozů	0	0
Ostatní služby	457 237	359 996
Celkem	545 256	438 613

Ostatní provozní náklady

	ROK 2007	ROK 2006
Smluvní pokuty a úroky z prodlení	1 437	45
Odpisy pohledávek a postoupené pohledávky	42	28
Manka a škody v provozní oblasti	310	77
Pojištění	4 746	4 360
Náhrady škod na majetku a zdraví osob	0	0
Členské příspěvky	0	0
Ostatní provozní náklady	21 266	107 941
Ostatní provozní náklady celkem	27 801	112 451

18. PRONAJATÝ MAJETEK, FINANČNÍ LEASING

K 31. 12. 2007 má společnost uzavřeno několik leasingových smluv, jejichž členění je uvedeno v tabulce – částky jsou uvedeny bez DPH, pouze u leasingu osobního auta, kde nelze DPH uplatnit, je uvedena cena včetně DPH.

Consumption of services

	YEAR 2007	YEAR 2006
Repairs and maintenance	8,936	13,553
Travelling costs	6,577	6,297
Telecommunications, data and postal services	14,312	8,314
Other rental	50,168	42,785
Use of a traffic route, operation control	0	0
Rental for railway carriages – passenger cars and freight wagons	0	0
Freight costs	0	0
Services of dining and sleeping cars	0	0
Services connected with the use of buildings	8,026	7,668
Cleaning, marshalling of carriages	0	0
Others services	457,237	359,996
Total	545,256	438,613

Other operation costs

	YEAR 2007	YEAR 2006
Contractual penalties and interest on delay	1,437	45
Depreciation of receivables and receivables ceded	42	28
Deficits and damage in the operation area	310	77
Insurance	4,746	4,360
Compensation of damage on assets and health of people	0	0
Membership fees	0	0
Other operation costs	21,266	107,941
Other operation costs, total	27,801	112,451

18. LEASED ASSETS, FINANCIAL LEASING

As at 31 December 2007, the Company concluded several leasing contracts; their breakdown is in the table below – the amounts stated are VAT exclusive, only in the case of leasing of the passenger car where VAT cannot be claimed, the price is stated including VAT.

POPIS PŘEDMĚTU / SKUPINY PŘEDMĚTŮ	DATUM ZAHÁJENÍ LEASINGU	DOBA TRVÁNÍ V MĚSÍCÍCH	CELKOVÁ HODNOTA LEASINGU	SK. UHRAZENÉ SPLÁTKY V ROCE 2006	SK. UHRAZENÉ SPLÁTKY V ROCE 2007	SPLATNOST V ROCE 2008	SPLATNOST V DALŠÍCH LETECH
ŠkoFIN s.r.o. – osobní auta		36	2 080	282	0	0	0
3V leasing a.s. – back leasing technologií	1/2005	60	62 208	12 442	12 442	12 442	12 440
3V leasing a.s. – back leasing technologií	9/2005	60	10 715	2 381	2 381	2 381	2 778
ČSOB leasing, a.s. – osobní auto	10/2006	48	771	48	192	192	338
ČSOB leasing, a.s. – technologie	8/2005	48	10 845	2 711	2 711	2 711	1 582
ČSOB leasing, a.s. – technologie	11/2006	60	13 606	454	2 721	2 721	7 710
ČSOB leasing, a.s. – technologie	12/2006	48	11 454	239	2 868	2 868	5 483
ČSOB leasing, a.s. – technologie	07/2007	36	11 689	0	1 948	3 896	5 845
SG Equipment Finance Czech Republic s.r.o. – leasing technologií	4/2006	48	8 146	1 528	2 036	2 036	2 546
Celkem			131 514	20 085	27 299	29 247	38 722

19. KONSOLIDAČNÍ CELEK

Společnost ČD - Telematika a.s. je v konsolidačním celku České dráhy, a.s.

Struktura konsolidačního celku k 31. 12. 2007 je tato

FIRMA	KONSOLIDAČNÍ CELEK SÍDLO	IČ
České dráhy, a.s.	Praha 1, Nábřeží L. Svobody 12/1222	70994226
ČD Cargo, a.s.	Praha 1, Nábřeží L. Svobody 12/1222	28196678
ČD - Telematika a.s.	Praha 3, Perneroва 2819/2a	61459445
DPOV, a.s.	Přerov, Husova 635/1b	27786331
Jídelní a lůžkové vozy, a.s.	Praha 4, Chodovská 3/228	45272298
Traťová strojní společnost, a.s.	Pardubice, Hlaváčova 206	27467295
Výzkumný Ústav Železniční, a.s.	Praha 4, Novodvorská 1698	27257258

20. PŘIJATÁ A POSKYTNUTÁ RUČENÍ, ZAJIŠTĚNÍ A ZÁSTAVY, ZÁVAZKY NEZOBRAZENÉ V ROZVAZE

Společnost nemá žádná poskytnutá ručení, zajištění ani zástavy, ani závazky nezobrazené v rozvaze. Kontokorent a úvěry jsou ručeny pohledávkami do splatnosti, a to ve výši 75 % úvěrového rámce.

DESCRIPTION OF THE OBJECT / GROUP OF OBJECTS	DATE OF LEASING BEGINNING	TERM IN MONTHS	TOTAL VALUE OF THE LEASING	INSTALMENTS	INSTALMENTS	PAYABLE IN 2008	PAYABLE IN SUBSEQUENT YEARS
				ACTUALLY PAID UP IN 2006	ACTUALLY PAID UP IN 2007		
ŠkoFIN s.r.o. – cars		36	2,080	282	0	0	0
3V leasing a.s. – back leasing of technologies	1/2005	60	62,208	12,442	12,442	12,442	12,440
3V leasing a.s. – back leasing of technologies	9/2005	60	10,715	2,381	2,381	2,381	2,778
ČSOB leasing, a.s. – car	10/2006	48	771	48	192	192	338
ČSOB leasing, a.s. – technologies	8/2005	48	10,845	2,711	2,711	2,711	1,582
ČSOB leasing, a.s. – technologies	11/2006	60	13,606	454	2,721	2,721	7,710
ČSOB leasing, a.s. – technologies	12/2006	48	11,454	239	2,868	2,868	5,483
ČSOB leasing, a.s. – technologies	07/2007	36	11,689	0	1,948	3,896	5,845
SG Equipment Finance Czech Republic s.r.o. – leasing of technologies	4/2006	48	8,146	1,528	2,036	2,036	2,546
Total			131,514	20,085	27,299	29,247	38,722

19. CONSOLIDATION GROUP

The company ČD - Telematika a.s. is included in the consolidation group of Czech Railways.

The structure of the consolidation group as at 31 December 2007 is as follows

COMPANY	CONSOLIDATION GROUP	
	REGISTERED OFFICE	ID NO.
Czech Railways	Prague 1, Nábřeží L. Svobody 12/1222	70994226
ČD Cargo, a.s.	Prague 1, Nábřeží L. Svobody 12/1222	28196678
ČD - Telematika a.s.	Prague 3, Perneroва 2819/2a	61459445
DPOV, a.s.	Prerov, Husova 635/1b	27786331
Jídelní a lůžkové vozy, a.s.	Prague 4, Chodovská 3/228	45272298
Traťová strojní společnost, a.s.	Pardubice, Hlaváčova 206	27467295
Výzkumný Ústav Železniční, a.s.	Prague 4, Novodvorská 1698	27257258

20. RECEIVED AND PROVIDED SURETY, SECURITY AND COLLATERALS, LIABILITIES NOT SHOWN IN THE BALANCE SHEET

The company did not have any provided surety, security, collaterals or liabilities not shown in the balance sheet. The overdraft facility and credit facilities are secured by not-yet-due receivables from, in particular in the amount of 75% of the overdraft and credit facility framework.

ZPRÁVA O VZTAZÍCH MEZI PROPOJENÝMI OSOBAMI

Zpráva statutárního orgánu společnosti o vztazích mezi propojenými osobami podle ustanovení § 66a) zákona č. 513/1991 Sb., obchodní zákoník, v platném znění.

Oddíl I.

Ovládaná a ovládající osoba

1. Ovládaná osoba

společnost: ČD - Telematika a.s.
se sídlem: Praha 3, Perneroва 2819/2a, PSČ 130 00
IČ: 61459445
vedená u Rejstříkového soudu v Praze, oddíl B, vložka 8938
za níž jednají: Ing. Stanislav Beneš, předseda představenstva
Ing. Jiří Růžička, místopředseda představenstva
(od 1. 1. 2008 změna – Ing. Václav Studený, člen představenstva)
Ing. Miroslav Šídlo, člen představenstva
(od 1. 1. 2008 změna – Ing. Miroslav Šídlo, místopředseda představenstva)

(dále jen „ovládaná osoba“).

2. Ovládající osoba

společnost: České dráhy, a.s.
se sídlem: Praha 1, Nábřeží L. Svobody 1222, PSČ 110 15
IČ: 70994226
vedená u Rejstříkového soudu v Praze, oddíl B, vložka 8039

(dále jen „ovládající osoba“).

REPORT ON RELATIONS BETWEEN INTERCONNECTED ENTITIES

Report of the statutory body of the company on relations between interconnected persons according to the provisions of Section 66a) of the Commercial Code, No. 513/1991 Coll., as amended.

Part I.

Controlled and controlling entities

1. Controlled entity

Company: ČD - Telematika a.s.
 Registered office: Prague 3, Perneroва 2819/2a, Postal Code 130 00
 ID number: 61459445
 registered in the Commercial Register administered by the Municipal Court
 in Prague, Section B, File No. 8938
 Acting through: Stanislav Beneš, Chairman of the Board of Directors
 Jiří Růžička, Vice Chairman of the Board of Directors
 (Change from 1 January 2008 – Václav Studený, Member
 of the Board of Directors)
 Miroslav Šídlo, Member of the Board of Directors
 (Change from 1 January 2008 – Miroslav Šídlo, Vice Chairman
 of the Board of Directors)

(hereinafter referred to as the controlled entity).

2. Controlling entity

Company: České dráhy, a.s.
 Registered office: Prague 1, Nábřeží L. Svobody 1222, Postal Code 110 15
 ID number: 70994226
 registered in the Commercial Register administered by the Municipal
 Court in Prague, Section B, File No. 8039

(hereinafter referred to as the controlling entity).

Oddíl II.

Osoby ovládané ovládající osobou

- ČD Cargo, a.s., se sídlem Nábřeží L. Svobody 1222, Praha 1, PSČ 110 15
- ČD - Telematika a.s., se sídlem Pernerova 2819/2a, Praha 3, PSČ 130 00
- ČD Reality a.s., se sídlem Hybernská 1034/5, Praha 1-Nové Město, PSČ 110 00
- ČD travel, s.r.o., se sídlem Hybernská 1034, Praha 1, PSČ 110 00
- Dopravní vzdělávací institut, a.s., se sídlem Hybernská 1014/13, Praha 1-Nové Město, PSČ 110 00
- DPOV, a.s., se sídlem Husova 635/1b, Přerov, PSČ 751 52
- Jídelní a lůžkové vozy, a.s., se sídlem Chodovská 3/228, Praha 4, PSČ 141 00
- RAILLEX, a.s., se sídlem Hybernská 1014/13, Praha 1-Nové Město, PSČ 110 00
- RailReal a.s., se sídlem Olšanská 1a, Praha 3, PSČ 130 00
- RAILREKLAM, spol. s r.o., se sídlem Klimentská 36/1652, Praha 1, PSČ 110 00
- Smíchov Station Development, a.s., se sídlem Ke Štvanici 656/3, Karlín, Praha 8, PSČ 186 00
- Traťová strojní společnost, a.s., se sídlem Hlaváčova 206, Pardubice, PSČ 530 02
- Výzkumný Ústav Železniční, a.s., se sídlem Novodvorská 1698, Praha 4-Braník, PSČ 142 01
- ČD Generalvertretung, GmbH, se sídlem Kaiserstrasse 60, 603 29 Frankfurt am Main, DE
- Koleje Czeskie Sp. z o.o., se sídlem Hóza 63/67, Warszawa, 00 681, PL

(Ovládaná a ovládající osoba a osoby ovládané ovládající osobou dále nazývány jako „osoby holdingu“).

Osoby ovládané ovládanou osobou

- Trade CDT s.r.o., se sídlem Pernerova 2819/2a, Praha 3, PSČ 130 00 (od 28. 1. 2008 změna názvu společnosti na CDT International s.r.o.)
- XT-Card a.s., se sídlem Sokolovská 100/94, Praha 8, PSČ 186 00

Oddíl III.

Rozhodné období

Tato zpráva je zpracována za období od 1. ledna 2007 do 31. prosince 2007.

Part II.

Entities controlled by the controlling entity

- ČD Cargo, a.s., registered office at Nábřeží L. Svobody 1222, Prague 1, Postal Code 110 15
- ČD - Telematika a.s., registered office at Pernerova 2819/2a, Prague 3, Postal Code 130 00
- ČD Reality a.s., registered office at Hybernská 1034/5, Prague 1-Nové Město, Postal Code 110 00
- ČD travel, s.r.o., registered office at Hybernská 1034, Prague 1, Postal Code 110 00
- Dopravní vzdělávací institut, a.s., registered office at Hybernská 1014/13, Prague 1-Nové Město, Postal Code 110 00
- DPOV, a.s., registered office at Husova 635/1b, Přerov, Postal Code 751 52
- Jídelní a lůžkové vozy, a.s., registered office at Chodovská 3/228, Prague 4, Postal Code 141 00
- RAILLEX, a.s., registered office at Hybernská 1014/13, Prague 1-Nové Město, Postal Code 110 00
- RailReal a.s., registered office at Olšanská 1a, Prague 3, Postal Code 130 00
- RAILREKLAM, spol. s r.o., registered office at Klimentská 36/1652, Prague 1, Postal Code 110 00
- Smíchov Station Development, a.s., registered office at Ke Štvanici 656/3, Karlín, Prague 8, Postal Code 186 00
- Traťová strojní společnost, a.s., registered office at Hlaváčova 206, Pardubice, Postal Code 530 02
- Výzkumný Ústav Železniční, a.s., registered office at Novodvorská 1698, Prague 4, Braník, Postal Code 142 01
- ČD Generalvertretung, GmbH, registered office at Kaiserstrasse 60, 603 29 Frankfurt am Main, Germany
- Koleje Czeskie Sp. z o.o., registered office at Hóza 63/67, Warszawa, 00 681, Poland

(hereafter the Controlled and Controlling entities and the entities controlled by the Controlling entity are referred to as holding associates).

Persons controlled by the Controlled entity

- Trade CDT s.r.o., registered office at Pernerova 2819/2a, Prague 3, Postal Code 130 00
(from 28 January 2008 the company's name was changed to CDT International s.r.o.)
- XT-Card a.s., registered office at Sokolovská 100/94, Prague 8, Postal Code 186 00

Part III.

Decisive period

This report was drawn up for the period between 1 January 2007 and 31 December 2007.

Oddíl IV.

Smlouvy a dohody uzavřené mezi osobami holdingu

V průběhu účetního období 2007 byly mezi ovládanou osobou a ovládající osobou a mezi sesterskými společnostmi uzavřeny následující obchodní smlouvy a vzájemné tržby a náklady byly

NÁZEV PARTNERSKÉ SPOLEČNOSTI	TRŽBY	NÁKLADY	POČET ODBĚRATELSKÝCH SMLUV V 2007			
	ČD - TELEMATIKA A.S. V TIS. KČ	ČD - TELEMATIKA A.S. V TIS. KČ	INFORMATIKA	ELEKTRONICKÉ KOMUNIKACE	INFRASTRUKTURA	OSTATNÍ
České dráhy, a.s.	1 041 973	87 849	84	1	4	4
ČD Cargo, a.s.	21 645	3	2			
ČD Reality a.s.	170	0			1	
ČD travel, s.r.o.	629	0			1	
Dopravní a vzdělávací institut, a.s.	1 722	246			1	
DPOV, a.s.	2 471	0	2			1
Jídelní a lůžkové vozy, a.s.	1 103	0	1			1
RAILREKLAM, spol. s r.o.	41	49				1
Traťová strojní společnost, a.s.	3 000	0	1			1
Výzkumný Ústav Železniční, a.s.	1 090	0	3		1	1
Trade CDT s.r.o.	0	10 783				
XT-Card a.s.	39	10 000			1	

Oddíl V.

Ostatní právní úkony mezi osobami holdingu

V průběhu účetního období 2007 nebyly ovládanou osobou v zájmu ostatních osob holdingu učiněny žádné právní úkony mimo rámec běžných právních úkonů uskutečňovaných ovládající osobou v rámci výkonu jejich práv jako společníka ovládané osoby.

Oddíl VI.

Opatření mezi osobami holdingu

V průběhu účetního období 2007 nebyla ovládanou osobou učiněna žádná opatření ve prospěch nebo na popud jiné osoby holdingu mimo rámec běžných opatření uskutečňovaných ovládající osobou jakožto společníkem ve vztahu k osobě ovládané. Za veškerá poskytnutá i přijatá plnění ze strany ovládané osoby (zpracovatele této zprávy) byla sjednána protiplnění v podobě úplaty. Tyto úplaty byly sjednány v obvyklé výši obdobných plnění sjednávaných v obdobném rozsahu, místě a čase. Z uzavřených smluv, ostatních právních úkonů nebo opatření mezi osobami holdingu nevznikla ovládané osobě újma.

Part IV.

Contracts and agreements concluded between holding associates

In the course of the 2007 accounting period, the following commercial contracts were concluded and the following mutual revenues were achieved and the following expenses were incurred between the Controlled person and the Controlling person and holding affiliates

NAME OF THE PARTNER'S COMPANY	REVENUES OF ČD - TELEMATIKA A.S. IN CZK THOUSANDS	COSTS OF ČD - TELEMATIKA A.S. IN CZK THOUSANDS	NUMBER OF SUPPLIER'S CONTRACTS AND AGREEMENTS IN 2007			
			INFORMATICS	ELECTRONIC COMMUNICATION	INFRASTRUCTURE	OTHERS
Czech Railways	1,041,973	87,849	84	1	4	4
ČD Cargo, a.s.	21,645	3	2			
ČD Reality a.s.	170	0			1	
ČD travel, s.r.o.	629	0			1	
Dopravní a vzdělávací institut, a.s.	1,722	246			1	
DPOV, a.s.	2,471	0	2			1
Jídelní a lůžkové vozy, a.s.	1,103	0	1			1
RAILREKLAM, spol. s r.o.	41	49				1
Traťová strojní společnost, a.s.	3,000	0	1			1
Výzkumný Ústav Železniční, a.s.	1,090	0	3		1	1
Trade CDT s.r.o.	0	10,783				
XT-Card a.s.	39	10,000			1	

Part V.

Other legal acts between holding associates

No legal acts exceeding the framework of ordinary legal acts made by the Controlling person within the framework of its powers as a member of the Controlled person, were carried out for the benefit of holding associates in the course of the 2007 accounting period.

Part VI.

Measures taken by holding associates

No measures were taken in the course of the 2007 accounting period by the Controlled person in the interest or at the motion of another holding associate beyond the framework of ordinary measures taken by the Controlling person as a member of the Controlled person. Consideration in the form of a payment was agreed for all performance provided and received by the Controlled person (the party drawing up this report). These payments were agreed in the amounts usual to similar performance agreed to a similar scope, place and time. No detriment was caused to the Controlled person on the basis of concluded contracts, other legal acts or measures taken by holding associates.

Oddíl VII.

Důvěrnost informací

Za důvěrné jsou v rámci holdingu považovány informace a skutečnosti, které jsou součástí obchodního tajemství osob holdingu, a také ty informace, které byly za důvěrné jakoukoli osobou holdingu označeny. Dále jsou to veškeré informace z obchodního styku, které by mohly být samy o sobě nebo v souvislosti s jinými informacemi nebo skutečnostmi k újmě jakékoli z osob holdingu. Z důvodu, aby nedošlo k újmě na straně ovládané osoby s ohledem na odst. 1 tohoto oddílu, neobsahuje zpráva statutárního orgánu ovládané osoby podrobnější rozčlenění výše uvedených položek.

Oddíl VIII.

Závěr

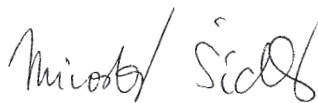
Tato zpráva byla zpracována statutárním orgánem ovládané osoby, společnosti ČD - Telematika a.s. a předložena k ověření auditorovi, který provádí ověření účetní závěrky ve smyslu zvláštního zákona. Zpráva bude uložena do sbírky listin vedené obchodním rejstříkem Městského soudu v Praze.

V Praze dne 30. 3. 2008

Podpisy členů představenstva ovládané osoby ČD - Telematika a.s.



Ing. Stanislav Beneš
předseda představenstva



Ing. Miroslav Šídlo
místopředseda představenstva



Ing. Václav Studený
člen představenstva

Part VII.

Confidential information

The information and facts which are part of holding associates' commercial secrets, and also the information and facts which were designated as confidential by any holding associate, are considered confidential within the framework of the holding. All business-related information which could be detrimental to any holding associate – separately or jointly with another information or fact – is also considered confidential.

The Report of the Controlled person's statutory body does not include any more detailed breakdown of the above mentioned items in order to avoid damage to the Controlled person with respect to paragraph 1 of this Part.

Part VIII.

Conclusion

The present report was drawn up by the statutory body of the Controlled person (ČD - Telematika a.s.), and submitted for verification to the auditor who carries out an audit of its Financial Statements pursuant to the special law regulation.

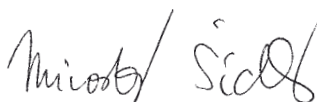
The report will be filed in the Collection of Documents kept by the Commercial Register administered by the Municipal Court in Prague.

In Prague, on 30 March 2008

Signatures of the Members of the Board of Directors of the Controlled person (ČD - Telematika a.s.)



Stanislav Beneš
Chairman of the Board
of Directors



Miroslav Šídlo
Vice-Chairman of the Board
of Directors



Václav Studený
Member of the Board
of Directors

DŮLEŽITÉ SKUTEČNOSTI PO ÚČETNÍ ZÁVĚRCE SPOLEČNOSTI

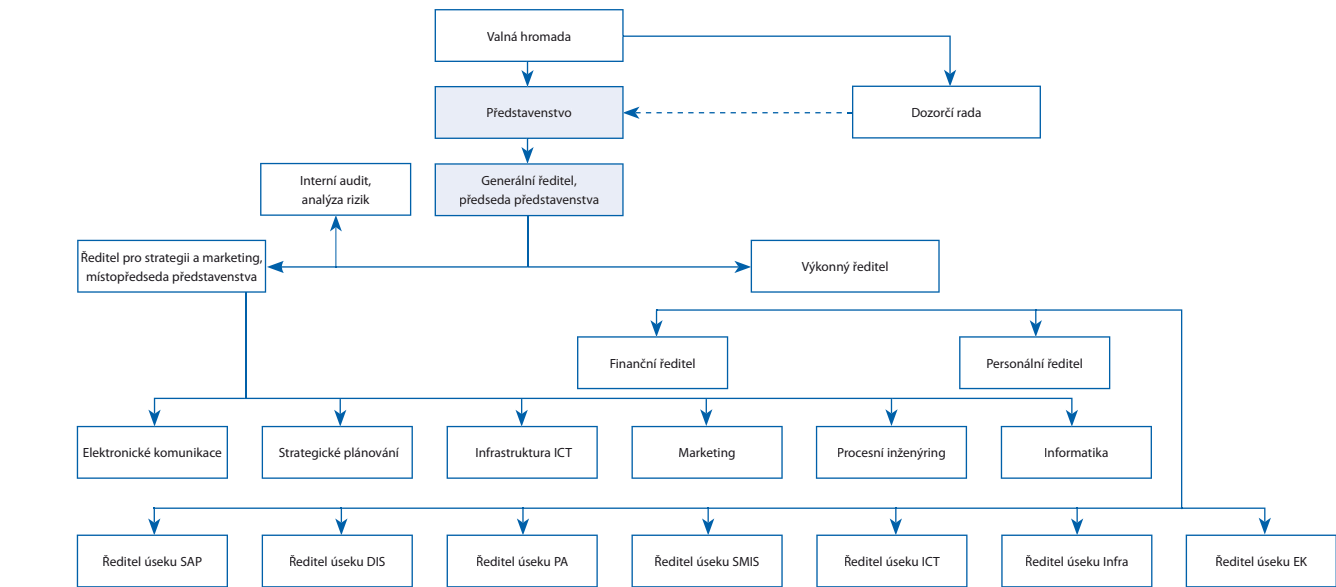
Po datu účetní závěrky došlo ke změně člena představenstva. Ing. Jiří Růžička byl nahrazen Ing. Václavem Studeným. K žádným jiným významným změnám nedošlo.

IMPORTANT FACTS AFTER THE DATE OF THE FINANCIAL STATEMENTS OF THE COMPANY

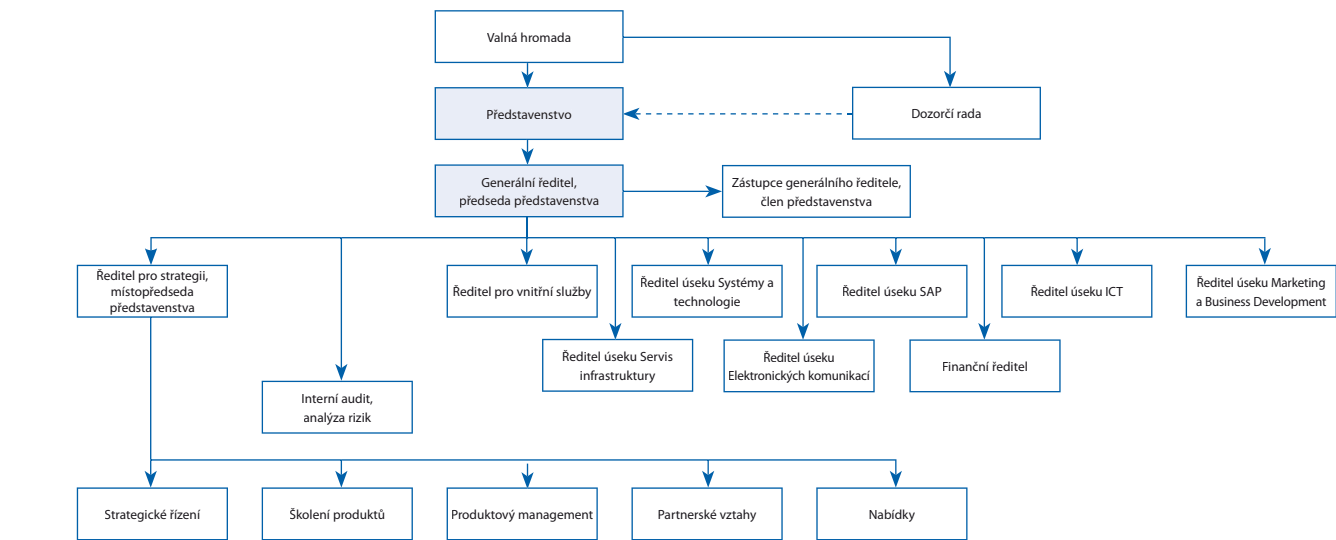
After the date of the Financial Statements, there was a change in the position of the Member of the Board of Directors when Jiří Růžička was replaced by Václav Studený. There were no other significant changes.

STRUKTURA SPOLEČNOSTI A KONCERNU

Organizační struktura ČD - Telematika a.s. k 31. 12. 2007

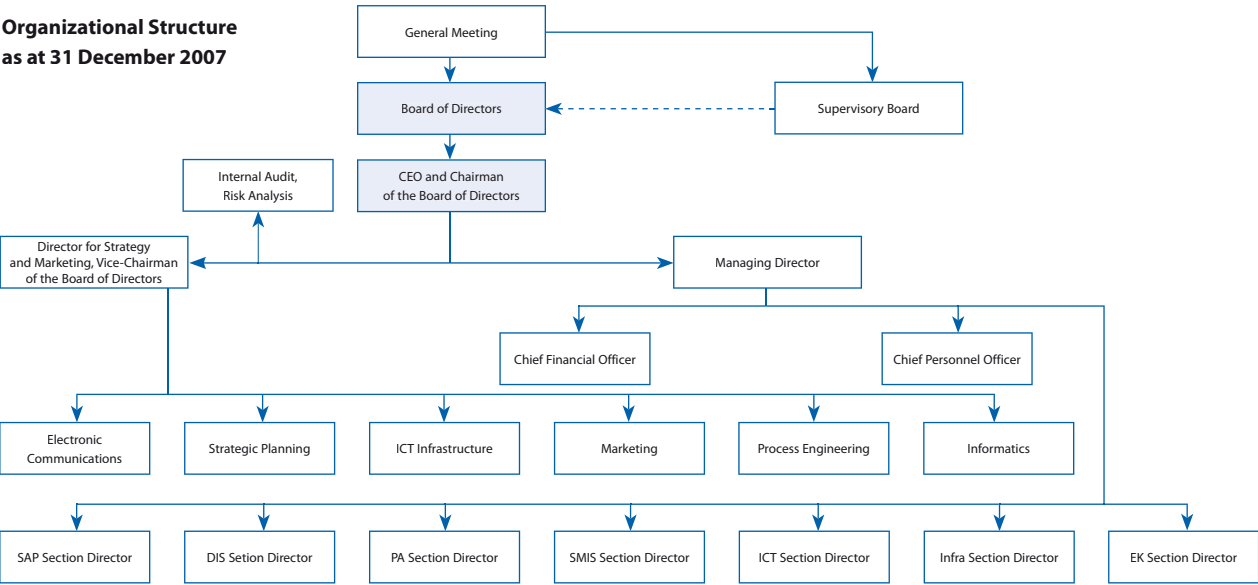


Organizační struktura ČD - Telematika a.s. k 1. 4. 2008

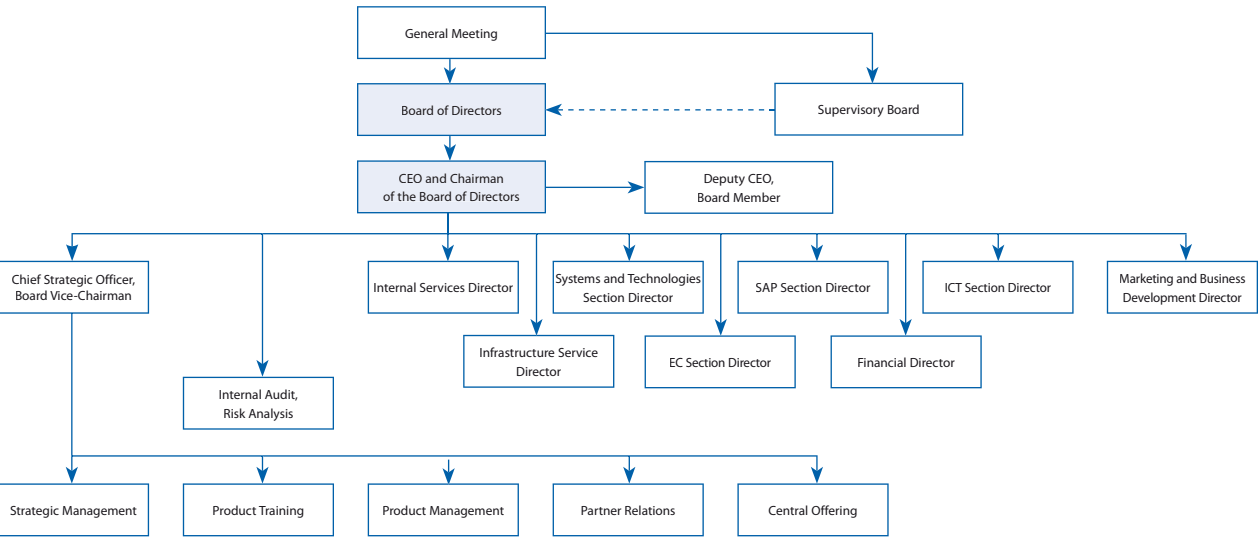


STRUCTURE OF THE COMPANY AND THE GROUP

**Organizational Structure
as at 31 December 2007**



Organizational Structure as at 1 April 2008



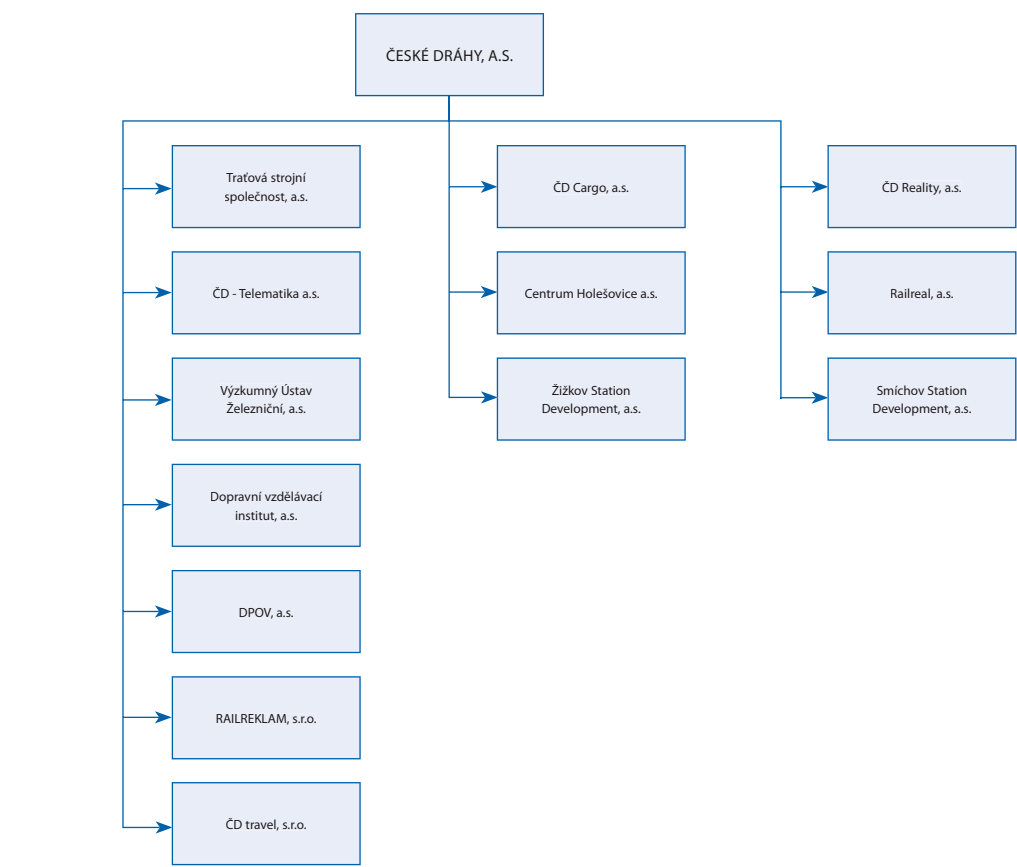
Struktura koncernu

Společnost ČD - Telematika a.s. je ve smyslu § 66a obchodního zákoníku společností s většinovým společníkem a je osobou ovládanou. Většinovým společníkem a ovládající osobou je společnost České dráhy, a.s. Ovládající osoba České dráhy, a.s. uplatňuje svůj vliv na řízení ovládané osoby společností fakticky, tj. prostřednictvím výkonu akcionářských práv na valné hromadě. Ovládací smlouva není uzavřena.

OVLÁDAJÍCÍ OSOBA	VÝŠE PODÍLU OPRAVNĚJÍCÍ K HLASOVÁNÍ K 31. 12. 2007	OVLÁDACÍ SMLOUVA
České dráhy, a.s. Sídlo: Nábřeží L. Svobody 1222, Praha 1 IČ 70994226	59,31 %	není uzavřena

ČD - Telematika a.s. je součástí podnikatelského uskupení „Holding ČD“, v němž je podrobena spolu s ostatními ovládanými společnostmi jednotnému řízení ze strany ovládající osoby České dráhy, a.s.

Organizační struktura Českých drah, a.s. od 1. 5. 2008



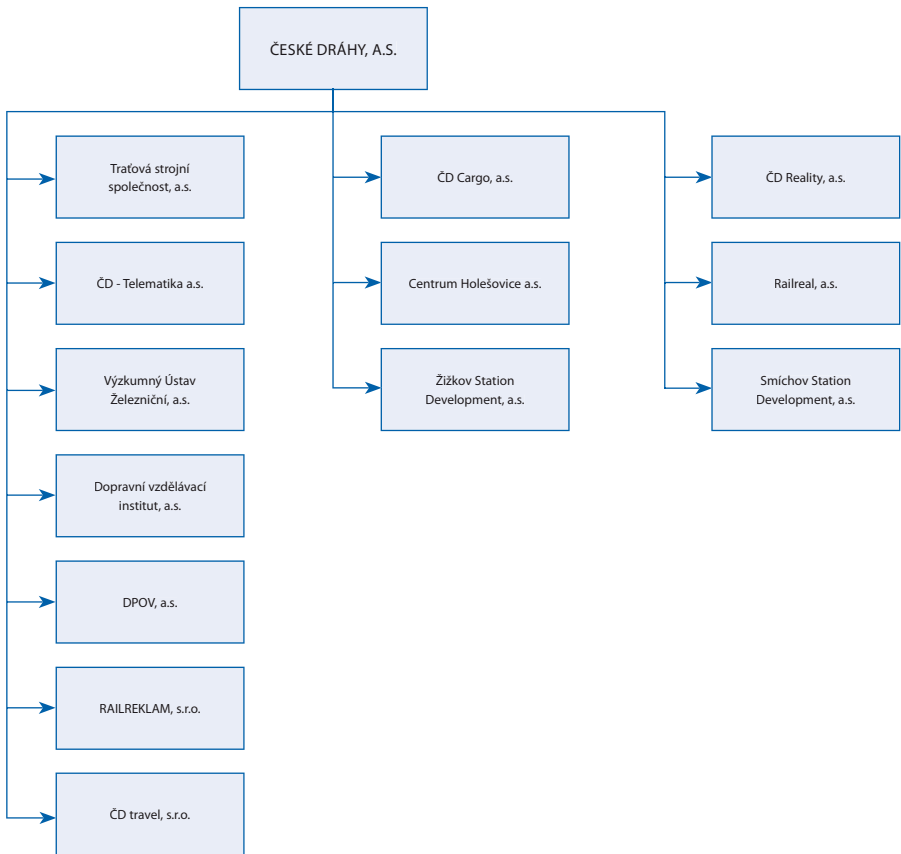
Group Structure

In the meaning of § 66a of the Commercial Code, ČD - Telematika a.s. is the company with the majority owner and it is the Controlled person. The Majority owner and the Controlling person is Czech Railways. The Controlling person, Czech Railways, has factual influence over management of the Controlled person, i.e. by exercising shareholding rights at the general meeting. The controlling agreement is not concluded.

CONTROLLING PERSON	HOLDING FOR THE PURPOSES OF VOTING AS AT 31 DECEMBER 2007	CONTROLLING AGREEMENT
České dráhy, a.s. Registered office: Nábřeží L. Svobody 1222, Prague 1 ID No. 70994226	59.31%	Not concluded

ČD - Telematika a.s., constitutes a part of the business group “ČD Holding”, where it is subject to uniform management by the Controlling person Czech Railways (České dráhy, a.s.) together with other controlled companies.

Organizational Structure of Czech Railways as at 1 May 2008



PŘEHLED POUŽITÝCH VÝRAZŮ A ZKRATEK

TERMS AND ABBREVIATIONS USED

ICT	Informační a komunikační technologie Information and Communication Technology
SMIS	Síťové a manažerské informační systémy Network and management information systems
DIS	Dopravní infrastruktura Transport infrastructure
HD	Help Desk
EK	Elektronické komunikace Electronic communications
PA	Provoz aplikací Applications operation
GSM-R	Systém mobilní komunikace GSM určený pro železnice Global System for Mobile Communication for Railway
SAP	Systémy, aplikace a produkty ve zpracování dat Systems – Applications – Products in data processing
IEC	Mezinárodní komise pro elektrotechniku International Electrotechnical Commission
IS	Informační systémy Information systems
IT	Informační technologie Information technology
QoS	Kvalita služby Quality of Service
IGBT	Bipolární tranzistor s izolovaným hradlem Insulated Gate Bipolar Transistor
UPS	Záložní zdroj Uninterruptible Power Supply

IDENTIFIKAČNÍ A KONTAKTNÍ ÚDAJE

IDENTIFICATION AND CONTACT DATA

Obchodní firma Name of company	ČD - Telematika a.s.
Sídlo Registered office	Pernerova 2819/2a, Praha 3
PSČ Postal Code	130 00
IČ Company ID No.	61459445
DIČ Tax ID No.	CZ61459445
Bankovní spojení Banking information	Komerční Banka, a.s., číslo účtu (CZK): 19-5524200217/0100
Rejstříkový soud Register Court	Městský soud v Praze, oddíl B, vložka 8938 Municipal Court in Prague, Part B, File 8938
Telefon Telephone	+420 972 225 555, +420 972 245 305
Fax	+420 972 225 556
e-mail	cdt@cdt.cz
http	www.cdt.cz

Dceřiné společnosti **Subsidiaries**

Obchodní firma Name of company	CDT International s.r.o.
Sídlo Registered office	Praha 3, Pernerova 2819/2a
PSČ Postal Code	PSČ 130 00
IČ Company ID No.	27393097
DIČ Tax ID No.	CZ27393097
Rejstříkový soud Register Court	Městský soud v Praze, oddíl C, vložka 109852 Municipal Court in Prague, Part C, File 109852
Obchodní firma Name of company	XT-Card a.s.
Sídlo Registered office	Praha 8, Sokolovská 100/94
PSČ Postal Code	186 00
IČ Company ID No.	27408256
DIČ Tax ID No.	CZ27408256
Rejstříkový soud Register Court	Městský soud v Praze, oddíl B, vložka 10398 Municipal Court in Prague, Part B, File 10398

